

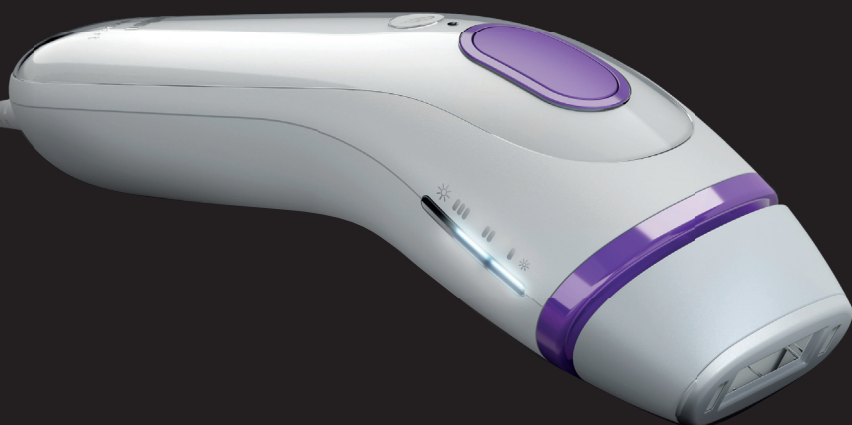
BRAUN

Silk.expert 3



B

91573654/VI-17



Type 6030

www.braun.com

BD 3001

BD 3002

BD 3003

BD 3005

BD 3006

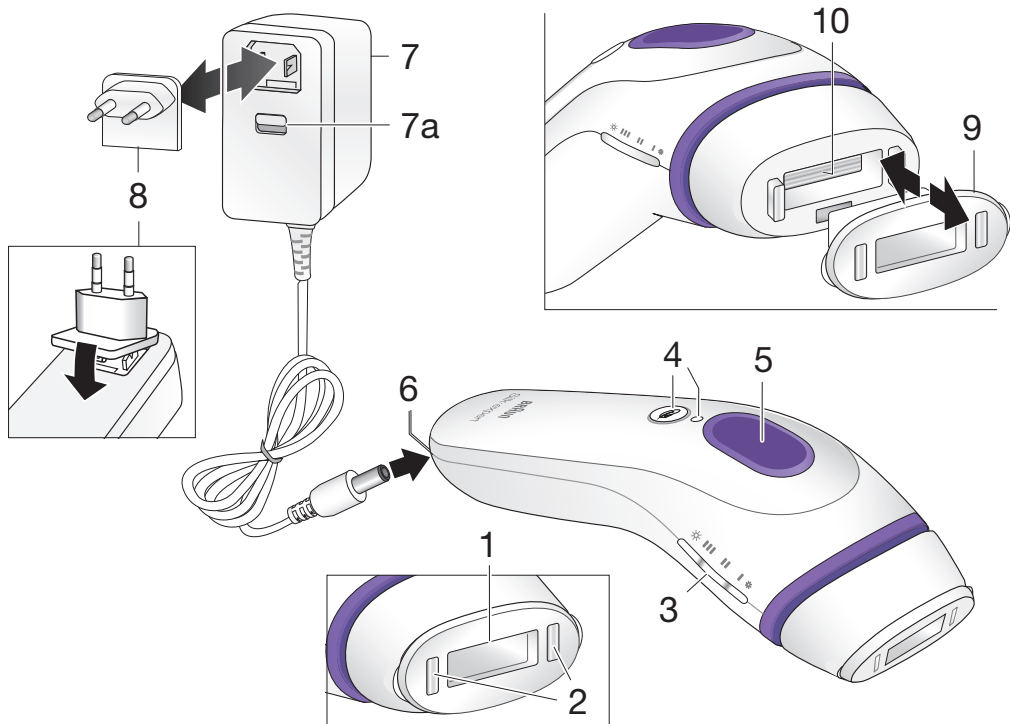


Braun Infolines

English	4	UK	0800 783 7010
Polski	12	IE	1 800 509 448
Český	21	PL	801 127 286 801 1 BRAUN
Slovenský	29	CZ	221 804 335
Magyar	37	SK	02/5710 1135
Hrvatski	45	HU	(06-1) 451-1256
Slovenski	53	HR	091 66 01 777
Română (RO/MD)	61	SI	080 2822
Türkçe	69	RO	021.224.30.35
Ελληνικά	79	TR	0850 220 0911
Български	88	GR	210-9478700
Русский	97	HK	2926 2300 (Jebsen Consumer Service Centre)
Українська	107	ZA	0860 112 188 (Sharecall charged at local rates)

Braun GmbH
Frankfurter Straße 145
61476 Kronberg/Germany
www.braun.com
www.service.braun.com





Skin tone & Body hair type chart:

						
	✓	✓	✓	✓	✓	✗
	✓	✓	✓	✓	✓	✗
	✓	✓	✓	✓	✓	✗
	✗	✗	✗	✗	✗	✗
	✗	✗	✗	✗	✗	✗
	✗	✗	✗	✗	✗	✗

✓ = suitable / odpowiedni / vhodné /
vhodné / megfelelő / pogodno /
primerno / adecvat / κατάλληλο /
подходящ / подходит / підходить

✗ = not suitable / nieodpowiedni / použití není
vhodné / nevhodné / nem megfelelő /
nije pogodno / ni primerno / neadecvat /
ακατάλληλο / не е подходящ /
не подходит / не підходить

English

Our products are designed to meet the highest standards of quality, functionality and design. Using professional light technology, Braun Silk-expert Intense Pulsed Light (IPL) allows you to permanently remove unwanted, visible hair comfortably at home. Before using the device, please read the use instructions carefully, including all contraindications, warnings and safety information, and keep them for future reference.

This device has been designed to effect long-term hair growth reduction after a certain period of treatment. Ideal body areas for use include:

Women: Legs, arms, underarms, bikini area and face (below cheek bones)

CAUTION: Do not use the device near the eyes and along the forehead.

Men: Shoulders and below (chest, back, arms, stomach, legs)

CAUTION: Do not use on the face, neck or genital area.

Usage on male beards or facial hair may lead to permanent or uneven results which may produce changes in facial characteristics that may not be desirable.

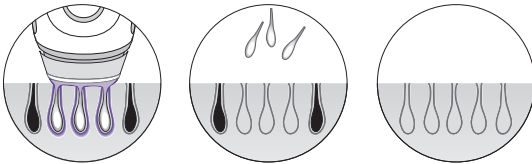
Braun Silk-expert is not suitable for everyone. It is most effective on light to medium skin tones and dark hair colors. Please, refer to the skin tone and hair color chart on page 3 to see if the device is suitable for you.

Description

- 1 Treatment window
- 2 SensoAdapt™ skin tone sensors
- 3 LED Power bars
- 4 Gentle mode button and indicator
- 5 Treatment button
- 6 Socket
- 7 Power supply with pin release button (7a)
- 8 Pin insert
- 9 Treatment window reflector
- 10 Glass filter

How does it work?

Braun Silk-expert works beneath the skin surface by targeting the melanin in the hair follicle, helping to break the cycle of hair re-growth. With continued, periodic use, the light energy helps prevent unwanted hair from reaching the skin surface.



The intelligent SensoAdapt™ skin sensors (2) continuously read your skin tone before every flash, automatically adapting the light intensity for best efficacy and safety. This allows treatment of appropriate skin tones, but prevents treatment if your skin tone is too dark.

CONTRAINDICATIONS

DO NOT USE the device ...

- if your skin is darker than skin tone V shown on the skin tone chart on page 3. Since dark skin absorbs more light energy, treating very dark skin may cause discomfort/pain and adverse effects (e.g., burns, blisters, discoloration or scarring) and injure your skin.
- if you are pregnant, lactating, or under the age of 18 as this device has not been tested with these individuals.
- if you have a history of skin cancer or precancerous lesions (e.g., nevi or a large number of moles).

- If your skin has been artificially or naturally tanned recently. Your skin may be extra sensitive following sun exposure and particularly susceptible to side effects of IPL treatment (e.g. burn, blister, discolour or scar to your skin). Also, avoid unprotected exposure to direct sunlight after your IPL treatment. Your skin may be extra sensitive and particularly susceptible to sunburn.

Certain conditions can also prohibit the use of this device.

DO NOT USE the device if any of the following applies:

- You have a chronic medical condition.
- You have a chronic skin disease (e.g. psoriasis or vitiligo) or damaged skin (e.g. sunburn, cuts, open wounds or active infections) in the areas you wish to treat.
- You have varicose veins in the area you wish to treat.
- You have a known sensitivity to sunlight (photosensitivity) or are taking medication that may make the skin more sensitive (e.g. Retin A, Accutane and/or other topical retinoids).
- You have had a skin peel treatment on the area you wish to treat.
- You have any of the above, this device may injure your skin or make existing conditions worse. You may experience side effects such as burns, blisters and skin color changes (hyper- or hypo-pigmentation) or scarring.

If you are unsure whether this device is safe for you to use, please consult your physician or dermatologist.

If you take any kind of medication regularly and over a long period of time, please consult your physician for any potential impact on skin sensitivity to light.

WARNINGS

DO NOT USE on ...

- scalp, eyebrows or anywhere near or around the eyes. Use in these areas may permanently damage your eyes.
- red, very blonde, grey or white hair. The device is not effective on these hair colors.
- nipples, genitals or around the anus. These areas may have a darker skin color and/or greater hair density and using the device in these areas may cause discomfort/pain or injure your skin.
- dark brown or black spots such as freckles, birthmarks, moles or warts in the treatment area.
- a tattoo or permanent makeup in the treatment area.
- beard / facial hair for men.

DO NOT look directly into the glass filter (10) or attempt to activate the device toward the eyes. To protect the safety of your eyes and those of individuals nearby, the device will only activate when both skin tone sensors are placed against the skin. If at any time the device activates when both sensors are NOT in contact with the skin, STOP use immediately and contact your retailer.

DO NOT USE more than once a week on the same area. This will not speed up the results and may increase the chances of injury to your skin.

PRECAUTIONS

- The device is intended for a single user.
- It is not intended for use by people under 18 years old.
- People with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, may use the device if they have been given supervision or instruction concerning the safe use of the device and understand the hazards involved.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the device. Always keep the device out of children's reach.

ELECTRICAL AND FIRE SAFETY

The device contains fragile parts and has to be handled with care. Regularly check the device and cords for visible signs of damage. In case of damage or cracks, stop using the device. Electric shock may result from using a damaged device. In case of defects, have the device checked and repaired by an authorized service center. Unqualified repair work can lead to extreme hazards for the user. Always unplug the device after use.

DANGER

Never attempt to repair and open the device, as this may expose you to dangerous electrical components and to pulsed light energy, either of which may cause serious bodily damage and/or permanent eye injury.

WARNING

To prevent any damage or risk of electric shock or hair hazard, operate this device only with the power supply (7) provided ( C type 6037).

DO NOT use in or near water and wet surfaces such as bathtubs, showers, basins or other vessels that may contain water. If the device becomes wet, it should not be used. Electric shock may result from using a wet device.



DO NOT use if the device is damaged (e.g. cracked housing, cord damage etc). Internal parts contain electric charges that are hazardous.

DO NOT use if the glass filter (10) is cracked or missing. Regularly inspect the glass filter for damage.

DO NOT touch the glass filter during or directly after use since it will get hot.

DO NOT use petroleum-based or flammable cleaning agents (alcohol, acetones) on the device as these pose a fire risk.

DO NOT use abrasive cleaning agents. These may damage the device or scratch the glass filter.

DO NOT attempt to use this device other than for removing unwanted hair.

DO NOT activate the device onto any surface other than skin.

DO NOT activate the device if the treatment window (1) is not placed in full contact with the skin.

DO NOT block the cooling vents. The device may overheat and pose an electric shock risk or fire hazard.

HOW TO USE

Preparing the treatment area

Remove any visible hair on the skin before using the device. You may use your preferred hair removal method. Clean the treatment area and pat it dry.

To power on the device:

First assemble the power supply (7) by clicking in an appropriate pin insert (8). (The power supply is provided with a release button (7a) for removing the pin insert.) Plug the power supply (7) into the socket (6) and connect it to an electrical outlet. The LED power bars (3) will light up once and, a fan starts running. This means the device is in READY mode. During operation, the device will heat up slightly.

Automatic skin tone reading

When both skin tone sensors (2) have skin contact, the device reads your skin tone and selects the appropriate light intensity which is indicated by white LEDs on the Power bars (3). These confirm that the device is ready to flash.

		light skin tone → high light intensity
		dark skin tone → low light intensity
 no LEDs		no skin contact → device cannot be activated
 red LED		invalid skin tone → device cannot be activated

Patch Test

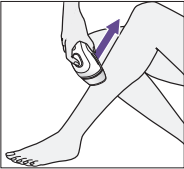
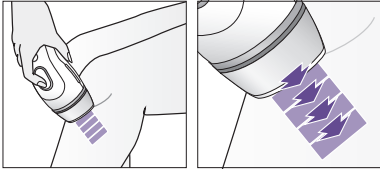
Before your first treatment, we recommend you test your skin for reaction to Braun Silk-expert on a small area of skin of the body part you plan to treat (about 2 x 3 cm in size; equivalent to the size of two flashes, side by side).

Perform a patch test as described BELOW in chapter «TREATMENT MODES», section «Precision mode». Wait 48 hours to examine the test area. If the skin appears normal, begin your first treatment. If a skin reaction develops, discontinue using the device and consult your physician. Do not treat the patch tested area for at least one week after the test.

TREATMENT MODES

Depending on the area you wish to treat you can choose between **Gliding mode** and **Precision mode**: The gliding mode enables fast and efficient treatments and is recommended for large skin surface areas (e.g. legs, arms, chest and back) while the precision mode is recommended for treating sensitive or small, hard-to reach areas such as knees, shins, ankles, bikini line or underarm and face for females.

The area to be treated has to be hair-free, clean and dry. Before pressing the treatment button, look away from the device to avoid the bright light.

Gliding mode	Precision mode
	
1. Place the treatment window (1) firmly on your skin, ensuring both skin sensors (2) have skin contact. Power bars (3) show white LEDs.	1. Place the treatment window (1) firmly on your skin, ensuring both skin sensors (2) have skin contact. Power bars (3) show white LEDs.
2. Press and hold the treatment button (5). The device will begin to flash.	2. Press and instantly release the treatment button (5). The device will emit a flash.
3. Move the device slowly and continuously from the bottom to the top of the treatment area. Make sure to always keep full skin contact so that the device flashes continuously.	3. Lift off the device and place it onto the next adjacent spot to be treated. Again, wait for the power bars to show white LEDs. Then press and release the treatment button.
Once you have completed your first gliding stroke, lift the device off the treatment area. Repeat steps 1 to 3 to treat the next adjacent area in a parallel stroke.	Continue treatment spot by spot until you have completed the entire area you wish to treat.

Make sure to avoid missed areas by placing the treatment window directly next to the previously treated spot without leaving any space between treated areas.

If you feel intense pain, stop treatment immediately and consult your physician before using the device again.

Gentle mode

For sensitive areas (or first time users) you may set the device to Gentle mode by pressing the Gentle mode button (4). The Gentle mode indicator will illuminate to indicate it is activated. To de-activate Gentle mode, simply press the button (4) again. The Gentle mode indicator will go off and the device will return to its standard settings.

Gentle Mode reduces the light intensity. More treatments may be required to see the desired effects. The Gentle Mode is also recommended when doing the monthly maintenance treatments.

Standby mode

After 10 minutes of inactivity, the device will revert to standby mode (which will be indicated by one blinking light on the power indicator bars). To return to READY mode, press any key or remove/replace the power cord.

Sleep mode

If the device is not operated (no button push) for 60 minutes, it will enter sleep mode (low power state). The Power bar LEDs are off. To return to READY mode, press any key or remove/replace the mains cord. On wake-up the device will follow the standard Power on procedure (power bars will light up completely once).

Facial treatment (female usage only)

Before Treatment

- Ensure you have done a patch test before treating the face (see chapter «Patch Test»).
- Remove any visible hair and cosmetics, lotions and creams from the area you wish to treat.
- You may choose to use a mirror to help position the treatment window on the face.

Treating the face, cheek and jaw (use the «Precision mode»)

Place the treatment window on your skin. Wait for the power bars to show white LEDs. Before pressing the treatment button, close your eyes or look away to avoid the bright light. Avoid treating the same area twice as this may increase the chance of producing adverse reactions.

Upper lip area

- Avoid contact with the lips and the nostrils. The central area below the nostrils is often sensitive.
- Do not use on permanent / semi-permanent lip liner on the lip margin.
- TIP: You can press your lips together to ensure that the light does not activate on the upper lip itself.

Neck and chin

Hair growth under the chin can be denser and coarser. This can sometimes lead to slight skin reddening following a treatment. This redness is temporary and should completely disappear after 24 hours.

NOTE:

- If redness or a burning sensation occurs and lasts for several minutes, apply a cool cloth/pad to soothe the area.
- If any pigment changes in the skin, e.g., lightening or darkening, are observed, stop using the device. Seek medical advice to determine the cause which may be due to an underlying medical condition.

TREATMENT PLAN

Start-up phase	one treatment per week (4- 12 times)
Maintenance treatment	continue treating to your needs, e.g. once a month.

The typical hair growth cycle varies between individuals and could take up to 16 months depending on body area (underarm, lower leg, bikini area). Since only hairs in their growing phase are susceptible to treatment with light, it is important to do multiple treatments to achieve continuously smooth skin. For this reason, we recommend a start-up phase with one treatment per week over a period of 4 -12 weeks.

In case you no longer see hair growing, you do not need to complete the full 12 weekly treatments. You can switch to the maintenance treatments.

AFTER TREATMENT

Once you have completed your treatment, unplug the power supply from the electrical outlet to turn off the device.

Do not touch or clean the glass filter (10) for at least 5 minutes after use to allow it to cool down.

After treatment, we recommend using sunscreen SPF 15 whenever treated areas may be exposed to the sun. We recommend avoiding exposure to artificial light sources, such as tanning booths or solariums.

Avoid any activity or skin products that may irritate your skin for 24 hours after treatment. This includes using hot tubs or saunas, wearing tight-fitting clothing, using bleaching creams, perfumed products or peeling products. The above may cause irritation, such as itching and redness, in the treated areas.

MAINTENANCE AND STORAGE

- After use, wipe down the device and especially the treatment window with a dry, lint-free cloth. Do not rinse or immerse the device in water or any other liquid.
- To ensure maximum performance, it is important to keep the treatment window reflector (9) free from dirt, hair or other debris. To aid in the cleaning of this part, the front section is removable. Once removed, it can be cleaned with a slightly damp cloth. Always ensure the front section is completely dry before re-fitting it.
- Store the device in a cool, dry place. Make sure the treatment window and skin sensors are protected from damage.

POSSIBLE SIDE EFFECTS

Some people will experience slight discomfort (e.g. heat or redness of the skin) when using the device – this is normal. You may feel heat and tingling when activating the flash, followed by redness in the skin. This type of reaction usually disappears within 24 hours. Adverse reactions are usually immediate or appear within 24 hours. In rare cases, they may take up to 72 hours to appear. If you experience abnormal skin reactions please contact your physician.

Side effect	How to assess and react
Warm feeling or tingling sensations during treatment which typically disappear after a few seconds to a minute and decrease with continued use.	This is expected and normal for all IPL treatments. You can keep on using the device as instructed.
Discomfort or pain is intense during treatment or persists after a treatment.	Stop using the device and consult your physician before using it again.
Skin redness during or after treatment which disappears within minutes to several hours.	This is expected and normal for all IPL treatments. You can keep on using the device as instructed once skin redness has disappeared.
Skin redness which does not go away within 24 - 48 hours after treatment.	Stop using the device and consult your physician before using it again.
In very rare cases:	
Swelling and redness around the hair follicle that disappears within two or three days.	You can keep on using the device as instructed once swelling and redness around the hair follicle has disappeared.
Swelling and redness around the hair follicle that does not disappear within two to three days.	Stop using the device and consult your physician before using it again.
Temporary changes in skin color (lightening or darkening).	If your skin color changes, stop using the device and consult your physician.
Increase in hair growth in areas of treatment (more likely to be seen with subjects of Mediterranean descent).	If this increase persists over several treatments, stop using the device and consult your physician.

TROUBLE SHOOTING

The following troubleshooting guide may help you solving initial problems you may experience with this device.

Problem	Solution
Power bars do not light up when treatment window is placed on the skin.	Make sure the device is connected to an electrical outlet and in Ready mode. Ensure both skin tone sensors are in full contact with the skin. If needed, move the device in a way that both skin tone sensors get skin contact.
The device doesn't work on small areas.	Both skin tone sensors must be in contact with the skin. If the area to be treated is too small or curved, no valid skin tone can be read and the device cannot be activated. Reposition the device to ensure both sensors make contact with the skin.
On the power bar, only the first LED illuminates red.	Invalid skin tone reading. Your skin is either too light or too dark. For safety reasons, the device cannot be activated.
First LED on power bars flashes white.	The device has gone into STANDBY mode. To reactivate, press any key.

First LED on power bars flashes red.	Removable treatment window reflector (9) has been taken off. Replace it.
The power bars show an unfamiliar pattern of one red LED shining along with individual white LEDs.	Device error. Device will not operate. Remove and replace the power supply connection. If error persists, contact a Braun Service Centre for repair.
All white LEDs flash.	End of product lifetime. Maximum number of flashes (250.000) has been reached.
The device is broken, cracked or appears defective.	DO NOT USE if the device or the power supply is damaged. If you are in any doubt about the safety or suspect it is damaged in any way, you must not use it.

Disposal

The product contains recyclable electronic waste. To protect the environment, do not dispose of it in the household waste, but take it to appropriate local collection points.



Subject to change without notice

Guarantee

We grant a 2 year guarantee on the product commencing on the date of purchase. Within the guarantee period we will eliminate any defects in the appliance resulting from faults in materials or workmanship, free of charge either by repairing or replacing the complete appliance at our discretion.

This guarantee extends to every country where this appliance is supplied by Braun or its appointed distributor.

This guarantee does not cover: damage due to improper use, normal wear or use as well as defects that have a negligible effect on the value or operation of the appliance. The guarantee becomes void if repairs are undertaken by unauthorized persons and if original Braun parts are not used.

To obtain service within the guarantee period, hand in or send the complete appliance with your sales receipt to an authorised Braun Customer Service Centre (address information available online at www.service.braun.com).

For UK only:

This guarantee in no way affects your rights under statutory law.

Polski

Nasze produkty zostały zaprojektowane tak, aby zaspokoić Państwa najwyższe oczekiwania w zakresie jakości, funkcjonalności i wzornictwa. Urządzenie Braun Silk-expert, wykorzystujące technologię intensywnego pulsującego źródła światła (IPL), służy do trwałego usuwania zbędnego, widocznego owłosienia na ciele w warunkach domowych. Przed użyciem prosimy uważnie przeczytać instrukcję obsługi urządzenia oraz wszelkie ostrzeżenia, informacje dotyczące przeciwwskazań, bezpieczeństwa i zachować je, aby można było z nich skorzystać w trakcie późniejszej eksploatacji.

Urządzenie ma na celu skuteczne i długotrwałe ograniczenie wzrostu owłosienia po pewnym okresie stosowania. Obszary ciała, na których stosowanie urządzenia sprawdza się najlepiej:

Kobiety: Nogi, ramiona, pod pachami, okolice bikini i twarz (poniżej kości policzkowych)

OSTRZEŻENIE: Nie stosować urządzenia w okolicach oczu i na czole.

Mężczyźni: Ramiona, klatka piersiowa, plecy, ręce, brzuch, nogi

OSTRZEŻENIE: Nie stosować na twarzy, szyi i w okolicy genitaliów.

Stosowanie na brodzie lub innych nierównomiernych rezultatach, które mogą spowodować niepożądane zmiany w wyglądzie twarzy.

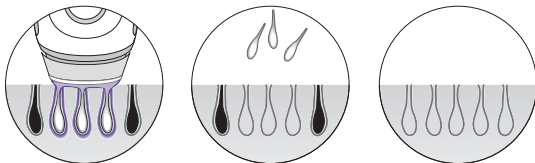
Urządzenie Braun Silk-expert nie jest odpowiednie dla wszystkich użytkowników. Jest ono najbardziej skuteczne w przypadku jasnej i lekko ciemnej karnacji skóry i ciemnego owłosienia. Prosimy o zapoznanie się z tabelą karnacji skóry i koloru owłosienia na str. 3, aby sprawdzić, czy urządzenie sprawdzi się w Państwa przypadku.

Opis produktu

- 1 Okienko zabiegowe
- 2 Czujniki karnacji skóry SensoAdapt™
- 3 Wskaźniki intensywności błysku (diody LED)
- 4 Przycisk i wskaźnik trybu delikatnego
- 5 Przycisk błysku
- 6 Gniazdko zasilania urządzenia
- 7 Zasilacz z przyciskiem zwalniającym (7a)
- 8 Bolce
- 9 Zwierciadło okienka zabiegowego
- 10 Filtr szklany

Jak to działa?

Urządzenie Braun Silk-expert, poprzez podskórne naświetlanie melaniny w mieszkcu włosowym, hamuje cykl odrastania owłosienia. Systematyczne, okresowe korzystanie z urządzenia sprawia, że energia świetlna uniemożliwia osiągnięcie przez włosy powierzchni skóry.



Inteligentne wskaźniki karnacji SensoAdapt™ (2) nieprzerwanie odczytują barwę skóry przed każdym błyskiem i automatycznie dostosowują intensywność wiązki światła, aby zapewnić najlepszą skuteczność zabiegu i bezpieczeństwo. Takie rozwiązanie zapewnia usuwanie owłosienia ze skóry o odpowiedniej karnacji, zaś uniemożliwia zabieg w przypadku zbyt ciemnej barwy skóry.

PRZECIWWSKAZANIA

Urządzenia NIE WOLNO STOSOWAĆ ...

- kiedy skóra jest ciemniejsza od typu V w tabeli na str. 3. Ponieważ ciemniejsza skóra pochłania więcej energii świetlnej, przeprowadzanie zabiegu na skórze o

- bardzo ciemnej karnacji może powodować dyskomfort/ból i niekorzystne skutki (np. oparzenia, pęcherzyki, przebarwienia lub blizny), a także uszkodzić skórę.
- w czasie ciąży, karmienia lub przez osoby poniżej 18 roku życia, ponieważ urządzenie nie zostało przetestowane na takich użytkownikach.
 - przez osoby, które miały raka skóry lub stany przednowotworowe (np. znamiona lub dużą liczbę pieprzyków).
 - jeśli w ostatnim czasie skóra została poddana naturalnemu lub sztucznemu opalaniu. Po opalaniu na słońcu, skóra może być wyjątkowo wrażliwa i szczególnie podatna na skutki uboczne zabiegu przy użyciu technologii IPL (mogą pojawić się np. oparzenia, pęcherzyki, przebarwienia lub blizny na skórze). Należy także pamiętać, aby unikać wystawiania niezabezpieczonej skóry na bezpośrednie działanie promieni słonecznych po przeprowadzeniu zabiegu z użyciem technologii IPL. Skóra może być bowiem wyjątkowo wrażliwa i podatna na oparzenie słoneczne.

Także w przypadku niektórych chorób, stosowanie urządzenia może być zabronione.

Urządzenia NIE WOLNO STOSOWAĆ w następujących przypadkach:

- użytkownik cierpi na przewlekłą chorobę.
- użytkownik cierpi na przewlekłą chorobę skóry (np. łuszczyca lub bielactwo nabyte) lub ma zniszczoną skórę (np. oparzenie słoneczne, skaleczenie, otwarte rany lub aktywne infekcje) w miejscach przeznaczonych do zabiegu.
- użytkownik ma żylaki w miejscach przeznaczonych do zabiegu.
- użytkownik ma świadomość nadwrażliwości na światło słoneczne lub przyjmuje leki, które mogą podnieść wrażliwość skóry (np. Retin A, Accutane i/lub inne retinoidy o działaniu miejscowym).
- użytkownik zrobił peeling w miejscu przeznaczonym do zabiegu.
- Jeśli jakkolwiek z powyższych punktów ma zastosowanie, urządzenie może uszkodzić skórę lub pogorszyć stan zdrowia wynikający z aktualnej choroby. Możliwe skutki uboczne to m. in. oparzenia, pęcherzyki i przebarwienia (hiper- lub hipopigmentacja) lub blizny.

W razie braku pewności, czy stosowanie tego urządzenia jest bezpieczne w Państwa przypadku, należy skonsultować się ze swoim lekarzem lub dermatologiem.

W przypadku regularnego i długotrwałego przyjmowania jakiegoś leku, należy zwrócić się do swojego lekarza o informacje na temat ewentualnego wpływu światła na wrażliwość Państwa skóry.

OSTRZEŻENIA

NIE STOSOWAĆ URZĄDZENIA ...

- na skórze głowy, brwiach ani w pobliżu oczu. Stosowanie urządzenia w tych miejscach może doprowadzić do trwałego uszkodzenia wzroku.
- na rudych, bardzo jasnych lub siwych włosach. Urządzenie nie jest skuteczne w przypadku tych kolorów włosów.
- w okolicach sutków, genitaliów i odbytu. W tych miejscach skóra może mieć ciemniejszy odcień i/lub gęstsze owłosienie, dlatego też stosowanie urządzenia na tych obszarach może powodować dyskomfort/ból lub uszkodzić skórę.

- na ciemnobrązowych lub czarnych plamkach na skórze, np. piegach, znamionach (myszkach), pieprzykach lub brodawkach, które znajdują się w miejscach poddawanych zabiegowi.
- na tatuażach lub permanentnym makijażu w miejscach poddawanych zabiegowi.
- na brodzie i innym owłosieniu na twarzy mężczyzn

NIE WOLNO patrzeć bezpośrednio na szklany filtr (10) ani aktywować urządzenia skierowanego w stronę oczu. W trosce o bezpieczeństwo oczu użytkownika i osób postronnych, urządzenie uaktywni się wyłącznie po przyłożeniu do ciała obu czujników karnacji skóry. Jeśli na jakimkolwiek etapie użytkowania urządzenie będzie aktywować się, pomimo tego, że obydwa czujniki **NIE MAJĄ** kontaktu ze skórą, należy natychmiast **ZAPRZESTAC** korzystania z urządzenia i skontaktować się ze sprzedawcą.

NIE WOLNO STOSOWAĆ urządzenia częściej niż raz w tygodniu w tym samym miejscu na ciele. Częstsze stosowanie w jednym miejscu nie przyspieszy pożądanych efektów, a jedynie może zwiększyć prawdopodobieństwo uszkodzenia skóry.

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

- Urządzenie przeznaczone jest dla jednego użytkownika.
- Nie jest przeznaczone do użytku przez osoby poniżej 18 roku życia.
- Osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych oraz osoby niemające wystarczającego doświadczenia ani wiedzy, mogą korzystać z urządzenia, o ile są nadzorowane albo zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego użytkowania urządzenia i są świadome istniejących zagrożeń.
- Należy dopilnować, aby dzieci nie bawiły się urządzeniem. Urządzenie należy zawsze przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

BEZPIECZEŃSTWO ELEKTRYCZNE I POŻAROWE

Urządzenie posiada delikatne części i powinno być używane i przechowywane z należytą ostrożnością. Regularnie sprawdzać urządzenie i przewód sieciowy pod kątem uszkodzeń. W przypadku uszkodzenia lub pęknięcia, zaprzestać korzystania z urządzenia. Korzystanie z uszkodzonego urządzenia grozi porażeniem prądem. W razie stwierdzenia wad, oddać urządzenie do autoryzowanego serwisu w celu sprawdzenia i naprawy. Przeprowadzenie naprawy przez osoby niewykwalifikowane może narazić użytkownika na ogromne niebezpieczeństwo. Po użyciu urządzenia, wyjąć wtyczkę z kontaktu.

NIEBEZPIECZEŃSTWO

Nie próbować naprawiać ani otwierać urządzenia, ponieważ użytkownik może zostać narażony na działanie elektrycznych elementów i pulsującej energii świetlnej, co może spowodować poważne uszkodzenie ciała i/lub trwałe uszkodzenie wzroku.

OSTRZEŻENIE

Aby uniknąć uszkodzenia urządzenia, porażenia prądem elektrycznym oraz obrażeń włosów, do zasilania urządzenia należy używać wyłącznie załączonego zasilacza (7) (➔  -C model 6037).

NIE WOLNO korzystać z urządzenia w wodzie ani jej pobliżu, w wannie, pod prysznicem, w umywalce ani innych naczyniach, które mogą zawierać wodę. Nie wolno korzystać z mokrego urządzenia. Korzystanie z zamoczonego urządzenia grozi porażeniem prądem.



NIE WOLNO korzystać z uszkodzonego urządzenia (np. w przypadku pękniętej obudowy, uszkodzonego przewodu sieciowego itp.). Wewnętrzne elementy urządzenia gromadzą ładunki elektryczne, które są niebezpieczne.

NIE WOLNO korzystać z urządzenia, jeśli szklany filtr (10) jest pęknięty lub go brakuje. Należy regularnie sprawdzać szklany filtr pod kątem uszkodzeń.

NIE WOLNO dotykać szklanego filtra podczas użytkowania lub bezpośrednio po nim, ponieważ jest on gorący.

NIE WOLNO czyścić urządzenia środkami na bazie ropy naftowej lub łatwopalnymi (alkohol, aceton), ponieważ grozi to pożarem.

NIE WOLNO stosować szorstkich środków czyszczących. Mogą one uszkodzić urządzenie lub zarysować szklany filtr.

NIE WOLNO próbować stosować urządzenia w innym celu niż usunięcie zbędnego owłosienia na ciele.

NIE WOLNO aktywować urządzenia po przyłożeniu go do innej powierzchni niż skóra.

NIE WOLNO aktywować urządzenia, jeśli okienko zabiegowe (1) nie ma całkowitego kontaktu ze skórą.

NIE WOLNO blokować otworów wentylacyjnych. Urządzenie może się przegrzać i stanowić ryzyko porażenia prądem lub wzniesienia pożaru.

SPOSÓB UŻYWANIA

Przygotowanie miejsca przeznaczonego do zabiegu

Usuń widoczne owłosienie ze skóry przed zastosowaniem urządzenia. Można to zrobić w dowolny, preferowany sposób. Umyj miejsce zabiegu i osusz je.

Aby włączyć urządzenie:

Najpierw złóż zasilacz (7), nakładając odpowiednie bolce (8). (Zasilacz jest wyposażony w przycisk zwalniający (7a), służący do zdejmowania bolców). Włóż kabel zasilacza (7) do gniazdka zasilania urządzenia (6), a następnie podłącz urządzenie do prądu. Ledowe wskaźniki intensywności światła (3) błysną raz, a po chwili włączy się wiatrak. To oznacza, że urządzenie znajduje się w trybie GOTOWOŚCI. Podczas pracy urządzenie będzie się nieco nagrzewać.

Automatyczny odczyt karnacji skóry

Kiedy obydwa czujniki karnacji (2) dotkną skóry, urządzenie odczyta jej barwę i wybierze odpowiednią intensywność wiązki światła, która zostanie wskazana białymi diodami LED na wskaźniku intensywności (3). Zapalenie się ich jest potwierdzeniem gotowości urządzenia do błysku.

	jasna karnacja skóry → wysoka intensywność światła
	ciemna karnacja skóry → niska intensywność światła
 brak światła	brak kontaktu ze skórą → brak możliwości aktywacji urządzenia
 czerwone światło	nieprawidłowa karnacja skóry → brak możliwości aktywacji urządzenia

Test miejscowy

Przed przeprowadzeniem pierwszego zabiegu zalecamy przetestowanie urządzenia Braun Silk-expert na niewielkim obszarze, aby sprawdzić reakcję skóry na jego działanie (ok. 2 x 3 cm; odpowiednik dwóch błysków tuż obok siebie).

Test należy przeprowadzić zgodnie z opisem w rozdziale «TRYBY ZABIEGOWE», w części «Tryb punktowy» poniżej.

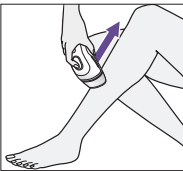
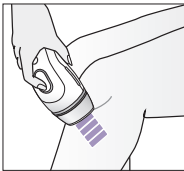
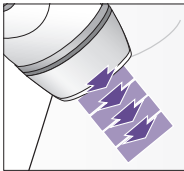
Odczekaj 48 godzin, aby sprawdzić skórę w miejscu przeprowadzenia testu. Jeśli skóra wygląda normalnie, można rozpocząć pierwszy zabieg. Jeśli na skórze pojawią się zmiany, należy zaprzestać korzystania z urządzenia i skonsultować się z lekarzem. Miejsce przeprowadzenia testu na skórze można poddać ponownie zabiegowi dopiero po odczekaniu co najmniej tygodnia.

TRYBY ZABIEGOWE

W zależności od miejsca na ciele, mamy do wyboru dwa tryby pracy urządzenia **tryb Płynny** i **tryb Punktowy**:

Tryb płynny pozwala na szybkie i skuteczne przeprowadzenie zabiegu na większym obszarze skóry (np. nogach, ramionach, klatce piersiowej i plecach), zaś tryb Punktowy zalecany jest do wykorzystania przy bardziej wrażliwych lub mniejszych, trudniej dostępnych miejscach, jak np. kolana, golenie, kostki, linia bikini, pod pachami i twarz (w przypadku kobiet).

Obszar przeprowadzania zabiegu powinien być pozbawiony owłosienia, czysty i suchy. Przed naciśnięciem przycisku błysku, należy skierować wzrok z dala od urządzenia, aby ochronić oczy przed jasnym błyskiem światła.

Tryb płynny	Tryb punktowy
	 
1. Dociśnij okienko zabiegowe (1) do skóry, upewniając się, że obydwa czujniki karnacji (2) mają z nią kontakt. Na wskaźniku intensywności światła (3) zaświecą się białe diody LED.	
2. Naciśnij i <u>przytrzymaj</u> przycisk błysku (5). Urządzenie zacznie emitować wiązki pulsującego światła.	2. Naciśnij i <u>natychmiast zwolnij</u> przycisk błysku (5). Urządzenie wyemituje jeden błysk.
3. Przesuwaj urządzenie <u>powolnym i ciągłym ruchem</u> przez obszar poddawany zabiegowi, od dołu do góry. Upewnij się, że urządzenie utrzymuje stały i pełen kontakt ze skórą, dzięki czemu będzie stale emitować wiązki pulsującego światła.	3. Unieś urządzenie i przyłóż je do następnego, sąsiedniego miejsca poddawanego zabiegowi. Poczekaj, aż ledowe wskaźniki intensywności zapalą się białym kolorem. Następnie naciśnij i zwolnij przycisk błysku.
Po zakończeniu aplikacji w pierwszym obszarze, zabierz urządzenie z miejsca zabiegu. Powtórz kroki od 1 do 3, aby równoległym ruchem, przeprowadzić zabieg na następnym, sąsiednim obszarze.	Kontynuuj przechodząc do kolejnych punktów na skórze, aż do przeprowadzenia zabiegu we wszystkich planowanych miejscach.

Upewnij się, że żadne miejsca nie zostały pominięte poprzez umieszczanie okienka zabiegowego bezpośrednio obok obszaru poprzedniego działania urządzenia, nie zostawiając przy tym żadnych pustych miejsc pomiędzy nimi.

W przypadku intensywnego bólu, należy natychmiast przerwać zabieg i skonsultować się z lekarzem przed ponownym użyciem urządzenia.

Tryb delikatny

W przypadku wrażliwych miejsc (lub przy pierwszym użyciu) można wybrać tryb Delikatny, naciskając odpowiadający mu przycisk (4). Wskaźnik trybu Delikatnego zaświeci się, potwierdzając jego włączenie.

Aby wyłączyć tryb Delikatny, należy ponownie nacisnąć stosowny przycisk (4). Wskaźnik trybu Delikatnego wyłączy się i urządzenie powróci do standardowego ustawienia.

Tryb Delikatny zmniejsza intensywność światła. Aby uzyskać pożądaną efekt, może zająć konieczność przeprowadzenia większej liczby zabiegów. Tryb Delikatny zalecany jest także do przeprowadzenia comiesięcznych zabiegów kontrolnych.

Tryb czuwania

Po 10 minutach braku aktywności, urządzenie przełączy się w tryb czuwania (o czym będzie informować jedna błyskająca dioda na wskaźniku intensywności). Aby powrócić do trybu GOTOWOŚCI, należy nacisnąć dowolny przycisk lub wyjąć i ponownie włożyć do gniazdka przewód sieciowy.

Tryb uśpienia

Jeśli urządzenie nie jest używane (żaden przycisk nie zostanie naciśnięty) przez 60 minut, przejdzie w tryb uśpienia (stan niskiego poboru mocy). Diody LED wskaźnika intensywności wyłączą się. Aby powrócić do trybu GOTOWOŚCI, należy nacisnąć dowolny przycisk lub wyjąć i ponownie włożyć do gniazdka przewód sieciowy. Podczas „wybudzania” urządzenie przejdzie standardowy proces „włączania się” (wszystkie diody na wskaźniku intensywności błysną jeden raz).

Zabieg na twarz (dotyczy wyłącznie kobiet)

Przed zabiegiem

- Przed przeprowadzeniem zabiegu na twarz należy zrobić test sprawdzający reakcję skóry na działanie urządzenia (zob. rozdział „Test miejscowy”).
- Usuń wszelkie owłosienie i kosmetyki, emulsje i kremy z miejsca, na którym będzie przeprowadzany zabieg.
- Aby ułatwić sobie właściwe ułożenie okienka zabiegowego na twarzy, zabieg można przeprowadzać przed lustrem.

Zabieg na twarzy, policzkach i szczęce (należy wykorzystać tryb Punktowy)

Przyłóż okienko zabiegowe do skóry. Poczekaj, aż ledowe wskaźniki intensywności zapalą się białym kolorem. Przed naciśnięciem przycisku błysku skieruj wzrok z dala od urządzenia lub zamknij oczy, aby ochronić je przed jasnym błyskiem światła. Unikaj przeprowadzania zabiegu dwa razy w tym samym miejscu, ponieważ może to zwiększyć prawdopodobieństwo wystąpienia niepożądanych reakcji.

Obszar nad górną wargą

- Unikaj kontaktu z ustami i nozdrzami. Skóra pod nozdrzami jest często bardzo wrażliwa.
- Nie stosuj permanentnej/półpermanentnej konturówki do ust.
- WSKAZÓWKA: Aby uniemożliwić aktywację wiązki światła i jej działanie na górnej wardze, można zamknąć usta i docisnąć do siebie wargi.

Szyja i podbródek

Włosy rosnące na podbródku mogą być gęstsze i bardziej szorstkie niż na innych częściach ciała, czego skutkiem może być zaczerwienienie skóry po zabiegu. Takie zaczerwienienie jest tymczasowe i powinno całkowicie zniknąć po 24 godzinach.

UWAGA:

- Jeśli zaczerwienienie lub pieczenie trwa kilka minut, można przyłożyć w to miejsce zwilżoną chłodną wodą ściereczkę lub płatek kosmetyczny, aby złagodzić to nieprzyjemne uczucie.
- W przypadku dostrzeżenia zmian w pigmentacji skóry, np. rozjaśnienie lub ściemnienie, należy zaprzestać użytkowania urządzenia. Aby znaleźć przyczynę takiej reakcji, należy zwrócić się o poradę do lekarza, gdyż może to być skutek jakiejś przewlekłej choroby.

PLAN ZABIEGU

Faza początkowa	czas trwania 4–12 tygodni (jeden zabieg na tydzień)
Zabiegi kontrolne	Zgodnie z potrzebami, np. raz w miesiącu

Typowy cykl wzrostu włosów różni się w zależności od osoby i trwa od 16 miesięcy w zależności od miejsca na ciele (pod pachami, od kolana w dół, okolice bikini). Ponieważ światło podczas zabiegu działa jedynie na włosy będące w fazie wzrostu, bardzo ważne jest przeprowadzenie kilku zabiegów, aby uzyskać stały efekt gładkości skóry. Zalecamy przeprowadzenie fazy początkowej, która powinna trwać od 4 do 12 tygodni (w tej fazie zaleca się wykonywanie nie więcej niż jeden zabieg na tydzień), aby osiągnąć optymalne rezultaty.

Jeśli stwierdzimy brak wzrostu włosów wcześniej, nie ma konieczności przeprowadzania 12-tygodniowego cyklu. W takiej sytuacji można przejść do zabiegów kontrolnych.

PO ZABIEGU

Aby wyłączyć urządzenie po zakończeniu zabiegu, wyjmij wtyczkę przewodu sieciowego z gniazdka.

Nie wolno dotykać ani czyścić szklanego filtra (10) natychmiast po zabiegu. Należy odczekać przynajmniej 5 minut, aby umożliwić mu ostygnięcie.

Po zabiegu zalecamy używanie kremu przeciwsłonecznego SPF 15, jeśli obszary skóry poddane procedurze będą wystawione na działanie promieni słonecznych. Zalecamy unikanie sztucznych źródeł światła, np. kabin opalających lub solarium.

Przez 24 godziny po zabiegu należy unikać wszelkich aktywności lub kosmetyków, które mogą podrażniać skórę, np. korzystania z gorących kąpieli i sauny, zakładania obcisłych ubrań, używania kremów wybielających, produktów perfumeryjnych lub peelingów. Mogą one powodować podrażnienia skóry typu swędzenie i zaczerwienienie w miejscach poddanych zabiegowi.

KONSERWACJA I PRZECHOWYWANIE

- Po użyciu urządzenie, a w szczególności okienko zabiegowe, należy oczyścić suchą, niestrzępiącą się szmatką. Nie wolno optukiwać ani zanurzać urządzenia w wodzie ani innym płynie.
- Aby zapewnić optymalne działanie urządzenia, bardzo ważne jest, aby ze zwierciadła okienka zabiegowego (9) usunąć wszelki kurz, włosy i inne zanieczyszczenia. Aby ułatwić czyszczenie tej części, należy zdjąć przednią część urządzenia. Po zdjęciu można ją oczyścić lekko nawilżoną ściereczką. Przed ponownym założeniem na urządzenie należy zawsze sprawdzić, czy przednia część jest całkowicie sucha.
- Urządzenie należy przechowywać w chłodnym i suchym miejscu. Należy upewnić się, że okienko zabiegowe i czujniki karnacji są zabezpieczone przed uszkodzeniem.

MOŻLIWE SKUTKI UBOCZNE

Niektórzy użytkownicy będą doświadczać niewielkiego dyskomfortu (np. podwyższonej temperatury skóry lub jej zaczerwienienia) po użyciu urządzenia – jest to zupełnie normalna reakcja. Podczas aktywowania wiązki światła można poczuć ciepło i mrowienie, a następnie zauważyć zaczerwienienie skóry. Tego typu reakcja zazwyczaj znika po 24 godzinach. Niepożądane reakcje występują natychmiast po zabiegu lub w ciągu 24 godzin od przeprowadzenia procedury. W rzadkich przypadkach mogą pojawić się dopiero po 72 godzinach. W przypadku nietypowej reakcji skóry należy zwrócić się o poradę do lekarza.

Efekt uboczny	Jak go ocenić i zareagować
Uczucie ciepła lub mrowienia podczas zabiegu, które zazwyczaj znika po kilku sekundach do minuty i słabnie wraz z użytkowaniem.	Taka reakcja jest normalna dla wszystkich zabiegów wykorzystujących technologię IPL. Należy mieć jej świadomość. Można w dalszym ciągu korzystać z urządzenia zgodnie z instrukcjami.
Dyskomfort lub ból jest intensywny podczas zabiegu i nie ustępuje po nim.	Należy przerwać korzystanie z urządzenia i skonsultować się z lekarzem przed ponownym użyciem.
Zaczerwienienie skóry podczas lub po zabiegu, które znika w ciągu kilku minut do kilku godzin.	Taka reakcja jest normalna dla wszystkich zabiegów wykorzystujących technologię IPL. Należy mieć jej świadomość. Po ustąpieniu zaczerwienienia można w dalszym ciągu korzystać z urządzenia zgodnie z instrukcjami.
Zaczerwienienie skóry, które nie ustępuje w ciągu 24 - 48 godzin po zabiegu.	Należy przerwać korzystanie z urządzenia i skonsultować się z lekarzem przed ponownym użyciem.
W bardzo rzadkich przypadkach:	
Opuchlizna i zaczerwienienie wokół mieszków włosowych, które znika w ciągu 2-3 dni.	Po zniknięciu opuchlizny i zaczerwienienia wokół mieszków włosowych można w dalszym ciągu korzystać z urządzenia zgodnie z instrukcjami.
Opuchlizna i zaczerwienienie wokół mieszków włosowych, która nie znika w ciągu 2-3 dni.	Należy przerwać korzystanie z urządzenia i skonsultować się z lekarzem przed ponownym użyciem.

Tymczasowe zmiany w kolorze skóry (rozjaśnienie lub ściemnienie).	W przypadku zmiany koloru skóry należy zaprzestać korzystania z urządzenia i skonsultować się z lekarzem.
Zwiększony wzrost włosów w miejscach poddanych zabiegowi (bardziej prawdopodobne u osób z obszaru Morza Śródziemnego).	Jeśli zwiększony wzrost włosów nie ustępuje po przeprowadzeniu kilku zabiegów, należy zaprzestać korzystania z urządzenia i skonsultować się z lekarzem.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Poniższe wskazówki mogą pomóc w rozwiązaniu problemów, które użytkownik może napotkać w początkowym okresie użytkowania urządzenia.

Problem	Rozwiązanie
Wskaźniki intensywności światła nie zapalają się po przyłożeniu okienka zabiegowego do skóry.	Sprawdź, czy urządzenie jest podłączone do gniazodka elektrycznego i znajduje się w trybie Gotowości. Upewnij się, że obydwa czujniki karnacji skóry mają z nią pełny kontakt. W razie potrzeby, przyłóż urządzenie w taki sposób, aby obydwa czujniki miały kontakt ze skórą.
Urządzenie nie działa na małych obszarach skóry.	Obydwa czujniki karnacji skóry muszą mieć z nią pełny kontakt. Jeśli miejsce poddawane zabiegowi jest zbyt małe lub nierówne, urządzenie nie jest w stanie odczytać karnacji skóry, a w konsekwencji nie może zostać aktywowane. Urządzenie należy tak przyłożyć do skóry, aby obydwa czujniki miały z nią kontakt.
Na wskaźniku intensywności jedynie pierwsza dioda LED pali się na czerwono.	Nieprawidłowy odczyt karnacji skóry. Skóra jest zbyt jasna lub zbyt ciemna. Ze względów bezpieczeństwa, urządzenie nie może zostać aktywowane.
Pierwsza dioda LED na wskaźniku intensywności pulsuje na biało.	Urządzenie przeszło w tryb CZUWANIA. Aby je aktywować, naciśnij dowolny przycisk.
Pierwsza dioda LED na wskaźniku intensywności pulsuje na czerwono.	Zwierciadło okienka zabiegowego (9) zostało zdjęte. Nałóż je na urządzenie.
Wskaźniki intensywności światła zachowują się nietypowo: jedna dioda LED świeci na czerwono, a pozostałe – na biało.	Błąd urządzenia. Urządzenie nie będzie działać. Wyjmij z urządzenia kabel zasilacza i włóż go ponownie. Jeśli błąd nie ustępuje, prosimy o kontakt z punktem serwisowym Braun.
Wszystkie białe diody LED emitują pulsujące światło.	Urządzenie osiągnęło kres swojej eksploatacji. Maksymalna liczba błysków (250 tys.) została wyemitowana.
Urządzenie jest uszkodzone, pęknięte lub wygląda na wadliwe.	NIE WOLNO UŻYWAĆ , jeśli urządzenie lub zasilacz są uszkodzone. W razie wszelkich wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa lub podejrzenia uszkodzenia urządzenia, nie wolno z niego korzystać.

Utylizacja

Urządzenie zawiera elementy elektroniczne, które mogą być poddawane recyklingowi. Aby uniknąć negatywnego wpływu na środowisko, urządzenia nie należy wyrzucać wraz z odpadami z gospodarstwa domowego, lecz należy je oddać do odpowiedniego lokalnego punktu odbioru odpadów elektronicznych.



Powyższe informacje mogą ulec zmianie bez uprzedniego powiadomienia.

Warunki gwarancji

1. Procter & Gamble International Operation SA, z siedzibą w Route de St-Georges 47, 1213 Petit Lancy 1 w Szwajcarii, gwarantuje sprawne działanie sprzętu w okresie 24 miesięcy od daty jego wydania Konsumentowi. Ujawnione w tym okresie wady będą usuwane bezpłatnie przez autoryzowany punkt serwisowy, w terminie 14 dni od daty dostarczenia sprzętu do autoryzowanego punktu serwisowego.
2. Konsument może wysłać sprzęt do naprawy do najbliższego znajdującego się autoryzowanego punktu serwisowego lub skorzystać z pośrednictwa sklepu, w którym dokonał zakupu sprzętu. W takim wypadku termin naprawy ulegnie wydłużeniu o czas niezbędny do dostarczenia i odbioru sprzętu.
3. Konsument powinien dostarczyć sprzęt w opakowaniu należycie zabezpieczonym przed uszkodzeniem. Uszkodzenia spowodowane niedostatecznym zabezpieczeniem sprzętu nie podlegają naprawom gwarancyjnym. Naprawom gwarancyjnym nie podlegają także inne uszkodzenia powstałe w następstwie okoliczności, za które Gwarant nie ponosi odpowiedzialności, w szczególności zawinione przez Poczty Polską lub firmy kurierskie.
4. Niniejsza gwarancja jest ważna jedynie z dokumentem zakupu i obowiązuje w każdym kraju, w którym, to urządzenie jest rozprowadzane przez jednostkę organizacyjną firmy Procter & Gamble lub upoważnionego przez nią dystrybutora.
5. Dokument zakupu musi być opatrzony datą i numerem oraz określać nazwę i model sprzętu.
6. Okres gwarancji przedłuża się o czas od zgłoszenia wady lub uszkodzenia do naprawy sprzętu i zwrotnego postawienia go do dyspozycji Konsumenta.
7. Naprawa gwarancyjna nie obejmuje czynności przewidzianych w instrukcji, do wykonania których, Konsument zobowiązany jest we własnym zakresie i na własny koszt.
8. Ewentualne oczyszczenie sprzętu dokonywane jest na koszt Konsumenta według cennika danego autoryzowanego punktu serwisowego i nie będzie traktowane jako naprawa gwarancyjna, chyba, że oczyszczenie jest niezbędne do usunięcia wady w ramach świadczeń objętych niniejszą gwarancją i nie stanowi czynności, o których mowa w p. 7.
9. Gwarancją nie są objęte:
 - a) mechaniczne uszkodzenia sprzętu spowodowane w czasie jego użytkowania lub w czasie dostarczania sprzętu do naprawy;
 - b) uszkodzenia i wady wynikłe na skutek:
 - używania sprzętu do celów innych niż osobisty użytek;
 - niewłaściwego lub niezgodnego z instrukcją użytkowania, konserwacji, przechowywania lub instalacji;
 - używania niewłaściwych materiałów eksploatacyjnych;
 - napraw dokonywanych przez nieuprawnione osoby; stwierdzenie faktu takiej naprawy lub samowolnego otwarcia sprzętu powoduje utratę gwarancji;
 - przeróbek, zmian konstrukcyjnych lub używania do napraw nieoryginalnych części zamiennych firmy Braun;
 - części szklane, żarówki oświetlenia;
 - ostrza i folie do golarek, wymienne końcówki do szczoteczek elektrycznych i irygatorów oraz materiały eksploatacyjne.
10. Niniejsza gwarancja na sprzedany towar konsumpcyjny nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień Kupującego wynikających z przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej.

Český

Naše výrobky splňují nejvyšší nároky na kvalitu, funkčnost a design. Epilátor Braun Silk-expert, využívající profesionální technologii intenzivního pulzního světla (IPL), vám umožní v pohodlí domova trvale odstranit nežádoucí viditelné chloupky. Před použitím tohoto přístroje si prosím pečlivě prostudujte tyto pokyny, včetně všech kontraindikací, upozornění a bezpečnostních informací, a uschovejte je pro pozdější použití.

Tento přístroj byl navržen tak, aby po určité době používání způsobil dlouhodobé omezení růstu chloupků. Nejvhodnější tělesné partie k epilaci pomocí tohoto přístroje:

Ženy: nohy, paže, podpaží, oblast bikin a tvář (pod lícními kostmi)

VAROVÁNÍ: Nepoužívejte přístroj v blízkosti očí a podél čela.

Muži: ramena a partie pod nimi (hrudník, záda, paže, břicho a nohy)

VAROVÁNÍ: Nepoužívejte na tvář, krk nebo oblast genitálií.

Použití na mužské vousy nebo chloupky na obličeji může vést k trvalým následkům, resp. k nestejným výsledkům, které mohou způsobit nežádoucí změny charakteristických rysů obličeje.

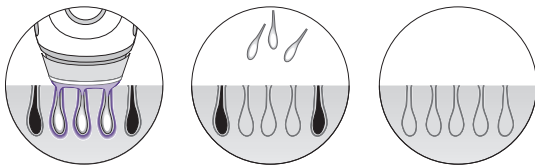
Epilátor Braun Silk-expert se nehodí pro každého. Nejúčinnější je u uživatelů se světlým až středním odstínem pokožky a s tmavou barvou chloupků. Seznamte se prosím s tabulkou odstínů pokožky a barvou chloupků na straně 3 a zjistěte si, zda je tento strojek pro vás vhodný.

Popis

- 1 Epilační okénko
- 2 Snímače tónu pokožky SensoAdapt™
- 3 Diodové indikátory (LED)
- 4 Tlačítko a indikátor jemného režimu
- 5 Tlačítko spuštění epilace
- 6 Zdiřka
- 7 Napájecí zdroj s tlačítkem k uvolnění kolíkové vložky (7a)
- 8 Kolíková vložka
- 9 Reflektor epilačního okénka
- 10 Skleněný filtr

Jak to funguje?

Epilátor Braun Silk-expert působí pod povrchem kůže, kde zasahuje melanin ve folikulách chloupků, čímž pomáhá narušit cyklus jejich dorůstání. Při opakovaném, periodickém používání tak energie světelných impulsů pomáhá předcházet tomu, aby nežádoucí chloupky dosáhly povrchu pokožky.



Inteligentní snímače odstínu pokožky SensoAdapt™ (2) kontinuálně před každým zábleskem snímají barevný tón vaší kůže a automaticky přizpůsobují intenzitu světla pro zajištění maximální účinnosti a bezpečnosti aplikace. Díky tomu lze epilovat kůži všech vhodných odstínů, přístroj však zabrání aplikaci v případě příliš tmavé pokožky.

KONTRAINDIKACE

Přístroj NEPOUŽÍVEJTE v následujících případech:

- Má-li vaše pokožka tmavší odstín, než odpovídá barevnému tónu V, který naleznete v tabulce na straně 3. Vzhledem k tomu, že tmavá kůže pohlcuje více světelné energie, může vést aplikace na velmi tmavé kůži k nepříjemným či

bolestivým pocitům a nežádoucím účinkům (např. k pálení, vzniku puchýřů, změně zbarvení nebo zjizvení) a k poškození vaší pokožky.

- Jste-li těhotná nebo kojící žena, nebo vám ještě není 18 let, protože tento přístroj nebyl testován na těchto skupinách osob.
- Pokud jste prodělal(a) rakovinu kůže nebo se u vás vyskytly prekancerózní léze (např. névy nebo velké množství pigmentových skvrn).
- Pokud jste se nedávno opaloval(a) na slunci či v soláriu. Vaše pokožka může být po slunění mimořádně citlivá a obzvláště náchylná k tomu, aby se u ní projevily vedlejší účinky epilace technologií IPL (např. spálení, puchýře, změna zbarvení nebo zjizvení kůže). Ani po provedení epilace technologií IPL nevystavujte nechráněnou pokožku přímému slunečnímu záření. Vaše kůže může být přecitlivělá a obzvláště náchylná ke spálení od slunce.

Používání tohoto přístroje je také nepřipustné za určitých okolností či onemocnění.

Přístroj NEPOUŽÍVEJTE, pokud se vás týká některý z následujících bodů:

- Trpíte nějakým chronickým onemocněním.
- Trpíte chronickou kožní nemocí (např. lupenkou či vitiligem) nebo je vaše pokožka poškozená (např. následkem spálení od slunce, říznutí, otevřenými rankami nebo probíhající injekcí) v místech, kde chcete provést epilaci.
- V oblasti, kterou chcete epilovat, máte křečové žíly.
- Je u vás známá citlivost na světlo (fotosenzitivita) nebo užíváte léky, které mohou zvyšovat citlivost kůže (např. Retin A, Accutane, případně topické retinoidy).
- V oblasti, kterou chcete epilovat, byl předtím proveden tzv. peeling (obrušování pokožky).
- V případě, že se vás týká některý z výše uvedených bodů, by tento přístroj mohl poškodit vaši pokožku nebo zhoršit stávající problémy. Mohly by se u vás projevit nepříznivé vedlejší účinky, jako třeba spálení, puchýře, změna zbarvení (nadměrná či nedostatečná pigmentace) nebo zjizvení kůže.

Pokud nemáte jistotu, zda je pro vás používání tohoto přístroje bezpečné, poraďte se prosím se svým praktickým lékařem nebo dermatologem.

Užíváte-li pravidelně nebo dlouhodobě nějaké léky, informujte se prosím u svého lékaře, zda nemohou ovlivňovat citlivost pokožky na světlo.

UPOZORNĚNÍ

Přístroj NEPOUŽÍVEJTE na ...

- vlasové pokožce, obočí ani nikde v okolí nebo blízkosti očí. Aplikace v těchto místech by mohla trvale poškodit váš zrak.
- srzavých, velmi světlých, šedivých nebo bílých chloupkách. Přístroj není u chloupků těchto barev účinný.
- bradavkách, genitáliích nebo kolem análního otvoru. V těchto oblastech může mít kůže tmavší odstín nebo zde může být ochlupení hustší a použití přístroje na těchto místech může vést k nepříjemným či bolestivým pocitům nebo i k poškození vaší pokožky.
- tmavě hnědých nebo černých místech, jako jsou pihy, mateřská znamínka, pigmentové skvrny či bradavice v oblasti aplikace.

- tetování nebo permanentním make-upu v oblasti epilace.
- vousech a chloupkách na obličeji (u mužů).

NEDÍVEJTE SE přímo do skleněného filtru (10) ani se nepokoušejte zapnout přístroj směřující k očím. Aby bylo používání přístroje bezpečné pro vaše oči i zrak poblíž se nacházejících osob, se tento epilátor aktivuje pouze tehdy, když přiložíte oba snímače odstinu pokožky k místu aplikace. Pokud by někdy došlo k aktivaci přístroje, u něhož by NEBYLY oba snímače ve styku s pokožkou, okamžitě **PŘESTAŇTE** epilátor používat a kontaktujte příslušného prodejce.

Přístroj NEPOUŽÍVEJTE na téže oblasti více než jednou týdně. Epilaci tak neurychlíte, ale můžete tím naopak zvýšit riziko poškození kůže.

BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

- Tento přístroj je určen pro jednoho uživatele.
- Není určen k tomu, aby jej používaly osoby mladší 18 let.
- Osoby se sníženou fyzickou pohyblivostí, omezenými smyslovými či rozumovými schopnostmi a osoby bez zkušeností nebo odpovídajících znalostí mohou tento přístroj používat pod dohledem nebo po obdržení pokynů k jeho bezpečnému používání a seznámení se s možnými riziky.
- U dětí je třeba dohlédnout na to, aby si s přístrojem nehrály. Přístroj vždy uchovávejte mimo dosah dětí.

ELEKTRICKÁ A POŽÁRNÍ BEZPEČNOST

Přístroj obsahuje křehké části a proto je třeba s nimi opatrně manipulovat. Pravidelně kontrolujte, zda nejsou na přístroji nebo kabelech patrné viditelné známky poškození. Zjistíte-li poškození nebo praskliny, přestaňte přístroj používat. Při používání poškozeného přístroje hrozí úraz elektrickým proudem. V případě závady nechte přístroj zkontrolovat a opravit v autorizovaném servisním středisku. Nekvalifikované opravy mohou pro uživatele představovat extrémní nebezpečí. Po použití vždy přístroj odpojte od napájení.

NEBEZPEČÍ

Nikdy se nepokoušejte přístroj otevřít a opravit, protože hrozí odkrytí nebezpečných elektrických součástí a vystavení energii pulsního světla, což může vést k vážnému úrazu nebo k trvalému poškození zraku.

UPOZORNĚNÍ

Abyste předešli možným škodám, nebezpečí úrazu elektrickým proudem nebo riziku požáru, používejte k napájení tohoto zařízení výhradně přiložený napájecí zdroj (7) (➡  typ 6037).

Přístroj NEPOUŽÍVEJTE ve vodě nebo v její blízkosti ani na mokřích površích, například ve vaně, sprše, u bazénů nebo jiných nádrží, které mohou obsahovat vodu. Dojde-li ke zvlhnutí přístroje, nepoužívejte jej. Při používání vlhkého přístroje hrozí úraz elektrickým proudem.

NEPOUŽÍVEJTE poškozený přístroj (např. s prasklým krytem, poškozeným kabelem atd.). Ve vnitřních dílech vznikají elektrické náboje, které jsou nebezpečné.



NEPOUŽÍVEJTE přístroj s prasklým či chybějícím skleněným filtrem (10). Pravidelně kontrolujte, zda není skleněný filtr poškozen.

NESAHEJTE na skleněný filtr při používání přístroje nebo bezprostředně po jeho použití, protože bude horký.

K čištění přístroje NEPOUŽÍVEJTE prostředky na bázi petroleje ani jiné hořlavé čisticí přípravky (alkoholové, acetonové), protože by hrozilo nebezpečí požáru.

NEPOUŽÍVEJTE abrazivní čisticí prostředky. Mohly by poškodit přístroj nebo poškrábat skleněný filtr.

NEPOKOUŠEJTE se tento přístroj používat jinak než k odstraňování nežádoucích chloupků.

NEZAPÍNEJTE přístroj na jiném povrchu, než je lidská pokožka.

NEZAPÍNEJTE přístroj, není-li epilační okénko (1) v plném kontaktu s pokožkou.

NEBLOKUJTE ničím ventilační otvory. Přístroj by se mohl přehřívat, což by vedlo k nebezpečí úrazu elektrickým proudem nebo požáru.

JAK SE PŘÍSTROJ POUŽÍVÁ

Příprava oblasti pokožky k epilaci

Před použitím přístroje z kůže odstraňte veškeré viditelné chloupky. Můžete to provést způsobem, který upřednostňujete. Příslušnou oblast očistěte a jemně osušte.

Zapnutí napájení přístroje:

Nejprve nacačknutím vhodné kolíkové vložky (8) napájecí zdroj (7) smontujte. (Napájecí zdroj je dodáván s tlačítkem k uvolnění kolíkové vložky (7a).) Zasuňte napájecí zdroj (7) do zdířky (6) a zapojte jej do elektrické zásuvky. Diodové indikátory (3) se jednou rozsvítí a krátce se spustí ventilátor. To znamená, že je přístroj připraven k použití. Za provozu se přístroj mírně zahřívá.

Automatické snímání barevného odstínu pokožky

Když jsou oba snímače odstínu (2) v kontaktu s kůží, přístroj zjistí barevný tón vaší pokožky a stanoví odpovídající intenzitu světla, kterou indikují bílé diody LED na diodových indikátorech (3). Jedná se o potvrzení toho, že je přístroj připraven vydávat záblesky.

	světlý odstín pokožky → vysoká intenzita světla
	tmavý odstín pokožky → nízká intenzita světla
 nesvítí žádné diody	nedochází ke kontaktu s pokožkou → přístroj nelze aktivovat
 svítí červená dioda	nepřípustný odstín pokožky → přístroj nelze aktivovat

Test na malé ploše pokožky

Před první epilací doporučujeme otestovat si reakci pokožky na použití přístroje Braun Silk-expert jen na malé plošce části těla, kterou se chystáte zbavit chloupků

(o velikosti 2 x 3 cm, což odpovídá ploše vystavené dvěma zábleskům vedle sebe).

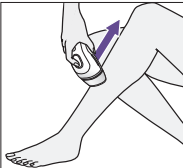
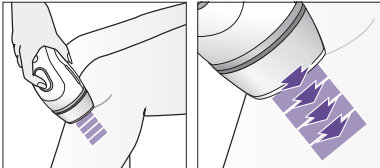
Při provádění tohoto testu postupujte podle pokynů uvedených v kapitole «REŽIMY APLIKACE», v části «Přesný režim».

Test vyhodnoťte po uplynutí 48 hodin. Vypadá-li pokožka normálně, můžete přistoupit k první epilaci. Při výskytu kožní reakce upust'te od použití přístroje a porad'te se s lékařem. Po provedení testu neprovádějte nejméně jeden týden epilaci testovací plochy kůže.

REŽIMY APLIKACE

V závislosti na epilované oblasti máte na výběr mezi **klouzavým režimem** a **přesným režimem**: Klouzavý režim umožňuje rychlou a účinnou epilaci. Doporučuje se pro rozsáhlejší oblasti (např. nohy, ruce, ramena a záda), zatímco přesný režim se hodí k epilaci citlivých, malých nebo hůře dostupných míst, jako jsou kolena, holeně, kotníky, linie bikin, podpaží a ženského obličaje.

Oblast aplikace musí být zbavená chloupků, čistá a suchá. Před stisknutím spouštěcího tlačítka odvráťte kvůli ochraně před jasným světlem zrak od přístroje.

Klouzavý režim	Přesný režim
	
1. Přiložte epilační okénko (1) pevně na pokožku tak, aby byly oba snímače odstínu (2) ve styku s kůží. Na diodovém indikátoru (3) se rozsvítí bílé diody LED. 2. Stiskněte spouštěcí tlačítko (5) <u>a přidržte jej stisknuté</u>. Přístroj začne vydávat záblesky. 3. Pomalu a plynule <u>pohybuje přístrojem</u> od spodní k horní části epilované oblasti. Zajistěte, aby byl přístroj v úplném a nepřetržitém kontaktu s pokožkou a mohl tak neustále vydávat záblesky.	2. Stiskněte spouštěcí tlačítko (5) <u>a hned jej zase uvolněte</u>. Přístroj emituje záblesk. 3. Zvedněte přístroj a přemístěte jej na vedlejší místo určené k epilaci. Počkejte, až se na diodových indikátorech rozsvítí bílé diody LED. Poté stiskněte a uvolněte spouštěcí tlačítko.
Po přetažení okénka na konec prvního epilované pásu pokožky přístroj nadzvedněte nad místo aplikace. Zopakováním kroků 1 až 3 epilujte vedlejší oblast pokožky rovnoběžně vedeným tahem .	Pokračujte v epilování jednoho místa po druhém, až pokryjete celou zamýšlenou oblast.

Nevynechávejte žádná místa – epilační okénko umíst'ujte hned vedle místa předchozí aplikace, aniž by mezi epilovanými oblastmi zůstala nějaká neošetřená mezera.

Ucítíte-li intenzivní bolest, ihned ukončete aplikaci a před dalším použitím přístroje se porad'te se svým lékařem.

Jemný režim

Pro epilaci citlivých oblastí (nebo při prvním použití) můžete přístroj nastavit na jemný režim stisknutím tlačítka jemného režimu (4). Při aktivaci jemného režimu se rozsvítí příslušný indikátor. Chcete-li jemný režim deaktivovat, stiskněte znovu tlačítko (4). Indikátor jemného režimu zhasne a přístroj se vrátí do standardního nastavení.

Jemný režim snižuje intenzitu světla. K dosažení požadovaných výsledků je třeba větší počet aplikací. Jemný režim se doporučuje i k provádění každoměsíčních udržovacích aplikací.

Pohotovostní režim

Po 10 minutách nečinnosti se zařízení přepne do pohotovostního režimu (signalizovaného jednou blikající kontrolkou na diodových indikátorech). Pro přepnutí do režimu připravenosti stiskněte kterékoli tlačítko nebo odpojte/zapojte napájecí kabel.

Klidový režim

Není-li zařízení používáno (není-li stisknuté žádné tlačítko) po dobu 60 minut, přejde do klidového režimu (s nízkou spotřebou energie). Světelné diody indikátorů zhasnou. Pro návrat do režimu připravenosti stiskněte kterékoli tlačítko nebo odpojte/zapojte napájecí kabel. Po „probuzení“ přístroje bude následovat standardní procedura při zapnutí (diodové indikátory se jednou celé rozsvítí).

Epilace obličje (pouze ženy)

Před aplikací

- Před epilací obličje si odzkoušejte účinky přístroje (viz kapitolu «Test na malé ploše pokožky»).
- Odstraňte veškeré viditelné chloupky a kosmetické přípravky, balzámy a krémy z oblasti, kterou chcete epilovat.
- Pro snadnější umístování epilačního okénka na obličji můžete využít zrcadlo.

Epilace obličje, oblasti tváře a čelisti (při použití přesného režimu)

Přiložte na pokožku epilační okénko. Počkejte, až se na diodových indikátorech rozsvítí bílé diody LED. Před stisknutím spouštěcího tlačítka kvůli ochraně před jasným světlem zavřete oči nebo odvrátte pohled od přístroje. Vyvarujte se dvojnásobné aplikace na stejném místě, při které by hrozilo zvýšené riziko nepříznivých reakcí.

Oblast u horního rtu

- Vyvarujte se kontaktu se rty nebo nosními dírkami. Centrální oblast pod nosními dírkami je často velmi citlivá.
- Nepoužívejte permanentní nebo semipermanentní konturovací tužky na rty.
- TIP: Přitisknutím rtů k sobě můžete předejít tomu, aby se světlo aktivovalo na horním rtu.

Krk a brada

Chloupky rostoucí pod bradou mohou být hustší a silnější. To může někdy po aplikaci vést k lehkému zarudnutí kůže. Toto zarudnutí je dočasné a mělo by úplně zmizet během 24 hodin.

POZNÁMKA:

- Pokud se objeví zarudnutí nebo pálení přetrvávající několik minut, zklidněte podrážděnou oblast přiložením chladivé látky nebo kosmetického tamponu.
- Zaznamenáte-li jakékoli barevné změny na kůži, například její vyblednutí nebo ztmavnutí, přestaňte přístroj používat. Absolvujte lékařské vyšetření, aby se zjistila příčina, která může představovat vlastní zdravotní problém.

PLÁN EPILACE

Počáteční fáze	jedna aplikace týdně (4 až 12 opakování)
Udržovací fáze	Pokračujte v aplikacích dle potřeby, například jednou měsíčně.

Obvyklý růstový cyklus chloupků se u jednotlivých osob liší a pohybuje se v rozmezí 16 měsíců podle tělesné partie (podpaží, lýtky a holeně, oblast bikin). Vzhledem k tomu, že na aplikaci světla reagují jen chloupky v růstové fázi, je pro dosažení trvale hladké pokožky zapotřebí více aplikací. Z tohoto důvodu doporučujeme počáteční fázi s jednou aplikací týdně po dobu 4 až 12 týdnů.

Pokud už nezaznamenáte žádné dorůstající chloupky, nemusíte pokračovat v dalších aplikacích po celých 12 týdnů. V takovém případě můžete přejít k udržovací fázi.

PO APLIKACI

Po skončení aplikace vypněte přístroj vytažením napájecího kabelu z elektrické zásuvky.

Nejméně 5 minut po použití se nedotýkejte skleněného filtru (10) ani jej nečistěte, je třeba jej nechat vychladnout.

Po aplikaci doporučujeme ošetřit epilované oblasti, které by mohly být vystaveny slunečnímu záření, přípravkem s ochranným faktorem 15. Doporučujeme nevystavovat pokožku působení umělých zdrojů světla, například v opalovacích kabinách a soláriích.

Během 24 hodin po epilaci se také vyvarujte vykonávání činností nebo používání prostředků na pleť, které by mohly vést k podráždění kůže. Do těchto činností spadá i používání termálních koupacích sudů nebo saunování, nošení těsných oděvů, používání bělicích krémů, parfémovaných produktů nebo peeling pokožky. Výše uvedené může vést k podráždění epilovaných oblastí, projevující se například svěděním nebo zarudnutím.

ÚDRŽBA A SKLADOVÁNÍ

- Po použití otřete přístroj, zvláště pak epilační okénko, suchým kouskem látky, která nepouští vlákna. Přístroj neomývejte ani jej neponořujte do vody či jiné tekutiny.
- V zájmu zajištění maximálního výkonu je třeba udržovat reflektor epilačního okénka (9) čistý, zbavený chloupků nebo jiných nečistot. Pro snadnější čištění tohoto dílu lze přední část přístroje sundat. Sundaný díl je možné očistit navlhčeným hadříkem. Před opětovným nasazením se ujistěte, že je přední část přístroje naprosto suchá.
- Přístroj skladujte na chladném a suchém místě. Zajistěte ochranu epilačního okénka a snímačů pokožky před poškozením.

MOŽNÉ VEDLEJŠÍ ÚČINKY

Pro některé osoby bude používání přístroje mírně nepříjemné (provázené např. pocitem horka nebo zarudnutím). Jedná se o normální stav. Může se stát, že při aktivaci záblesků pocítíte horkost a mravenčení, následované zarudnutím pokožky. Tento typ kožní reakce obvykle vymizí během 24 hodin. Nepříznivé reakce se obvykle projeví bezprostředně po aplikaci nebo do 24 hodin. Ve vzácných případech k nim může dojít až během 72 hodin. Pokud se u vás projeví neobvyklá kožní reakce, obraťte se prosím na svého lékaře.

Vedlejší účinek	Posouzení a řešení
Pocit horka a mravenčení při aplikaci, který obvykle odezní během několika sekund až minut a s pokračující aplikací ustupuje.	Jedná se o očekávaný a normální jev, který nastává při všech epilacích technologií IPL. Můžete pokračovat v používání přístroje dle příslušných pokynů.
Velmi nepříjemný pocit či bolest při aplikaci, případně přetrvávající i po jejím ukončení.	Přestaňte přístroj používat a před další aplikací se poradte se svým lékařem.
Zarudnutí kůže, které se objeví při aplikaci nebo po jejím ukončení, zmizí během několika minut až hodin.	Jedná se o očekávaný a normální jev, který nastává při všech epilacích technologií IPL. Když zarudnutí pokožky zmizí, můžete pokračovat v používání přístroje dle příslušných pokynů.
Zarudnutí kůže, které nezmizí do 24 - 48 hodin po použití přístroje.	Přestaňte přístroj používat a před další aplikací se poradte se svým lékařem.
Ve velmi vzácných případech:	
Napuchnutí a zarudnutí okolo folikuly chloupku, které odezní během dvou až tří dní.	Když opuchnutí a zarudnutí kolem folikuly zmizí, můžete pokračovat v používání přístroje dle příslušných pokynů.
Napuchnutí a zarudnutí okolo folikuly chloupku, které neodezní během dvou až tří dní.	Přestaňte přístroj používat a před další aplikací se poradte se svým lékařem.
Dočasné změny zbarvení kůže (vyblednutí nebo ztmavnutí).	Při výskytu změn zbarvení kůže přestaňte přístroj používat a poradte se s lékařem.
Zvýšený růst chloupků v oblastech aplikace (s pravděpodobnějším výskytem u osob se středomořským původem).	Pokud zvýšený růst přetrvává i po několika aplikacích, přestaňte přístroj používat a poradte se s lékařem.

ODSTRAŇOVÁNÍ PROBLÉMŮ

Následující průvodce odstraňováním problémů vám může pomoci vyřešit počáteční potíže s používáním tohoto přístroje.

Problém	Řešení
Po přiložení epilačního okénka na pokožku se nerozsvítí diodové indikátory.	Zkontrolujte, zda je přístroj připojen k elektrické zásuvce a v režimu připravenosti. Zajistěte, aby byly oba snímače odstinu kůže v plném kontaktu s pokožkou. Pokud je třeba, přemístěte přístroj tak, aby se oba snímače dotýkaly pokožky.

Přístroj nefunguje na malých oblastech.	Oba snímače odstínu kůže musejí být v kontaktu s pokožkou. Pokud je epilovaná oblast příliš malá nebo zakřivená, nemohou snímače detekovat požadovaný tón pokožky a přístroj se neaktivuje. Přemístěte přístroj tak, aby byly oba snímače odstínu kůže v kontaktu s pokožkou.
Na indikátoru svítí červeně jen první dioda LED.	Neplatné snímání odstínu pokožky. Vaše pokožka je buď příliš světlá, nebo příliš tmavá. Přístroj se z bezpečnostních důvodů nemůže aktivovat.
Na indikátorech bliká bíle první dioda LED.	Přístroj přešel do pohotovostního režimu. Chcete-li jej znovu aktivovat, stiskněte kterékoli tlačítko.
Na indikátorech bliká červeně první dioda LED.	Byl sundán reflektor epilačního okénka (9). Nasaďte jej zpět.
Diodové indikátory svítí v neobvyklé kombinaci jedné červené diody LED spolu s jednotlivými bílými diodami LED.	Chyba přístroje. Přístroj nebude fungovat. Odpojte a znovu připojte napájení. Pokud se chyba projevuje i nadále, obraťte se na servisní středisko společnosti Braun.
Blikají všechny bílé diody LED.	Konec životnosti přístroje. Bylo dosaženo maximálního počtu záblesků (250 000).
Přístroj je rozbitý, naprasklý nebo vypadá, že je defektní.	Přístroj NEPOUŽÍVEJTE , je-li samotný přístroj nebo napájecí zdroj poškozen. Máte-li jakékoli pochybnosti o bezpečnosti přístroje, nebo máte-li podezření, že je jakýmkoliv způsobem poškozen, nesmíte jej používat.

Likvidace

Výrobek obsahuje recyklovatelný elektronický odpad. Chraňte životní prostředí, nevyhazujte přístroj do směsného komunálního odpadu, ale odevzdejte jej na příslušné sběrné místo.



Může být změněno bez upozornění.

Záruka

Poskytujeme dvouletou záruku na výrobek s platností od data jeho zakoupení. V záruční lhůtě bezplatně odstraníme všechny vady přístroje zapříčiněné chybou materiálu nebo výroby, a to buď formou opravy, nebo výměnou celého přístroje (podle našeho vlastního uvážení). Uvedená záruka je platná v každé zemi, ve které tento přístroj dodává společnost Braun nebo její pověřený distributor.

Záruka se netýká následujících případů: poškození zapříčiněné nesprávným použitím, běžné opotřebování (například plátků holicího strojeku nebo pouzdra zastříhovače), jakož i vady, které mají zanedbatelný dosah na hodnotu nebo funkci přístroje. Pokud opravu uskuteční neautorizovaná osoba a nebudou-li použity původní náhradní díly společnosti Braun, platnost záruky bude ukončena.

Pokud v záruční lhůtě požadujete provedení servisní opravy, odevzdejte celý přístroj s potvrzením o nákupu v autorizovaném servisním středisku společnosti Braun nebo jej do střediska zašlete.

Slovenský

Naše výrobky spĺňajú najvyššie nároky na kvalitu, funkčnosť a dizajn. Zariadenie na odstraňovanie chĺpkov Braun Silk-expert s technológiou intenzívneho pulzného svetla (Intense Pulsed Light, IPL) vám umožňuje permanentne a v pohodlí domova odstraňovať neželané viditeľné ochĺpenie. Kým začnete používať toto zariadenie, pozorne si preštudujte túto príručku spolu so všetkými kontraindikáciami, výstrahami a bezpečnostnými informáciami a odložte si ju na budúce použitie.

Toto zariadenie bolo navrhnuté tak, aby po určitej dobe používania dlhodobo pôsobilo proti rastu chĺpkov. Medzi optimálne telesné oblasti vhodné na použitie zariadenia patria:

Ženy: Nohy, ramená, podpazušie, oblasť bikín a tvár (pod lícnymi kosťami)

UPOZORNENIE: Zariadenie nepoužívajte v blízkosti očí a na čele.

Muži: Ramená a nižšie (hrudník, chrbát, brucho, nohy)

UPOZORNENIE: Nepoužívajte na tvári, krku ani v oblasti genitálií.

Používanie na mužskej brade a na úpravu fúzov na tvári môže viesť k permanentným alebo nerovnomerným výsledkom, ktoré môžu spôsobiť neželané zmeny charakteru tváre.

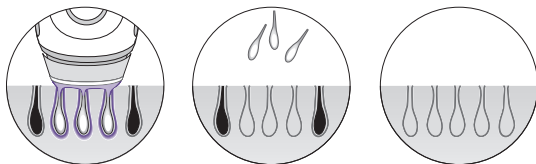
Zariadenie Braun Silk-expert nie je vhodné pre každého. Najúčinnějšíe je na pokožke svetlého až stredne tmavého odtieňa a pri tmavom sfarbení ochĺpenia. Na základe tabuľky na strane 3 venovanej odtieňom pokožky a zafarbeniu ochĺpenia ustanovte, či je zariadenie pre vás vhodné.

Popis

- 1 Ošetrovací prieszor
- 2 Senzory odtieňa pokožky SensoAdapt™
- 3 Ukazovatele výkonu LED
- 4 Tlačidlo a indikátor jemného režimu
- 5 Tlačidlo ošetrovania
- 6 Zásuvka
- 7 Zdroj napájania s tlačidlom uvoľnenia kolíka (7a)
- 8 Kolík
- 9 Reflektor ošetrovacieho prieszoru
- 10 Sklenený filter

Prevádzkový princíp

Zariadenie Braun Silk-expert pôsobí pod povrchom pokožky cielením melanínu vo folikulách chĺpkov, čím pomáha narúšať proces dorastania chĺpkov. Pri kontinuálnom periodickom používaní svetelná energia pomáha predchádzať tomu, aby neželané ochĺpenie preniklo na povrch pokožky.



Inteligentné senzory odtieňa pokožky SensoAdapt™ (2) kontinuálne rozpoznávajú odtieň pokožky pred každým zábleskom a automaticky prispôbujú intenzitu svetla v záujme optimálnej efektívnosti a bezpečnosti. Týmto spôsobom je možné ošetrovať náležite odtiene pokožky a súčasne sa tým predchádza ošetrovaniu pokožky s nadmerne tmavým odtieňom.

KONTRAINDIKÁCIE

Toto zariadenie NEPOUŽÍVAJTE ...

- ak je vaša pokožka tmavšia ako odtieň pokožky V znázornený v tabuľke odtieňov pokožky na strane 3. Keďže tmavá pokožka absorbuje viac svetelnej energie, ošetrovanie mimoriadne tmavej pokožky môže spôsobiť nepohodlie/bolesť a

nežiaduce účinky (napr. popáleniny, pľuzgiere, zmenu zafarbenia alebo vznik jaziev) a poraniť vašu pokožku.

- ak ste tehotná, kojíte alebo máte menej ako 18 rokov, keďže toto zariadenie nebolo testované na jedincoch s týmito charakteristikami.
- ak ste prekonalí rakovinu kože alebo predrakovinové lézie (napr. nevi alebo veľký počet materských znamienok).
- ak ste svoju pokožku v nedávnej minulosti vystavili prirodzenému či umelému opaľovaniu. Vaša pokožka môže byť po vystavení slnku mimoriadne citlivá a obzvlášť náchylná na nežiaduce účinky procedúry IPL (napr. popáleniny, pľuzgiere, zmena zafarbenia alebo vznik jaziev na pokožke). Po procedúre IPL tiež predchádzajte nechránenému pôsobeniu priameho slnečného žiarenia. Vaša pokožka môže byť mimoriadne citlivá a obzvlášť náchylná na spálenie slnkom.

Zariadenie sa tiež nesmie používať pri určitých druhoch ochorení.

Zariadenie NEPOUŽÍVAJTE, ak sa na vás vzťahuje ľubovoľné z nasledujúcich vyhlásení:

- Trpíte chronickým zdravotným ochorením.
- Trpíte chronickým ochorením kože (napr. psoriáza alebo vitiligo) alebo poškodením kože (napr. spálenie slnkom, rezné rany, otvorené rany a aktívne infekcie) v oblastiach, ktoré chcete ošetrovať.
- V oblasti, ktorú chcete ošetrovať, máte kĺčové žily.
- Viete o svojej senzibilite na slnečné svetlo (fotosenzitivita) alebo užívate lieky, ktoré zvyšujú mieru citlivosti kože (napr. Retín A, Akután alebo iné topické retinoidy).
- V oblasti, ktorú chcete ošetrovať, ste podstúpili procedúru pilingu pokožky.
- Pokiaľ sa na vás vzťahuje ľubovoľné z vyššie uvedených vyhlásení, toto zariadenie môže poraniť vašu pokožku alebo zhoršiť stav ochorení, ktorými momentálne trpíte. Môžu sa vyskytnúť nežiaduce účinky ako popáleniny, pľuzgiere a zmeny zafarbenia pokožky (hyperpigmentácia alebo hypopigmentácia), prípadne sa môžu objaviť jazvy.

Ak si nie ste istý, či toto zariadenie môžete bezpečne používať, porad'te sa s lekárom alebo dermatológom.

Ak pravidelne a dlhodobo užívate nejaké lieky, spýtajte sa lekára, či nemajú potenciálne účinky na citlivosť pokožky na svetlo.

VAROVANIA

NEPOUŽÍVAJTE na ...

- temene hlavy, obočí ani nikde v okolí očí. Používanie v týchto oblastiach môže natrvalo poškodiť váš zrak.
- červené, výrazne blond/avé, sivé alebo biele ochlpenie. V prípade tohto zafarbenia ochlpenia zariadenie nie je účinné.
- bradavky, genitálie a v okolí análneho otvoru. Tieto oblasti môžu vykazovať tmavšie zafarbenie pokožky a vyššiu hustotu ochlpenia, a preto používanie zariadenia v týchto oblastiach môže spôsobiť nepohodlie/bolesť alebo poranenie pokožky.
- tmavohnedé alebo čierne fláky, ako sú pehy, materské znamienka, šošovice alebo bradavice v oblasti ošetrovania.

- tetovanie alebo permanentný mejkap v oblasti ošetrovania.
- Brada/fúzy u mužov

NEPOZERAJTE SA priamo do skleneného filtra (10) ani sa nepokúšajte aktivovať zariadenie namierené smerom na oči. V záujme ochrany vašich očí a osôb vo vašej blízkosti sa zariadenie aktivuje len v prípade, ak sa oba senzory rozpoznávajú odtieňa pokožky priložia k pokožke. Ak sa zariadenie aktivuje v čase, keď oba senzory NIE SÚ v kontakte s pokožkou, zariadenie ihneď **PRESTANTE** používať a kontaktujte predajcu.

Na rovnakej telesnej oblasti zariadenie **NEPOUŽÍVAJTE** častejšie ako dvakrát do týždňa. Neurýchlite tým dosahované výsledky a zvyšujete tým riziko poranenia pokožky.

PREVENTÍVNE OPATRENIA

- Toto zariadenie je určené na používanie jedným používateľom.
- Nesmú ho používať osoby mladšie ako 18 rokov.
- Osoby so zníženou fyzickou pohyblivosťou, schopnosťou vnímania alebo mentálnym zdravím, alebo bez skúsenosti, prípadne zodpovedajúceho povedomia, môžu tento prístroj používať pod dohľadom alebo po prijatí pokynov na jeho bezpečné používanie a po uvedomení si možných rizík.
- Deti musia byť pod dozorom, aby sa nehrali so zariadením. Zariadenie za každých okolností držte mimo dosahu detí.

ELEKTRICKÁ A PROTIPOŽIARNA BEZPEČNOSŤ

Priístroj obsahuje krenké čiasti a preto je potrebné s nimi opatrne manipulovať. Pravidelne kontrolujte, či zariadenie a káble nevykazujú známky poškodenia. V prípade poškodenia alebo prasknutia zariadenie prestaňte používať. V prípade používania poškodeného zariadenia môže dôjsť k zásahu elektrickým prúdom. V prípade poruchy si nechajte zariadenie skontrolovať a opraviť v autorizovanom servisnom stredisku. Dôsledkom neodbornej opravy môže nastať vážne ohrozenie používateľa. Zariadenie po použití vždy odpojte od zdroja napájania.

NEBEZPEČENSTVO

Zariadenie sa nikdy nepokúšajte opraviť ani otvárať, keďže sa tým odkrývajú nebezpečné elektrické komponenty a môžete byť zasiahnutí výbojom svetelnej energie, čoho dôsledkom môže nastať ublíženie na zdraví alebo trvalé poškodenie zraku.

VAROVANIE

Da preprečite kakršno koli tveganje za električni udar ali za dlake, lahko to napravo uporabljate samo s priloženim napajalnikom (7) ( tip 6037).

NEPOUŽÍVAJTE vo vode ani v blízkosti vody a mokrých povrchov ako sú vane, sprchy, umývadlá a iné nádoby, ktoré môžu obsahovať vodu. Ak sa zariadenie namočí, nesmie sa používať. V dôsledku používania mokrého zariadenia môže dôjsť k zásahu elektrickým prúdom.

Zariadenie NEPOUŽÍVAJTE, pokiaľ je poškodené (napr. prasknuté zapuzdrenie,



poškodený kábel a pod.). Interné súčiastky prenášajú elektrický náboj, ktorý je nebezpečný.

NEPOUŽÍVAJTE, pokiaľ je sklenený filter (10) prasknutý alebo chýba. Pravidelne kontrolujte, či sklenený filter nie je poškodený.

Počas používania a bezprostredne po použití sa **NEDOTÝKAJTE** skleneného filtra, pretože bude horúci.

Na zariadenie NEAPLIKUJTE čistiace prostriedky s obsahom petroleja ani horľavé čistiace prostriedky (alkohol, acetón), keďže hrozí riziko požiaru.

NEPOUŽÍVAJTE abrazívne čistiace prostriedky. Môžu poškodiť zariadenie alebo poškriabať sklenený filter.

Zariadenie SA NEPOKÚŠAJTE používať na iné účely ako na odstraňovanie neželaného ochlpenia.

Zariadenie NEAKTIVUJTE na inom povrchu ako na pokožke.

Zariadenie NEAKTIVUJTE, ak ošetrovací prieszor (1) nie je kompletne priložený na pokožke.

NEBLOKUJTE chladiace priechody. Zariadenie sa môže prehriať a predstavovať hrozbu zásahu elektrickým prúdom alebo požiaru.

NÁVOD NA POUŽÍVANIE

Príprava ošetrovanej oblasti

Kým začnete používať zariadenie, odstráňte všetky viditeľné chlípky na pokožke. Metódu odstraňovania chlípok vyberte podľa vlastného uváženia. Oblasť ošetrovania očistite a vysušte.

Zapnutie zariadenia:

Najprv priklopite napajalník, (7) tako da kábel do konca potisnete v zaklep (8), dokler ne zaslišíte klika. (Napajalník ima gumb za sprostitev zaklepa (7a), s katerim lahko sprostite zaklep.) Priključite napajalník (7) v priključek (6) in ga vključite v električno vtičnico. Indikátory výkonu LED (3) raz zasvietia a na krátky okamih sa uvedie do činnosti ventilátor. Znamená to, že zariadenie je pripravené na prevádzku. Počas obsluhy sa zariadenie bude mierne zahrievať.

Automatické načítanie odtieňa pokožky

Keď sú oba senzory odtieňa pokožky (2) v kontakte s pokožkou, zariadenie načíta odtieň pokožky a zvolí náležitú intenzitu svetla, ktorú indikujú biele kontrolky LED na indikátoroch výkonu (3). Potvrdzujú, že zariadenie je pripravené na záblesk.

	svetlý odtieň pokožky → vysoká intenzita svetla
	tmavý odtieň pokožky → nízka intenzita svetla
 žiadne svetlá	nie je v kontakte s pokožkou → zariadenie sa nedá aktivovať
 červené svetlo	neplatný odtieň pokožky → zariadenie sa nedá aktivovať

Test na malej ploche

Pred prvým ošetrením vám odporúčame odskúšať na malej ploche pokožky na časti tela, ktorú plánujete ošetriť, ako vaša pokožka reaguje na ošetrenie zariadením Braun Silk-expert (veľkosť približne 2 x 3 cm; ekvivalent veľkosti dvoch zábleskov vedľa seba).

Vykonajte test na malej ploche podľa popisu v nižšie uvedenej kapitole «REŽIMY OŠETRENIA», oddiel «Precízny režim».

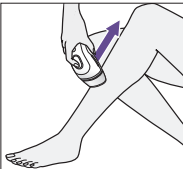
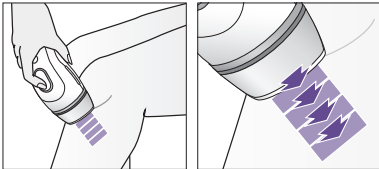
Počkajte 48 hodín a preskúmajte skúšobnú oblasť. Ak sa pokožka javí byť normálna, začnite s prvým ošetrením. Ak dôjde k reakcii pokožky, zariadenie prestaňte používať a poraďte sa s lekárom. Plochu, ktorú ste ošetrili na skúšku, následne neošetrujte aspoň týždeň po skončení testu.

REŽIMY OŠETROVANIA

V závislosti od oblasti, ktorú si prajete ošetriť, si môžete zvoliť medzi **Klzným režimom** a **Precíznym režimom**:

Klzný režim sprostredkúva rýchle a efektívne ošetrovanie a odporúča sa na rozmerné oblasti pokožky (napr. nohy, ramená, hrud' a chrbát), zatiaľ čo Precízny režim sa odporúča na ošetrovanie citlivých alebo drobných a ťažko prístupných oblastí, ako sú kolená, holenné kosti, členky, línie bikín, alebo podpazušia a tváre u žien.

Ošetrovaná oblasť musí byť zbavená ochlpenia, čistá a suchá. Kým stlačíte tlačidlo ošetrovania, nehľadte na zariadenie, aby ste sa vyhli ostrému svetlu.

Klzný režim	Precízny režim
	
1. Ošetrovací priezor (1) pevne priložte k pokožke a uistite sa, že oba pokožkové senzory (2) sú v kontakte s pokožkou. Indikátory výkonu (3) zobrazia biele kontrolky LED.	
2. Stlačte a <u>podržte</u> tlačidlo ošetrovania (5). Zariadenie začne so zábleskami.	2. Stlačte a okamžite uvoľnite tlačidlo ošetrovania (5). Zariadenie vyžiari záblesk.
3. Zariadenie <u>pomaly a plynule</u> posúvajte od spodnej k hornej časti ošetrovanej oblasti. Uistite sa, že neustále zostáva zachovaný úplný kontakt s pokožkou, aby sa nepretržite vyžarovali záblesky zo zariadenia.	3. Zdvihnite zariadenie a položte ho na miesto vedľa ošetrovanej oblasti. Počkajte, kým sa na indikátoroch výkonu nezobrazia biele kontrolky LED. Potom stlačte a uvoľnite tlačidlo ošetrovania.
Po dokončení prvého klzného záberu zdvihnite zariadenie z ošetrovanej oblasti. Opakovaním krokov 1 až 3 ošetríte vedľajšiu oblasť v paralelnom smere.	Pokračujte v ošetrovaní oblastí po oblasti, kým nedokončíte celú plochu, ktorú si prajete ošetriť.

Dávajte pozor, aby ste určité úseky nevynechali v dôsledku umiestnenia ošetrovacieho priezoru presne vedľa predtým ošetrovanej oblasti bez ponechania priestoru medzi ošetrovanými oblasťami.

Ak pociťujete intenzívnu bolesť, ošetrovanie okamžite ukončíte a pred opakovaným použitím zariadenia sa poraďte s lekárom.

Jemný režim

Pri ošetrovaní citlivých oblastí (alebo pokiaľ zariadenie používate prvýkrát) môžete zariadenie nastaviť do jemného režimu stlačením tlačidla Jemný režim (4). Aktiváciu jemného režimu bude signalizovať indikátor jemného režimu. Ak chcete deaktivovať jemný režim, stačí znova stlačiť tlačidlo (4). Indikátor jemného režimu zhasne a zariadenie obnoví štandardné nastavenia.

Jemný režim znižuje intenzitu svetla. Na dosiahnutie požadovaných výsledkov môže byť potrebné vykonať niekoľko ošetrení. Jemný režim sa odporúča vykonávať aj pri realizácii udržiavacích ošetrení raz mesačne.

Pohotovostný režim

Po 10 minútach nečinnosti sa zariadenie vráti do pohotovostného režimu (čo bude indikovať jedno blikajúce svetlo na indikátoroch napájania). Ak sa chcete vrátiť do prevádzkového režimu, stlačte ľubovoľné tlačidlo alebo odstráňte/znovu pripojte napájací kábel.

Režim spánku

Ak sa zariadenie nepoužíva (nedôjde k stlačeniu žiadneho tlačidla) 60 minút, prejde do režimu spánku (stav zníženého odberu elektrickej energie). Indikátory LED výkonu sú vypnuté. Ak sa chcete vrátiť do prevádzkového režimu, stlačte ľubovoľné tlačidlo alebo odstráňte/znovu pripojte napájací kábel. Zariadenie po prebudení vykoná štandardný postup „zapnutia napájania“ (indikátory sa raz úplne rozsvietia).

Ošetrovanie tvárovej oblasti (len pre ženy)

Pred ošetrovaním

- Pred ošetrovaním tváre sa uistite, že ste absolvovali test na malej ploche (pozrite si kapitolu «Test na malej ploche»).
- Odstráňte viditeľné ochlpenie a kozmetické prípravky, vodičky a krémy z ošetrovanej oblasti.
- Môžete použiť zrkadlo, ktoré vám pomôže pri umiestňovaní ošetrovacieho priezoru na tvár.

Ošetrovanie tváre, brady a čeluste (používajte precízny režim)

Na pokožku priložte ošetrovací priezor. Počkajte, kým sa na indikátoroch výkonu nezobrazia biele kontrolky LED. Kým stlačíte tlačidlo ošetrovania, zavrite oči a nehlád'te na zariadenie, aby ste sa vyhl'i ostrému svetlu. Rovnakú oblasť neošetríte dvakrát, keďže to môže spôsobiť riziko vzniku nežiaducich účinkov.

Oblasť nad hornou perou

- Predchádzajte kontaktu s perami a nozdrami. Centrálna oblasť pod nozdrami býva často citlivá.
- Na ohraničenie pier nepoužívajte trvalú ani polotrvalú ceruzku na pery.
- TIP: Vzájomným zovretím pier sa môžete uistiť, že svetlo nepôsobí na samotné pery.

Krk a brada

Chĺpky vyrastajúce pod bradou môžu byť hustejšie a tvrdšie. V dôsledku toho sa po ošetroaní môže objaviť mierne sčervenanie pokožky. Toto sčervenanie je len dočasné a po 24 hodinách by malo celkom zmiznúť.

POZNÁMKA:

- Ak sa vyskytne sčervenanie alebo pálenie a trvá niekoľko minút, aplikujte chladivú tkaninu/podložku, aby ste upokojili podráždenú oblasť.
- Ak sa na pokožke zmení pigment, napr. zosvetlenie alebo stmavnutie, zariadenie prestaňte používať. Vyhl'adajte lekársku pomoc, aby ste odhalili príčinu, keďže môže ísť o prejav sprievodného zdravotného problému.

PLÁN OŠETRENIA

Úvodná fáza	ena uporaba tedensko (4-12-krat)
Udržiavacie ošetrovanie	pokračujte v ošetrovaní podľa vlastných potrieb, napr. raz mesačne

Bežný cyklus rastu chĺpkov sa u rôznych ľudí líši a v závislosti od konkrétnej oblasti tela môže trvať 16 mesiacov (podpazušie, spodná časť nohy, oblasť bikín). Keďže na liečbu svetlom sú náchylné len chĺpky vo fáze rastu, je dôležité vykonať niekoľko ošetrovaní, aby sa dosiahla súvislo hladká pokožka. Iz tega razloga priporočamo daljšo začetno fazo uporabe, v kateri izvedete eno uporabo tedensko za obdobje 4–12 tednov.

Ak viac nevidíte vyrastajúce chĺpky, nemusíte dokončiť celý cyklus 12 ošetrovaní raz týždenne. Môžete prejsť na udržiavacie ošetrovanie.

PO OŠETRENÍ

Po dokončení ošetrovania vypnite zariadenie odpojením napájacieho kábla od elektrickej zásuvky.

Minimálne 5 minút po skončení používania sa nedotýkajte ani nečistite sklenený filter (10), aby vychladol.

Pokiaľ by pokožka v ošetrovanej oblasti mala byť vystavená slnečnému žiareniu, po ošetroaní vám odporúčame použiť opaľovací krém s ochranným faktorom SPF 15. Odporúčame vám vyhýbať sa pôsobeniu umelých zdrojov svetla, ako sú opaľovacie kabíny a soláriá.

24 hodín po ošetroaní sa vyhýbajte aktivitám a produktom na ošetrovanie pokožky, ktoré môžu dráždiť pokožku. Sem patrí používanie víriviek a saún, nosenie obtiahnutého oblečenia, používanie bieliacich krémov, parfumových produktov alebo pilingových produktov. Vyššie uvedené prípravky môžu na ošetrovaných oblastiach vyvolať podráždenie ako svrbenie a začervenanie.

ÚDRŽBA A SKLADOVANIE

- Zariadenie a najmä ošetrovací priezor po použití utrite suchou tkaninou, ktorá nezanecháva vlákna. Zariadenie neoplachujte ani neponárajte do vody ani žiadnej inej kvapaliny.
- Ak sa má dosiahnuť maximálny výkon, reflektor ošetrovacieho priezoru (9) je dôležité udržať čistý, bez prítomnosti nečistôt, vlasov a iných cudzích látok. Predná časť je odnímateľná, aby bolo možné ľahšie vyčistiť túto časť. Po odstránení sa dá vyčistiť mierne navlhčenou tkaninou. Pred osadením prednej časti vždy skontrolujte, či je úplne suchá.

- Zariadenie uschovajte na chladnom a suchom mieste. Uistite sa, že ošetrovací priezor a pokožkové senzory sú chránené pred poškodením.

POTENCIÁLNE NEŽIADUCE ÚČINKY

Niektorí ľudia budú pri používaní zariadenia pociťovať mierne nepohodlie (napr. teplo alebo sčervenanie pokožky) – je to normálne. Pri aktivovaní záblesku môžete pociťovať teplo a šteklenie, po ktorom nasleduje začervenanie pokožky. Tento typ reakcie sa zvyčajne stratí do 24 hodín. Nežiaduce reakcie sú zvyčajne bezprostredné alebo sa objavujú do 24 hodín. V zriedkavých prípadoch sa môžu objaviť až po 72 hodinách. Ak sa u vás prejavujú neštandardné kožné reakcie, obráťte sa na svojho lekára.

Nežiaduce účinky	Posúdenie a reakcia
Pocit tepla alebo štekľivý pocit počas ošetrenia sú prejavy, ktoré zvyčajne zmiznú po niekoľkých sekundách až minútach a pri pokračovaní v používaní bude ich intenzita klesať.	Takéto prejavy sú očakávané a normálne pri všetkých procedúrach IPL. Zariadenie môžete ďalej používať podľa pokynov.
Nepohodlie alebo bolesť je intenzívna počas ošetrenia a pretrváva aj po ošetrení.	Zariadenie prestaňte používať a pred opakovaným použitím sa poraďte s lekárom.
Začervenanie pokožky počas alebo po ošetrení, ktoré sa stratí do niekoľkých minút až hodín.	Takéto prejavy sú očakávané a normálne pri všetkých procedúrach IPL. Keď sa začervenanie stratí, zariadenie môžete ďalej používať podľa pokynov.
Začervenanie pokožky, ktoré sa nestratí do 24 - 48 hodín po ošetrení.	Zariadenie prestaňte používať a pred opakovaným použitím sa poraďte s lekárom.
V mimoriadne zriedkavých prípadoch:	
Opuch a sčervenanie okolo folikuly chĺpku, ktoré sa stratí do dvoch či troch dní.	Keď opuch a sčervenanie okolo folikuly chĺpku zmizne, zariadenie môžete ďalej používať podľa pokynov.
Opuch a začervenanie okolo folikuly chĺpku, ktoré sa nestratí po dvoch či troch dňoch.	Zariadenie prestaňte používať a pred opakovaným použitím sa poraďte s lekárom.
Dočasné zmeny sfarbenia pokožky (zosvetlenie alebo stmavnutie).	Ak sa zmení sfarbenie pokožky, zariadenie prestaňte používať a poraďte sa s lekárom.
Nárast rastu chĺpkov v oblasti ošetrenia (vyššia pravdepodobnosť výskytu u osôb pochádzajúcich zo stredomorskej oblasti).	Ak takéto zvýšenie pretrváva po niekoľkých ošetreniach, zariadenie prestaňte používať a poraďte sa s lekárom.

RIEŠENIE PROBLÉMOV

V ďalšej časti uvádzame sprievodcu riešením problémov, ktorý vám pomôže riešiť počiatočné problémy, ktoré sa môžu objaviť pri používaní tohto zariadenia.

Problém	Riešenie
Indikátory výkonu sa nerozsvietia po priložení ošetrovacieho priezoru na pokožku.	Uistite sa, že zariadenie je pripojené k elektrickej zásuvke a nachádza sa v pripravenom stave. Uistite sa, že senzory odtieňa pokožky sú v úplnom kontakte s pokožkou. V prípade potreby posuňte zariadenie tak, aby oba senzory odtieňa pokožky prišli do úplného kontaktu s pokožkou.
Zariadenie nefunguje na drobných oblastiach.	Oba senzory odtieňa pokožky musia byť v kontakte s pokožkou. Ak je ošetrovaná oblasť príliš malá alebo zakrivená, nie je možné načítať platný odtieň pokožky a zariadenie sa nedá aktivovať. Zmeňte polohu zariadenia tak, aby boli oba senzory v kontakte s pokožkou.

Na lište výkonu sa načerveno rozsvieti len prvá kontrolka LED.	Načítanie neplatného odtieňa pokožky. Vaša pokožka je buď príliš svetlá, alebo príliš tmavá. Z bezpečnostných dôvodov sa zariadenie nedá aktivovať.
Prvá kontrolka LED na indikátoroch výkonu sa rozsvieti nabielo.	Zariadenie prešlo do pohotovostného režimu. Ak ho chcete znovu aktivovať, stlačte ľubovoľné tlačidlo.
Prvá kontrolka LED na indikátoroch výkonu bliká načerveno.	Odnímateľný reflektor ošetrovacieho priezoru (9) bol zložený. Nasad'te ho na pôvodné miesto.
Indikátory výkonu znázorňujú neznámy vzor jedného červeného indikátora LED svietiaceho spolu s individuálnymi bielymi indikátormi LED.	Chyba zariadenia. Zariadenie nie je prevádzkyschopné. Odpojte a znovu pripojte rozvod zdroja napájania. Ak chyba pretrváva, obráťte sa na servisné stredisko spoločnosti Braun a žiadajte o opravu.
Všetky biele kontrolky LED blikajú.	Koniec životnosti produktu. Bol dosiahnutý maximálny počet zábleskov (250 000).
Zariadenie je pokazené, prasknuté alebo sa javí byť chybné.	Naprave NE UPORABLJAJTE , če je napajalnik poškodovan. Ak máte pochybnosti v ohľade bezpečnosti alebo máte podozrenie z akéhokoľvek poškodenia, zariadenie nesmiete používať.

Likvidácia

Tento produkt obsahuje recyklovateľný elektronický odpad. Za účelom ochrany životného prostredia ho nelikvidujte v komunálnom odpade, ale ho z dôvodu recyklácie zaneste na príslušné zberné miesto.



Podlieha zmenám bez predchádzajúceho upozornenia.

Záruka

Poskytujeme dvojročnú záruku na výrobok s platnosťou od dátumu jeho zakúpenia. V záručnej lehote bezplatne odstránime všetky poruchy prístroja zapríčinené chybou materiálu alebo výroby, a to buď formou opravy, alebo výmenou celého prístroja (podľa nášho vlastného uváženia). Uvedená záruka je platná v každom štáte, v ktorom tento prístroj dodáva spoločnosť Braun alebo jej poverený distribútor.

Záruka sa netýka nasledujúcich prípadov: poškodenie zapríčinené nesprávnym použitím, normálne opotrebovanie (napríklad plátkov holiaceho strojčeka alebo puzdra zastrešujúceho), ako aj poruchy, ktoré majú zanedbateľný účinok na hodnotu alebo funkciu prístroja. Ak opravu uskutoční neautorizovaná osoba a ak sa nepoužijú pôvodné náhradné súčiastky spoločnosti Braun, platnosť záruky bude ukončená.

Ak v záručnej lehote požadujete vykonanie servisnej opravy, odovzdajte celý prístroj s potvrdením o nákupe v autorizovanom servisnom stredisku spoločnosti Braun alebo ho do strediska zašlite.

Magyar

Termékeinket a legmagasabb minőségi, funkcionális és design elvárások kielégítésére tervezték. A professzionális fénytechnológiát alkalmazó Braun Silk-expert intenzív villanófényes (IPL) szőrtelenítő segítségével tartósan eltávolíthatja a nem kívánt, látható szőrszálakat, és mindezt kényelmesen, otthon végezheti el. A készülék használata előtt figyelmesen olvassa el a használati útmutatót, a figyelmeztetéseket és biztonsági információkat, és őrizze meg ezeket.

A készülék tervezésekor az volt a cél, hogy bizonyos idejű kezelést követően hosszú távon csökkentse a szőrnövekedést. Ideális testtájak többek között:

Nők: lábak, karok, hónalj, bikiniterület és arc (az arccsont alatti terület)

FIGYELEM: Ne használja a készüléket a szem körüli területeken és a homlokon.

Férfiak: Vállak és alatta (mellkas, hát, karok, has, lábak)

FIGYELEM: Ne használja arcon, nyakon és a nemi szervek területén.

Ha férfiak szakállon vagy arcszőrzeten használják a készüléket, az tartós vagy egyenetlen eredményhez vezethet, és az arcszőrzet nem kívánt változását idézheti elő.

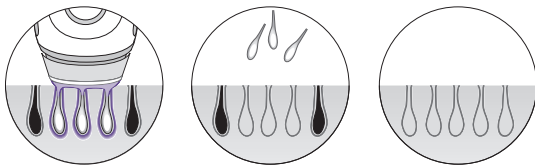
A Braun Silk-expert nem megfelelő mindenki számára. A készülék világos és közepes bőrtónus, illetve sötét szőrzet esetén a leghatékonyabb. A 3. oldalon található, a bőrtónusokat és testszőrzet színét tartalmazó táblázatban megnézheti, hogy a készülék megfelelő-e Önnek.

A készülék leírása

- 1 Kezelőablak
- 2 SensoAdapt™ bőrtónus-érzékelők
- 3 LED jelzőfény
- 4 Gyengéd üzemmód gombja és kijelzője
- 5 Kezelőgomb
- 6 Tápcsatlakozó aljzat
- 7 Tápegység villásdugó-kioldógombbal (7a)
- 8 Villásdugóbetét
- 9 Kezelőablak prizmája
- 10 Szűrőüveg

Hogyan működik?

A Braun Silk-expert a bőr felszíne alatt fejti ki hatását a szőrtüszőben található melanint megcélozva, és ezzel megtöri a szőr visszanövésének ciklusát. Folyamatos és rendszeres használat esetén a fény energiája segít megakadályozni, hogy a nem kívánt szőr elérje a bőr felszínét.



Az intelligens SensoAdapt™ bőrtónus-érzékelők (2) folyamatosan, minden egyes villanás előtt ellenőrzik a bőrtónust, és automatikusan beállítják a fény intenzitását a legnagyobb hatékonyság és biztonság érdekében. Ez lehetővé teszi a megfelelő bőrtónusok kezelését, de megakadályozza a kezelést, ha a bőrtónus túl sötét.

ELLENJAVALLATOK

NE HASZNÁLJA a készüléket ...

- ha a bőrtónusa sötétebb, mint a 3. oldalon található táblázatban jelölt V. bőrtónus. Mivel a sötét bőr több fényenergiát nyel el, a nagyon sötét bőr kezelése kellemetlen érzést vagy fájdalmat okozhat, ártalmas hatása lehet (pl. égést, pattanást, elszíneződést vagy heget okozhat), és kárt tehet a bőrben.

- ha Ön terhes, szoptat vagy még nincs 18 éves, mert ezt a készüléket nem tesztelték ilyen személyeken.
- ha korábban volt bőrrákja vagy rákot megelőző elváltozásai (pl. nagyon sok anyajegy).
- ha a közelmúltban bőrét mesterséges vagy természetes úton barnította. Napozás után a bőre rendkívül érzékeny lehet, és különösen fogékony lehet az IPL-kezelés mellékhatásaira (pl. égés, pattanás, elszíneződés vagy hegesedés). Az IPL-kezelést követően ne tegye ki bőrét közvetlen napsugárzásnak védelem nélkül. A bőre nagyon érzékeny és fogékony lehet ilyenkor a leégésre.

A készülék néhány további esetben sem használható.

NE HASZNÁLJA a készüléket a következő esetekben:

- Ha idült betegségben szenved.
- Ha idült bőrbetegsége van (pl. pikkelysömör vagy vitiligo), vagy sérült a bőre (pl. égés, vágás, nyitott seb vagy aktív fertőzés van) a kezelni kívánt területen.
- Ha visszértágulata van a kezelni kívánt területen.
- Ha tudja, hogy érzékeny a napfényre (fényérzékeny), vagy olyan gyógyszert szed, amely fokozott bőrérzékenységet okoz (pl. Retin A, Accutane és/vagy egyéb helyi retinoidok).
- Ha bőrhámlasztó kezelése volt a kezelni kívánt területen.
- A fenti esetekben a készülék kárt tehet a bőrében vagy súlyosbíthatja az aktuális állapotot. Mellékhatásokat tapasztalhat, így például égést, pattanásokat, a bőrszín elváltozását (hiper- vagy hipopigmentációt) vagy hegesedést.

Ha kétségei vannak, hogy biztonságosan használhatja-e a készüléket, forduljon orvosához vagy bőrgyógyászához.

Ha rendszeresen és hosszabb ideig gyógyszert szed, konzultáljon orvosával, hogy a gyógyszer okoz-e fényérzékenységet a bőrnél.

FIGYELMEZTETÉSEK

NE HASZNÁLJA ...

- fejbőrön, szemöldökön, illetve a szem közelében. Tartós szemkárosodást okozhat, ha ezeken a területeken használja a készüléket.
- vörös, világos szőke, szürke vagy fehér szőrön. A készülék nem hatásos ezeknél a szőrszíneknél.
- mellbimbó, a nemi szervek és az ánuszt közelében. Ezeken a területeken sötétebb lehet a bőrszín és/vagy nagyobb lehet a szőr sűrűsége, ezért a készülék kellemetlen érzést/fájdalmat okozhat vagy kárt tehet a bőrben.
- a kezelési területen található sötétbarna vagy fekete foltokon, így például szeplőkön, anyajegyeken vagy szemölcsökön.
- a kezelési területen található tetováláson vagy tartós sminken.
- férfiaknál szakállon/arcszőrzeten.

NE nézzen közvetlenül a szűrőüvegbe (10) , és ne próbálja meg a szeme felé irányítva használni a készüléket. Szemei és a környezetében tartózkodó személyek védelme érdekében a készülék csak úgy működik, ha mindkét bőrtónus-érzékelő a

bőrrel érintkeznek. Ha a készülék úgy is működik, hogy a bőrtónus-érzékelők NEM érintkeznek a bőrrel, akkor azonnal HAGYJA ABBA a készülék használatát, és forduljon a kereskedőhöz.

NE HASZNÁLJA heti egynél többször ugyanazon a területen. Ez nem gyorsítja fel az eredményt, és növeli a bőr sérülésének esélyét.

ÓVINTÉZKEDÉSEK

- A készüléket úgy tervezték meg, hogy egy személy használja azt.
- 18 év alatti személyek nem használhatják.
- A készüléket mozgásszervi, érzékszervi vagy értelmi fogyatékkal élő vagy tapasztalatlan személyek csak felügyelet mellett használhatják, vagy olyan esetben, ha előtte elmagyarázták nekik a készülék biztonságos kezelésének módját, és megértették a használatból fellépő kockázatokat.
- Gondoskodjon róla, hogy gyermek ne játszhasson a készülékkel. Mindig tartsa távol a készüléket a gyermekektől.

ELEKTROMOS- ÉS TŰZBIZTONSÁG

A készülék törékeny részeket tartalmaz, kezelje ennek megfelelő óvatossággal. Rendszeresen ellenőrizze a készüléket és a kábeleket, hogy látható-e rajtuk sérülés. Sérülés vagy törés esetén ne használja a készüléket. A sérült készülék áramütést okozhat. Sérülés esetén ellenőriztesse és javíttassa meg a készüléket egy hivatalos szervizben. Ha nem megfelelően képzett személy végzi a javítást, az rendkívüli veszélyt jelenthet a készüléket használó személyre nézve. Használat után mindig húzza ki a készüléket.

VESZÉLY

Soha ne próbálja meg megjavítani vagy kinyitni a készüléket, mert veszélyes elektromos alkatrészeknek és villanófénynek teheti ki magát, amelyek bármelyike súlyos sérülést és/vagy tartós szemkárosodást okozhat.

FIGYELEM

Az áramütés vagy tűzveszély, illetve az általuk okozott sérülések elkerülése érdekében a készüléket kizárólag a hozzá adott (➡  6037-es típusú) tápegységgel (7) használja!

NE használja vízben, illetve víz vagy nedves felület közelében, így például fürdőkádban, zuhanyozóban, mosdónál és más, vizet tartalmazó edény közelében. Ha a készülék nedves lesz, nem szabad használni. A nedves készülék használata áramütést okozhat.



NE használja a készüléket, ha az megsérült (pl. megrepedt a háza, sérült a kábel stb.). A belső alkatrészek veszélyes elektromos töltéssel bírnak.

NE használja, ha a szűrőüveg (10) megrepedt vagy hiányzik. Rendszeresen vizsgálja meg, hogy nem sérült-e meg a szűrőüveg.

NE érintse meg a szűrőüveget használat közben, illetve közvetlenül utána, mert az felforrósodik.

- NE** használjon olajalapú vagy gyúlékony tisztítószer (alkoholt, acetont) a készülékhez, mert ezek tűzveszélyesek.
- NE** használjon súroló hatású tisztítószer. Ezek kárt tehetnek a készülékben vagy megkarcolhatják a szűrőüveget.
- NE** próbálja meg másra használni a készüléket, mint a nem kívánt szőr eltávolítása.
- NE** kapcsolja be a készüléket más felületen, csak bőrön.
- NE** aktiválja a készüléket, ha a kezelőablak (1) nem érintkezik teljesen a bőrrel.
- NE** takarja el a szellőzőnyílásokat. A készülék túlmelegedhet, ami áramütést vagy tűzveszélyt okozhat.

HASZNÁLAT

A kezelési terület előkészítése

A készülék használata előtt távolítsa el a látható szőrt a bőrről. Ehhez használja bevált szőrtelenítési módszerét. Tisztítsa meg a kezelési területet, majd törölje szárazra.

A készülék bekapcsolása:

Először szerelje össze a tápegységet (7) a megfelelő villásdugóbetét (8) behelyezésével. (A tápegységen egy kioldógomb (7a) található a villásdugóbetét eltávolításához.) Dugja be a tápegységet (7) a tápcsatlakozó aljzatba (6), majd csatlakoztassa az elektromos hálózathoz. A LED jelzőfény (3) egyszer felvillan, és a ventilátor rövid időre működésbe lép. Ez azt jelenti, hogy a készülék HASZNÁLATRA KÉSZ üzemmódban van. Használat közben a készülék enyhén felmelegszik.

Automatikus bőrtónus-érzékelés

Amikor mindkét bőrtónus-érzékelő (2) érintkezik a bőrrel, a készülék beolvassa a bőre tónusát, és kiválasztja a megfelelő fényintenzitást, amelyet fehér LED-ek jeleznek (3). Ezek jelzik, hogy a készülék készen áll a villantásra.

	világos bőrtónus → magas fényintenzitás
	sötét bőrtónus → alacsony fényintenzitás
 nincs jelzőfény	nem érintkezik a bőrrel → a készülék nem használható
 piros fény	nem megfelelő bőrtónus → a készülék nem használható

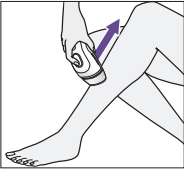
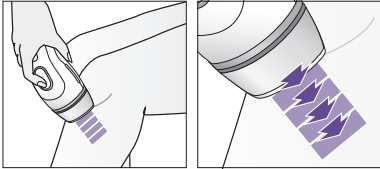
Tesztelési terület

Azt tanácsoljuk, hogy az első kezelés előtt tesztelje le a készüléket a kezelni kívánt terület egy kis részén, hogy hogyan reagál a bőre a Braun Silk-expert használatára (ez legyen kb. 2 x 3 cm; ami két villantást jelent egymás mellett). A tesztelést a «KEZELESI ÜZEMMÓDOK» alatt említett «Precíziós üzemmóddal» végezze el. Várjon 48 órát, és vizsgálja meg a tesztelt területet. Ha a bőrön nem látszik elváltozás, elkezdheti az első kezelést. Ha a bőrön elváltozás látszik, ne használja a készüléket, és forduljon orvoshoz. A tesztet követően legalább egy hétig ne kezelje a tesztelési területet.

KEZELÉSI ÜZEMMÓDOK

A kezelni kívánt területtől függően a **Csúsztatásos üzemmód** és a **Precíziós üzemmód** közül választhat: A Csúsztatásos üzemmód gyors és hatékony kezelést tesz lehetővé, és nagy bőrfelületeknél ajánlott (pl. lábak, karok, mellkas és hát), míg a Precíziós üzemmód az érzékeny vagy kisebb, nehezen elérhető területek kezeléséhez ajánlott, így például térd, lábszár, sarok, bikinivonal vagy az arc nők esetében.

A kezelési területnek száraznak, tisztának és száraznak kell lennie. A kezelógomb megnyomása előtt forduljon félre, hogy elkerülje az éles fényt.

Csúsztatásos üzemmód	Precíziós üzemmód
	
1. Nyomja rá a kezelési ablakot (1) a bőrére, hogy mindkét érzékelő (2) érintkezzen a bőrrel. Fehér LED jelzőfények jelennek meg (3).	1. Nyomja le és azonnal engedje fel a kezelógombot (5). A készülék villan egyet.
2. Nyomja meg és tartsa lenyomva a kezelógombot (5). A készülék elkezd villogni.	2. Nyomja le és azonnal engedje fel a kezelógombot (5). A készülék villan egyet.
3. Lassan és fokozatosan csúsztassa a készüléket a kezelési terület elejétől a végéig. Figyeljen arra, hogy a készülék folyamatosan érintkezzen a bőrével, mert így lesz folyamatos a villogás.	3. Emelje fel a készüléket, és helyezze a kezelni kívánt következő területre. Várja meg a fehér LED jelzőfényeket. Ezután nyomja le és engedje fel a kezelógombot.
Ha végezt az első sávval, emelje fel a készüléket a kezelési területről. Ismételje meg az 1-3. lépéseket a szomszédos sávon.	Folytassa a kezelést területről területre, amíg nem végez a kezelni kívánt teljes területtel.

A kezelőablakot mindig közvetlenül a korábban kezelt terület mellé helyezze, és ügyeljen arra, hogy ne maradjanak ki területek.

Ha éles fájdalmat érez, azonnal szakítsa meg a kezelést, és a készülék ismételt használata előtt konzultáljon orvosával.

Gyengéd üzemmód

Az érzékeny területeken (vagy az első használatnál) Gyengéd üzemmódba állíthatja a készüléket a Gyengéd üzemmód gombjának (4) megnyomásával. Ezt a Gyengéd üzemmód jelzőfénye fogja jelezni. A Gyengéd üzemmód kikapcsolásához egyszerűen nyomja meg újra a Gyengéd üzemmód gombját (4). A Gyengéd üzemmód jelzőfénye kialszik, és a készülék visszatér a normál beállításokhoz. A Gyengéd üzemmód csökkenti a fény intenzitását. A kívánt eredmény eléréséhez ilyenkor több kezelésre lehet szükség. A Gyengéd üzemmódot ajánlatos használni a havi fenntartó kezeléseknél is.

Készenléti üzemmód

10 perc tétlenség után a készülék készenléti üzemmódba áll (melyet egy villogó jelzőfény jelez). Ha azt szeretné, hogy a készülék HASZNÁLATRA KÉSZ állapotba kerüljön, nyomja meg az egyik gombot, vagy húzza ki és dugja vissza a tápkábelt.

Alvó üzemmód

Ha 60 percig nem használja a készüléket (nem nyom meg egyetlen gombot sem), az alvó (alacsony energiafogyasztású) üzemmódba lép. Ilyenkor a LED jelzőfények kikapcsolnak. Ha azt szeretné, hogy a készülék HASZNÁLATRA KÉSZ állapotba kerüljön, nyomja meg az egyik gombot, vagy húzza ki és dugja vissza a hálózati kábelt. Felélesztéskor a készülék a normál bekapcsolási eljárást követi (az összes jelzőfény kigyullad egyszer).

Az arc kezelése (csak nőknél)

A kezelés előtt

- Az arc kezelése előtt végezze el a tesztelést (lásd a «Tesztelési terület» című részt).
- Távolítsa el minden látható szőrt, kozmetikumot, ápolószert és krémet a kezelni kívánt területről.
- A kezelési ablak pontos beállításához használhat tükröt is.

Az arc és az áll kezelése (Precíziós üzemmóddal)

Helyezze a kezelőablakot a bőrére. Várja meg a fehér LED jelzőfényeket. A kezelógomb megnyomása előtt csukja be a szemét vagy nézzon félre, hogy elkerülje az éles fényt. Ne kezeljen kétszer egy adott területet, mert ez növelheti a nem kívánt reakciókat.

Száj feletti terület

- Ne használja a készüléket az ajkain és orrcimpáin. Az orrcimpák közötti középső terület gyakran érzékeny.
- Ne használjon tartós/hosszan tartó szájkontúrt.
- TIPP: Szorítsa össze az ajkait, hogy a fény ne érje a felső ajkát.

Nyak és áll

Az áll alatt sűrűbb és erősebb lehet a szőrnövekedés. Ennek következtében enyhe bőrpír jelentkezhet a kezelés után. A bőrpír csak ideiglenes, és 24 óra alatt teljesen meg kell szűnnie.

MEGJEGYZÉS:

- Ha bőrpír vagy több perccig tartó égető érzés jelentkezik, egy hűvös kendő/párna segítségével hűtse le az adott területet.
- Ha megváltozik a bőr színe, világosabb vagy sötétebb lesz, ne használja a készüléket. Kérjen orvosi segítséget az okok felderítéséhez, amelyek egy háttérben meghúzódó, orvosi kezelésre szoruló állapotok is lehetnek.

KEZELÉSI TERV

Kezdési fázis	heti egy kezelés (4–12 alkalommal)
Fenntartó kezelés	igény szerinti kezelés, pl. havonta egyszer

A szőr növekedési üteme egyénenként változik, és akár 16 hónap is lehet a testtájtól függően (hónalj, lábszár, bikiniterület). Mivel csak a növekedési fázisban lévő szőrszálak fogékonyak a fénnel végzett kezelésre, ezért nagyon fontos, hogy több kezelést is végezzen, hogy bőre mindig selymes legyen. Ezért a kezdési fázisban heti egy kezelést javasolunk 4–12 héten keresztül.

Ha már nem tapasztal szőrnövekedést, nem kell elvégezni a 12 kezelést hetente. Ebben az esetben áttérhet a fenntartó kezelésekre.

A KEZELÉS UTÁN

A kezelés után húzza ki a hálózati kábelt a konnektorból, hogy kikapcsolja a készüléket.

Ne érintse meg vagy próbálja megtisztítani a szűrőveget (10) a használat után legalább 5 perccig, hogy az lehűljön.

Azt tanácsoljuk, hogy a kezelés után használjon 15 faktoros védőkrémet a napfénynek kitett testrészeken. Azt tanácsoljuk, hogy kerülje a mesterséges barnítófényeket, szoláriumokat.

A kezelés után 24 órán át kerülje a sportkrémeket és egyéb olyan bőrápoló termékeket, amelyek irritálhatják a bőrt. Ez érvényes a forró fürdőre vagy szaunára, a szoros ruhák viselésére, a fehérítő krémek használatára, az illatosított vagy hámlasztó termékekre is. Ezek ugyanis irritációt okozhatnak, például viszketést és bőrpírt, a kezelt területeken.

KARBANTARTÁS ÉS TÁROLÁS

- Használat után törölje le a készüléket egy száraz, szőszmentes kendővel. Ne öblítse le vagy merítse a készüléket vízbe vagy bármilyen más folyadékba.
- A maximális teljesítmény biztosítása érdekében fontos, hogy a kezelőablak prizmjája (9) mentes legyen a portól, szőrtől és egyéb szennyeződésektől. Az alkatrész könnyebb tisztítása érdekében az elülső részt el lehet távolítani. Ha eltávolította, egy enyhén nedves kendővel lehet megtisztítani. Az elülső részt csak akkor helyezze vissza, ha teljesen megszáradt.

- A készüléket hűvös, száraz helyen kell tárolni. Figyeljen arra, hogy a kezelőablak és a bőrérzékelők ne sérüljenek meg.

LEHETSÉGES MELLÉKHATÁSOK

Néhányan enyhe kellemetlenséget (pl. forróságot vagy bőrpírt) tapasztalhatnak a készülék használata során – ez normális. A villanófény aktiválásakor forróságot és bizsergést érezhet, mely után kipirosodhat a bőr. Ez a típusú reakció általában megszűnik 24 órán belül. A kedvezőtlen reakciók általában azonnal vagy 24 órán belül jelentkeznek. Ritkán akár 72 óra is eltelhet ezek megjelenéséig. Ha rendellenes bőrreakciót észlel, forduljon orvoshoz.

Mellékhatás	Értékelése és kezelése
Meleg vagy bizsergő érzés a kezelés során, amely általában néhány másodperc vagy egy perc után megszűnik és csökken a folyamatos használattal.	Ez várható és normális minden IPL-kezelésnél. A leírtak szerint tovább használhatja a készüléket.
Kényelmetlenség vagy fájdalom, amely intenzív a kezelés során vagy megmarad utána.	Ne használja tovább a készüléket, és konzultájon orvosával, mielőtt újra használná azt.
Bőrpír a kezelés során vagy azt követően, amely percekken vagy néhány órán belül megszűnik.	Ez várható és normális minden IPL-kezelésnél. A leírtak szerint tovább használhatja a készüléket, ha a bőrpír megszűnt.
Bőrpír, mely nem szűnik 24 - 48 órával a kezelés után.	Ne használja tovább a készüléket, és konzultájon orvosával, mielőtt újra használná azt.
Nagyon ritkán:	
Duzzanat és kipirosodás a szőrtüsző körül, amely két-három napon belül megszűnik.	A leírtak szerint tovább használhatja a készüléket, ha a szőrtüsző körüli duzzanat és a kipirosodás megszűnt.
Duzzanat és kipirosodás a szőrtüsző körül, amely nem szűnik meg két-három napon belül.	Ne használja tovább a készüléket, és konzultájon orvosával, mielőtt újra használná azt.
Ideiglenes elváltozás (világosodás vagy sötétedés) a bőr színében.	Ha megváltozik a bőre színe, ne használja tovább a készüléket, és konzultájon orvosával.
Fokozott szőrnövekedés a kezelési területen (a mediterrán rassznál valószínűbb).	Ha ez a növekedés több kezelés után is tapasztalható, ne használja tovább a készüléket, és konzultájon orvosával.

HIBAEELHÁRÍTÁS

A következő hibaelhárítási útmutató segít elhárítani a készülék használata során jelentkező kezdeti problémákat.

Probléma	Megoldás
A jelzőfények nem gyulladnak ki, amikor a kezelőablak a bőrhöz ér.	Ellenőrizze, hogy a készülék be van-e dugva a konnektorba, és Használatra kész üzemmódban van-e. Figyeljen arra, hogy mindkét bőrtónus-érzékelő teljesen érintkezzen a bőrrel. Szükség esetén mozgassa el a készüléket úgy, hogy mindkét bőrtónus-érzékelő érintkezzen a bőrrel.
A készülék nem működik kis területeken.	Mindkét bőrtónus-érzékelőnek érintkeznie kell a bőrrel. Ha a kezelni kívánt terület túl kicsi vagy ívelt, akkor a készülék nem tudja helyesen beolvasni a bőrtónust, és így nem aktiválható. Mozdítsa el úgy a készüléket, hogy mindkét érzékelő érintkezzen a bőrrel.
A jelzőfények közül csak az első LED világít, pirosan.	Nem megfelelő az érzékelt bőrtónus. Az Ön bőre vagy túl világos vagy túl sötét. Biztonsági okokból a készüléket nem lehet aktiválni.

Az első LED jelzőfény fehéren villog.	A készülék KÉSZENLÉTI üzemmódra váltott. Nyomja meg az egyik gombot az újraaktiváláshoz.
Az első LED jelzőfény pirosan villog.	Levették a kezelőablak eltávolítható prizmáját (9). Helyezze vissza.
A jelzőfények közül egy piros és néhány fehér LED világít.	Készülékhiba. A készülék nem fog működni. Húzza ki, majd csatlakoztassa újra a tápforrást. Ha a hiba nem szűnik meg, a javításért forduljon egy Braun szervizközponthoz.
Minden fehér LED villog.	Elérte a termék élettartamának a végét. Elérte a maximális 250 000 villanást.
A készülék törött, megrepedt vagy sérültek néz ki.	NE HASZNÁLJA , ha a készülék vagy a tápegység megsérült! Ha kétségei vannak a biztonsággal kapcsolatban, vagy arra gyanakszik, hogy a készülék megsérült, ne használja azt.

Leselejtezés

A termék újrahasznosítható elektronikus alkatrészeket tartalmaz. A környezet védelme érdekében ne dobja ki a háztartási hulladékkal együtt, hanem vigye el egy megfelelő helyi gyűjtőpontra.



A tartalom előzetes értesítés nélkül módosulhat.

Garancia

A vásárlás napjától számított 2 évig tartó garanciát biztosítunk a termékre. A garancia-időszakon belül minden anyag- és kivitelezési hibát díjmentesen helyrehozunk, belátásunk szerint vagy javítva, vagy cserélve a készüléket. Ez a garancia minden olyan országra kiterjed, ahol a készülék a Braun vagy annak kijelölt viszonteladója forgalmazásában kapható.

A garancia nem fedi a következőket: nem rendeltetésszerű használat miatt bekövetkező károsodás; kopás és elhasználódás (pl. a borotva szita- és vágókazettája); illetve a készülék értéke és működése szempontjából elhanyagolható jellegű hibák. A garancia érvényét veszti, ha a javítást erre nem jogosult személy végzi, és ha nem Braun alkatrészeket használnak.

A garancia-időszakon belüli javításhoz adja le vagy küldje el a teljes készüléket a vásárláskor kapott számlával együtt valamely hivatalos Braun Ügyfélszolgálati Szervizközpontnak vagy a vásárlás helyén.

Hrvatski

Naši su proizvodi dizajnirani tako da zadovoljavaju najviše standarde kvalitete, funkcionalnosti i dizajna. Koristeći profesionalnu svjetlosnu tehnologiju, Braun Silk-expert Intenzivno pulsirajuće svjetlo (Intense Pulsed Light, IPL), uređaj za uklanjanje dlačica omogućuje trajno uklanjanje neželjenih vidljivih dlačica, bez napuštanja doma. Prije uporabe uređaja pažljivo pročitajte upute za uporabu, uključujući sve kontraindikacije, upozorenja i sigurnosne informacije i sačuvajte ih za ubuduće.

Ovaj uređaj dizajniran je za postizanje dugoročnog smanjenja rasta dlačica nakon određenog razdoblja tretmana. Idealni dijelovi tijela za korištenje su:

Žene: Noge, ruke, ispod pazuha, bikini zona i lice (ispod jagodičnih kostiju)

OPREZ: Ne koristite uređaj blizu očiju i duž čela.

Muškarci: Ramena i ispod njih (prsa, leđa, ruke, trbuh, noge)

OPREZ: Ne koristite na licu, vratu ili na području genitalija.

Uporaba na muškim bradama i dlakama na licu može dovesti do trajnih ili neravnomjernih rezultata koji mogu izazvati promjene u karakteristikama lica koje možda nisu poželjne.

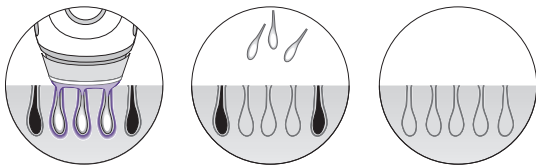
Uređaj Braun Silk-expert nije prikladan za svakoga. On je najučinkovitiji na svijetlim do srednje tamnim tonovima kože i kod tamnih boja kose. Molimo pogledajte grafikon za određivanje boje kože i kose na 3. stranici kako biste ustanovili je li uređaj pogodan za vas.

Opis

- 1 Prozor za tretman
- 2 SensoAdapt™ senzori za boju kože
- 3 LED traka napajanja
- 4 Gumb i indikator za nježni način rada
- 5 Gumb za aktiviranje tretmana
- 6 Utičnica
- 7 Dodatak za napajanje s gumbom za oslobađanje kontakata (7a)
- 8 Umetak s kontaktima
- 9 Reflektor prozora tretmana
- 10 Stakleni filter

Kako radi?

Braun Silk-expert djeluje ispod površine kože ciljajući na melanin u folikulu dlake kako bi pomogao razbiti ciklus ponovnog rasta dlake. Uz redovitu, periodičnu uporabu, svjetlosna energija pomaže u sprječavanju neželjenih dlačica da dođu do površine kože.



Inteligentni senzori za boju kože SensoAdapt™ (2) kontinuirano očitavaju boju vaše kože prije svake bljeskalice, automatski prilagođavaju intenzitet svjetla za najbolju učinkovitost i sigurnost. To omogućuje tretman odgovarajućih tonova kože, ali sprječava tretman ako je vaša boja kože pretamna.

KONTRAINDIKACIJE

NE KORISTITE uređaj ...

- ako je vaša boja kože tamnija od tona V na grafikonu za određivanje boje kože na 3. stranici. Budući da tamna koža upija više svjetlosne energije, tretman vrlo tamne kože može uzrokovati nelagodu/bol i neželjene učinke (npr. opekline, mjehuriće, promjenu boje ili ožiljke) i ozlijediti vašu kožu.

- ako ste trudni, dojite ili ste mlađi od 18 godina, jer ovaj uređaj nije testiran na takvim pojedincima.
- ako imate povijest raka kože ili predkancerogenih lezija (npr. nevi ili veći broj madeža).
- ako je vaša koža nedavno umjetno ili prirodno preplanula. Koža može biti naročito osjetljiva nakon izlaganja suncu i posebno podložna nuspojavama tretmana IPL-om (npr. opekline, mjehurići, promjena boje ili ožiljci). Također, nakon tretmana IPL-om izbjegavajte nezaštićeno izlaganje izravnoj sunčevoj svjetlosti. Koža može biti naročito osjetljiva i posebno podložna opeklinama od sunca.

Zbog određenih stanja može se zabraniti uporaba ovog uređaja.

NE KORISTITE uređaj ako vrijedi bilo što od navedenog:

- Imate neki kronični zdravstveni problem.
- Imate kroničnu bolest kože (npr. psorijazu ili vitiligo) ili oštećenu kožu (npr. opekline od sunca, posjekotine, otvorene rane ili aktivne infekcije) na područjima koja želite tretirati.
- Imate proširene vene na području koje želite tretirati.
- Imate poznatu osjetljivost na sunčevu svjetlost (fotoosjetljivost) ili uzimate lijekove koji kožu mogu učiniti osjetljivijom (npr. Retin A, Accutane i/ili drugi topikalni retinoidi).
- Imali ste peeling kože na području koje želite tretirati.
- Ako za vas vrijedi bilo što od gore navedenog, ovaj uređaj može ozlijediti vašu kožu ili pogoršati postojeće stanje. Možete dobiti nuspojave kao što su opekotine, mjehuriće i promjene boje kože (hiper ili hipopigmentaciju) ili ožiljke.

Ako niste sigurni smijete li koristiti ovaj uređaj, posavjetujte se s liječnikom ili dermatologom.

Ako uzimate bilo kakve lijekove redovito i dulje vrijeme, posavjetujte se s liječnikom zbog bilo kojeg mogućeg utjecaja na osjetljivost kože na svjetlo.

UPOZORENJA

NE KORISTITI na ...

- vlasištu, obrvama ili bilo gdje u blizini i oko očiju. Uporaba na tim dijelovima može trajno oštetiti oči.
- crvenim, vrlo svijetlim, sijedim ili bijelim dlakama. Uređaj nije učinkovit na ovim bojama dlake.
- bradavicama, genitalijama ili oko anusa. Ti dijelovi tijela mogu imati tamniju boju kože i/ili veću gustoću dlake i korištenje uređaja na njima može uzrokovati nelagodu/bol ili ozlijediti kožu.
- tamno smeđim ili crnim mrljama poput pjega, biljega, madeža i bradavica na području tretmana.
- tetovažama ili ako imate trajnu šminku na području tretmana.
- Brada/dlake na licu za muškarce

NE gledajte izravno u stakleni filter (10) i ne pokušavajte aktivirati uređaj okrenut prema očima. Kako bi se zaštitila sigurnost vaših i očiju osoba u vašoj blizini, uređaj će se aktivirati samo ako se oba senzora za boju kože stave na kožu. Ako se u bilo

kojem trenutku uređaj aktivira kada oba senzora NISU u dodiru s kožom, odmah **PRESTANITE** koristiti uređaj i obratite se prodavaču.

NE KORISTITE više od jedanput tjedno na istom području. To neće ubrzati rezultate i može povećati mogućnost nastanka ozljede na koži.

MJERE OPREZA

- Ovaj je uređaj namijenjen za jednog korisnika.
- Nije namijenjen za osobe mlađe od 18 godina.
- Osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim i mentalnim sposobnostima, kao i osobe koje nemaju prethodno dostatno iskustvo i znanje, mogu koristiti ovaj uređaj pod uvjetom da su pod nadzorom ili da im je objašnjeno kako se uređaj koristi na siguran način tako da u potpunosti razumiju moguće rizike prilikom uporabe.
- Djeca trebaju biti pod nadzorom kako bi se osiguralo da se ne igraju uređajem. Uvijek držite uređaj izvan dohvata djece.

SIGURNOST OD STRUJNOG UDARA I POŽARA

Uređaj sadrži lomljive dijelove te stoga zahtijeva dodatnu pažnju prilikom korištenja. Redovito provjeravajte uređaj i kabele za vidljive znakove oštećenja. U slučaju oštećenja ili napuknuća, prestanite koristiti uređaj. Korištenje oštećenog uređaja može dovesti do strujnog udara. U slučaju kvara, uređaj odnesite na provjeru i popravak ovlaštenom servisnom centru. Nekvalificirano popravljavanje može dovesti do izuzetne opasnosti za korisnika. Uređaj uvijek isključite iz struje nakon uporabe.

OPASNOST

Nikada ne pokušavajte popraviti i otvoriti uređaj jer vas to može izložiti opasnim električnim komponentama i pulsirajućoj svjetlosnoj energiji što može uzrokovati teška tjelesna oštećenja i/ili trajne ozljede očiju.

UPOZORENJE

Kako biste spriječili oštećenja, opasnost od električnog udara ili opasnost za kosu, aparat koristite samo s dodatkom za napajanje (7) koji je isporučen uz aparat (➡  C tip 6037).

NE koristite u vodi ili blizu vode i mokrih površina kao što su kade, tuševi, bazeni ili druge posude koje mogu sadržavati vodu. Ako se uređaj namoči, ne smije se koristiti. Korištenje mokrog uređaja može dovesti do strujnog udara.



NE koristite oštećen uređaj (npr. napuklo kućište, oštećenje na kabelu itd). Unutarnji dijelovi sadrže električne naboje koji su opasni.

NE koristite ako je stakleni filter (10) napukao ili nedostaje. Redovito provjeravajte stakleni filter zbog eventualnih oštećenja.

NE dodirujte stakleni filter za vrijeme ili neposredno nakon uporabe jer je vruć.

NE koristite zapaljiva sredstva (alkohol, aceton) ili sredstva za čišćenje na bazi nafte na uređaju jer postoji opasnost od požara.

NE koristite abrazivna sredstva za čišćenje. Ona mogu oštetiti uređaj ili ogrepti stakleni filter.

NE pokušavajte koristiti ovaj uređaj u druge svrhe osim za uklanjanje neželjenih dlačica.

NE koristite uređaj bilo gdje drugdje osim na površini kože.

NE aktivirajte uređaj ako prozor za tretman (1) nije u potpunom dodiru s kožom.

NE blokirajte ventilatore za hlađenje. Moglo bi doći do pregrijavanja uređaja što predstavlja opasnost od strujnog udara ili požara.

NAČIN UPORABE

Priprema područja za tretiranje

Uklonite sve vidljive dlačice na koži prije uporabe uređaja. Možete koristiti svoj uobičajeni način za uklanjanje dlačica. Operite i osušite područje za tretman.

Uključivanje uređaja:

Prvo sastavite dodatak za napajanje (7) umetanjem odgovarajućeg umetka s kontaktima (8). (Dodatak za napajanje ima na sebi gumb za oslobađanje (7a) koji služi za odvajanje umetka s kontaktima.) Priključite dodatak za napajanje (7) u utičnicu na aparatu (6) i zatim ga priključite na električnu utičnicu. LED traka napajanja (3) će zasvijetliti jednom i ventilator će uskoro proraditi. To znači da je uređaj u načinu PRIPRAVNOSTI. Tijekom rada, uređaj će se malo zagrijati.

Automatsko očitavanje boje kože

Kad oba senzora za boju kože (2) dođu u kontakt s kožom, uređaj očitava boju vaše kože i odabire odgovarajući intenzitet svjetlosti koji je označen bijelim LED svjetlima na traci napajanja (3). To potvrđuje da je uređaj spreman za bljeskanje.

	svijetla put → svjetlost visokog intenziteta
	tamna put → svjetlost niskog intenziteta
 nema svjetla	nema kontakta s kožom → uređaj se ne može aktivirati
 crveno svjetlo	nevažuća boja puti → uređaj se ne može aktivirati

Epikutani test

Prije prvog tretmana, preporučujemo vam testiranje kože na reakciju uređaja Braun Silk-expert na malom području kože na dijelu tijela koji namjeravate tretirati (veličine oko 2 x 3 cm; ekvivalent veličine dva bljeska, jednog pored drugog).

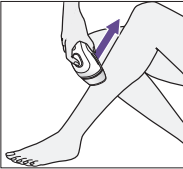
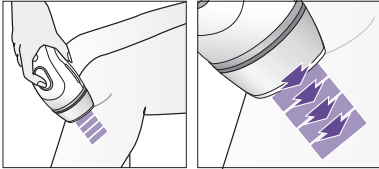
Obavite epikutani test kao što je opisano u nastavku u poglavlju «NAČINI RADA TRETMANA», poglavlje «Precizni način rada».

Pričekajte 48 sati i zatim pregledajte područje testiranja. Ako koža izgleda normalno, započnite svoj prvi tretman. Ako dođe do reakcije kože, prestanite koristiti uređaj i posavjetujte se s liječnikom. Nemojte tretirati testirano područje najmanje tjedan dana nakon testa.

NAČINI RADA TRETMANA

Ovisno o području koje želite tretirati možete birati između **Kliznog načina rada** i **Preciznog načina rada**: Klizni način rada omogućuje brz i učinkovit tretman, a preporučuje se za velike površine kože (npr. noge, ruke, prsa i leđa), dok se Precizni način rada preporučuje za tretman osjetljivih ili malih, teško pristupačnih mjesta, kao što su koljena, potkoljenice, gležnjevi, bikini linija ili područje pazuha i lica za žene.

Područje koje se tretira mora biti bez dlačica, čisto i suho. Prije pritiska na gumb za tretman, skrenite pogled s uređaja kako biste izbjegli jako svjetlo.

Klizni način rada	Precizni način rada
	
1. Postavite prozor za tretman (1) čvrsto na kožu, osiguravajući da oba senzora za boju kože (2) imaju kontakt s kožom. Na LED traci napajanja (3) prikazuju se bijela LED svjetla.	1. Pritisnite i odmah otpustite gumb za tretman (5). Uređaj će emitirati bljeskalicu.
2. Pritisnite i držite gumb za tretman (5). Uređaj će početi treptati.	2. Podignite uređaj i postavite ga na sljedeće susjedno mjesto koje želite tretirati. Pričekajte da se na LED traci napajanja prikažu bijela LED svjetla. Zatim pritisnite i otpustite gumb za tretman.
3. Pomičite uređaj <u>polako i kontinuirano</u> od dna do vrha područja tretmana. Pazite da uvijek održavate puni kontakt s kožom, tako da uređaj blješti kontinuirano.	
Nakon što ste završili svoj prvi klizni potez, podignite uređaj s područja tretmana. Ponovite korake od 1 do 3 za tretman sljedećeg susjednog područja u paralelnim potezima.	Nastavite tretman dio po dio dok ne završite cijelo područje koje želite tretirati.

Pazite da ne izostavljate dijelove područja za tretman tako što ćete staviti prozor za tretman neposredno uz prethodno obrađeno mjesto bez ostavljanja prostora između tretiranih područja.

Ako osjećate jake bolove, odmah prekinite tretman i posavjetujte se s liječnikom prije ponovnog korištenja uređaja.

Nježni način rada

Za osjetljiva područja (ili kada uređaj koristite prvi put) možete postaviti uređaj na Nježni način rada pritiskom na gumb za Nježni način rada (4). Indikator Nježnog načina rada će zasvijetliti što znači da je aktiviran. Da biste deaktivirali Nježni način rada, jednostavno opet pritisnite gumb (4). Indikator Nježnog načina rada će se ugasiti, a uređaj će se vratiti na standardne postavke. Nježni način rada smanjuje intenzitet svjetlosti. Možda će biti potrebno više tretmana kako bi se postigli željeni rezultati. Nježni način rada također se preporučuje za mjesečne tretmane održavanja.

Način rada u pripravnosti

Nakon 10 minuta neaktivnosti, uređaj će se vratiti u način rada u pripravnosti (što će se pokazati jednokratnim treptućim svjetlom na indikatoru trake za napajanje). Za povratak u način rada SPREMAN, pritisnite bilo koju tipku ili uklonite/zamijenite kabel za napajanje.

Način rada mirovanja

Ako uređaj ne radi (gumb nije pritisnut) 60 minuta, on će ući u način rada mirovanja (stanje male snage). LED traka napajanja se isključuje. Za povratak u način rada SPREMAN, pritisnite bilo koju tipku ili uklonite/zamijenite kabel za napajanje. Nakon ponovnog pokretanja, uređaj će slijediti standardni postupak uključivanja (indikator trake za napajanje će zasvijetliti samo jednom).

Tretman na licu (samo za žene)

Prije tretmana

- Prije tretmana lica (vidi poglavlje «epikutani test») obavezno napravite epikutani test.
- Uklonite sve vidljive dlačice, šminku, losione i kreme s područja koje želite tretirati.
- Možete koristiti ogledalo kako biste lakše postavili prozor za tretman na lice.

Tretman lica, obraza i vilice (koristite Precizni način rada)

Postavite prozor za tretman na kožu. Pričekajte da se na LED traci napajanja prikažu bijela LED svjetla. Prije pritiska na gumb za tretman, zatvorite oči ili skrenite pogled s uređaja kako biste izbjegli jako svjetlo. Izbjegavajte tretiranje istog područja dva puta jer to može povećati mogućnost dobivanja neželjenih reakcija.

Područje gornje usne

- Izbjegavajte dodir s usnama i nosnicama. Središnji dio ispod nosnica često je osjetljiv.
- Ne koristite na trajnoj/polutrajnoj olovci za usne na rubu usana.
- SAVJET: Možete stisnuti usne kako bi se osiguralo da se svjetlost ne aktivira na gornjoj usni.

Vrat i brada

Dlačice ispod brade mogu biti gušće i grublje. To ponekad može dovesti do blagog crvenila kože nakon tretmana. Ovo crvenilo je privremeno i trebalo bi u potpunosti nestati u roku od 24 sata.

NAPOMENA:

- Ako se crvenilo ili peckanje javi i traje nekoliko minuta, stavite hladnu krpu/jastučić da umirite to područje.
- Ako primijetite bilo kakve pigmentne promjene na koži, npr. svjetlija ili tamnija koža, prestanite koristiti uređaj. Potražite liječnički savjet kako bi se utvrdio uzrok koji može biti posljedica nekog neotkrivenog zdravstvenog stanja.

PLAN TRETMANA

Početna faza	1 tretman tjedno (4 – 12 puta)
Tretman održavanja	nastavite korištenje ovisno o svojim potrebama, npr. jednom mjesečno

Tipičan ciklus rasta dlake varira od osobe do osobe i može potrajati do 16 mjeseci ovisno o dijelu tijela (područje pazuha, potkoljenice, bikini zona). Budući da su samo dlake u rastućoj fazi osjetljive na tretman svjetlom, važno je napraviti više tretmana kako bi se postigla kontinuirano glatka koža. Zbog toga preporučujemo početnu fazu s jednim tretmanom tjedno u trajanju od 4 do 12 tjedana.

U slučaju da primijetite prestanak rasta dlačica, ne morate dovršiti puni 12-tjedni tretman. Možete prijeći na tretmane održavanja.

NAKON TRETMANA

Nakon što ste završili svoj tretman, izvucite mrežni kabel iz utičnice kako biste isključili uređaj.

Ne dodirujte i ne čistite stakleni filter (10) najmanje 5 minuta nakon uporabe kako biste omogućili hlađenje.

Nakon tretmana, preporučujemo korištenje krema za sunčanje SPF 15 uvijek kada bi tretirane površine mogle biti izložene suncu. Preporučujemo izbjegavanje izlaganja umjetnim izvorima svjetla, kao što su solariji.

Izbjegavajte bilo kakve aktivnosti ili proizvode za kožu koji mogu iritirati kožu u razdoblju od 24 sata nakon tretmana. To uključuje korištenje tople kupke ili saune, nošenje uske odjeće, korištenje krema za izbjeljivanje puti, proizvode s mirisima ili za peeling. Gore navedeno može izazvati iritaciju, kao što su svrbež i crvenilo na tretiranim područjima.

ODRŽAVANJE I ČUVANJE

- Nakon uporabe, obrišite uređaj suhom krpom koja ne ostavlja dlačice, a posebno pažljivo obrišite prozor za tretman. Ne ispirite i ne uranjajte uređaj u vodu ili neku drugu tekućinu.
- Kako bi se osigurala maksimalna učinkovitost, važno je da reflektor prozora za tretman (9) nema prašine, dlačica ili drugih nečistoća. Kako bi se olakšalo čišćenje ovog dijela, prednji dio može se skinuti. Nakon što se skine, može se očistiti lagano navlaženom krpom. Uvijek pazite da prednji dio bude potpuno suh prije ponovnog stavljanja na mjesto.

- Uređaj čuvajte na hladnom, suhom mjestu. Provjerite jesu li prozor za tretman i senzori za boju kože zaštićeni od oštećenja.

MOGUĆE NUSPOJAVE

Neki ljudi će imati blagi osjećaj nelagode (npr. toplina ili crvenilo kože) prilikom korištenja uređaja – to je normalno. Možete osjetiti toplinu i trnce kod aktiviranja bljeskalice, a nakon toga crvenilo na koži. Ova vrsta reakcije obično nestaje u roku od 24 sata. Neželjene reakcije obično nastupe odmah ili u roku od 24 sata. U rijetkim slučajevima, mogu nastupiti i do 72 sata nakon tretmana. Ako osjetite neuobičajene reakcije na koži, obratite se liječniku.

Nuspojava	Kako procijeniti i reagirati
Osjećaj topline ili trnci tijekom tretmana koji obično nestaju nakon nekoliko sekundi ili minuta i smanjuju se daljnjim korištenjem.	To je očekivano i normalno za sve tretmane IPL-om. Možete nastaviti koristiti uređaj prema uputama.
Nelagoda ili bol je intenzivna za vrijeme tretmana ili traje i nakon tretmana.	Prestanite koristiti uređaj i posavjetujte se s liječnikom prije ponovnog korištenja.
Crvenilo kože tijekom ili nakon tretmana koje nestaje u roku od nekoliko minuta do nekoliko sati.	To je očekivano i normalno za sve tretmane IPL-om. Možete nastaviti koristiti uređaj prema uputama nakon što crvenilo nestane.
Crvenilo kože koje ne nestane u roku od 24 - 48 sati nakon tretmana.	Prestanite koristiti uređaj i posavjetujte se s liječnikom prije ponovnog korištenja.
U vrlo rijetkim slučajevima:	
Otekline i crvenilo oko folikula dlake koje nestaje u roku od dva ili tri dana.	Možete nastaviti koristiti uređaj prema uputama kada se otekline i crvenilo oko folikula dlake povuku.
Otekline i crvenilo oko folikula dlake ne nestanu u roku od dva do tri dana.	Prestanite koristiti uređaj i posavjetujte se s liječnikom prije ponovnog korištenja.
Privremene promjene u boji kože (koža postane svjetlija ili tamnija).	Ako dođe do promjene boje kože, prestanite koristiti uređaj i posavjetujte se s liječnikom.
Povećanje rasta dlačica na tretiranim područjima (vjerojatnije da će se pojaviti kod osoba mediteranskog podrijetla).	Ako to povećanje ne prestane nakon nekoliko tretmana, prestanite koristiti uređaj i posavjetujte se s liječnikom.

RJEŠAVANJE PROBLEMA

Vodič za rješavanje problema može vam pomoći u rješavanju početnih problema koje možete imati s ovim uređajem.

Problem	Rješenje
Trake napajanja ne zasvijetle kada se prozor za tretman nalazi na koži.	Provjerite je li uređaj spojen na utičnicu i je li u načinu rada Spreman. Provjerite jesu li oba senzora za boju kože u punom kontaktu s kožom. Ako je potrebno, pomaknite uređaj na način da oba senzora za boju kože budu u kontaktu s kožom.
Uređaj ne radi na malim područjima.	Oba senzora za boju kože moraju biti u dodiru s kožom. Ako je površina koja se tretira premala ili zakrivljena, ne može se očitati važeća boja kože i uređaj se ne može aktivirati. Premjestite uređaj kako bi se osiguralo da su oba senzora u kontaktu s kožom.
Na traci za napajanje, samo prvo LED svjetlo svijetli crveno.	Nevažeće očitavanje boje kože. Vaša koža je ili previše svijetla ili previše tamna. Zbog sigurnosnih razloga, uređaj se ne može aktivirati.

Prvo LED svjetlo na traci za napajanje treperi bijelo.	Uređaj je prešao u način rada U PRIPRAVNOSTI. Kako biste ga ponovno aktivirali, pritisnite bilo koju tipku.
Prvo LED svjetlo na traci za napajanje treperi crveno.	Odvojivi reflektor prozora za tretman (9) je skinut. Vratite ga na mjesto.
Trake za napajanje pokazuju neobični uzorak jednog crvenog LED svjetla zajedno s pojedinačnim bijelim LED svjetlima.	Greška na uređaju. Uređaj ne radi. Izvucite i ponovno priključite mrežni priključak. Ako je greška i dalje prisutna, obratite se ovlaštenom Braun servisu za popravak.
Sva bijela LED svjetla blješte.	Kraj vijeka trajanja proizvoda. Dostignut je maksimalan broj bljeskanja (250.000).
Uređaj je slomljen, napukao ili izgleda neispravan.	NE KORISTITE ako su aparat ili dodatak za napajanje oštećeni. Ako se dvoumite u pogledu sigurnosti ili sumnjate da je uređaj oštećen na bilo koji način, ne smijete ga koristiti.

Odlaganje

U ovom uređaju nalazi se elektronički otpad koji se može reciklirati. Kako biste zaštitili okolinu, nemojte ga odlagati u komunalni otpad već ga odnesite na odgovarajuća mjesta za prikupljanje otpada.



Podložno promjenama bez prethodne najave.

Jamstvo

Za ovaj proizvod jamčimo jamstveno razdoblje od 2 godine od dana kupnje. U okviru tog razdoblja besplatno ćemo otkloniti bilo kakvu neispravnost uređaja do koje je došlo zbog zamora materijala ili pogrešaka u radu ili popravkom ili zamjenom uređaja ovisno o procjeni.

Ovo jamstvo vrijedi za svaku zemlju u kojoj ovaj uređaj distribuira Braun ili njegov ovlašten distributer. Ovo jamstvo ne pokriva: štetu nastalu zbog nepravilne upotrebe, normalno trošenje materijala (npr. u slučaju trošenja mrežice na uređaju za brijanje), kao i oštećenja koja imaju neosporan utjecaj na vrijednost ili rad uređaja. Jamstvo prestaje vrijediti ako popravke vrše neovlaštene osobe te ako se ne koriste originalni Braunovi dijelovi.

Ako tijekom jamstvenog razdoblja zatrebate servis, donesite ili pošaljite cijeli uređaj zajedno s računom na adresu Braunovog ovlaštenog servisnog centra.

Napomena : Ukoliko niste u mogućnosti riješiti Vaš problem putem priložene servisne mreže ili na prodajnom mjestu molimo Vas da nas kontaktirate na telefonski broj 091 66 01 777 ili 01 66 26 555.

SINGULI D.O.O., Zagreb 10 000

Primorska 3, Tel. 01 37 72 644, primorska@singuli.hr
CMP, Savica Šanci 145, Tel. 01 24 04 451, savica@singuli.hr
Josipa Strganca 12, Tel. 01 37 79 029, spansko@singuli.hr

JEŽIĆ COLOR SERVIS, Bjelovar 43 000

Petra Zrinskog 13, Tel. 043 243 500, color-servis@bj.htnet.hr

ELMIN, Đurđevac 48350

R. Boškovića 20, Tel. 048 813 365, elmin@optinet.hr

BKS d.o.o., Slavonski brod 35 000

J. J. Strossmayera 29, Tel. 035 203 101, bks.servis035@gmail.com

FRUK d.o.o., Virovitica 33 000

J. J. Strossmayera 23, Tel. 033 553 068, fruk.servis@vt.t-com.hr

MARKOVIĆ OBRT ZA EL.USLUGE, Varaždin 42 000

Krešimira Filića 9, Tel. 042 210 588, i.markovic@inet.hr

RADAN ELEKTRINIK CENTAR d.o.o., Dubrovnik 20 000

Ob. Pape I.Pavla 17, Tel. 020 321 500, radanelektronikcentar@gmail.com

Tehno -Jelčić d.o.o., Šibenik 22 000

VIII Dalmatinske Udarne Brigade 71, Tel. 022 340 229

MERC&DUJMOVIĆ, Split 21 000

Alojzija Stepinca 6, Tel. 021 537 780, mercdujmovic@st.t-com.hr

Slovenski

Naši izdelki so zasnovani tako, da ustrezajo najvišjim standardom kakovosti, funkcionalnosti in oblike. Naprava za odstranjevanje dlak z intenzivno pulzno svetlobo (IPL) Braun Silk-expert, ki uporablja profesionalno svetlobno tehnologijo, vam omogoča trajno odstranjevanje neželenih, vidnih dlak v udobju vašega doma. Pred uporabo naprave natančno preberite navodila za uporabo, vključno z vsemi kontraindikacijami, opozorili in varnostnimi informacijami, ter jih shranite za poznejšo uporabo.

Ta naprava je zasnovana tako, da po določenem času uporabe naprave dolgotrajno zmanjša rast dlak. Naprava je najprimernejša za uporabo na naslednjih mestih:

Ženske: noge, roke, pazduhe, predel bikinija in obraz (pod ličnicami)
POZOR: Naprave ne uporabljajte v bližini oči in vzdolž čela.

Moški: od ramen navzdol (prсни koš, hrbet, roke, trebuh, noge)
POZOR: Ne uporabljajte na obrazu, vratu in v predelu genitalij.
Uporaba na predelu moške brade ali za dlake na obrazu lahko vodi v trajne ali neenakomerne rezultate, ki lahko povzročijo neželene spremembe na obrazu.

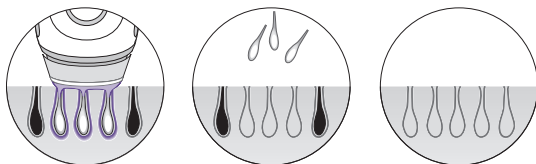
Naprava Braun Silk-expert ni primeren za vsakogar. Najučinkovitejša je pri uporabi na svetli do srednje temni koži in temnih dlakah. Oglejte si preglednico s kožnimi odtenki in barvnimi odtenki dlak na 3. strani, da ugotovite, ali je naprava primerna za vas.

Opis

- 1 Svetlobno okence
- 2 Senzorji SensoAdapt™ za zaznavanje kožnega odtenka
- 3 LED-kazalnik vklopa/izklopa
- 4 Gumb in kazalnik za nežni način uporabe
- 5 Gumb za uporabo
- 6 Priključek
- 7 Napajalnik z gumbom za sprostitve zaklepa (7a)
- 8 Zaklep
- 9 Odsevno svetlobno okence
- 10 Stekljeni filter

Kako deluje?

Naprava Braun Silk-expert deluje na melanin v mešičku dlake pod površino kože in s tem pripomore k prekinitvi cikla ponovne rasti dlake. S stalno in redno uporabo svetlobna energija neželenim dlakam prepreči, da bi dosegle površino kože.



Inteligentni senzorji za zaznavanje kožnega odtenka SensoAdapt™ (2) nenehno zaznavajo kožni odtenek pred vsakim svetlobnim impulzom, pri tem pa samodejno uravnavajo moč svetlobe za najboljšo učinkovitost in varnost. To omogoča uporabo na ustreznih kožnih odtenkih in vam hkrati prepreči uporabo, če imate pretemen kožni odtenek.

KONTRAINDIKACIJE

Naprave NE UPORABLJAJTE ...

- Če imate temnejši kožni odtenek od odtenka V, prikazanega v preglednici s kožnimi odtenki na 3. strani. Ker temna koža vpije več svetlobne energije, lahko uporaba na zelo temni koži povzroči nelagodje/bolečino in neželene učinke (npr. opekline, mehurje, razbarvanje ali brazgotine) ter poškoduje kožo.

- Če ste noseči, dojdite ali ste mlajši od 18 let, saj naprava ni bila preizkušena pri teh skupinah posameznikov.
- Če ste v preteklosti imeli kožnega raka ali predrakave lezije (npr. nevusi ali veliko število znamenj).
- Če ste nedavno pridobili umetno ali naravno zagorelost. Vaša koža je lahko po izpostavljanju sončnim žarkom dodatno občutljiva in še posebej dovzetna za stranske učinke uporabe IPL (npr. opekline, mehurji, razbarvanje ali brazgotine na koži). Prav tako se po uporabi IPL izogibajte izpostavljanju neposredni sončni svetlobi. Koža je lahko dodatno občutljiva in še posebej dovzetna za sončne opekline.

Prav tako lahko določeni pogoji prepovedujejo uporabo te naprave.

Naprave NE UPORABLJAJTE v naslednjih primerih:

- Če imate kronično bolezen.
- Če imate kronično kožno obolenje (npr. luskavico ali vitiligo) ali poškodovano kožo (npr. sončne opekline, ureznine, odprte rane ali aktivne okužbe) na področjih, na katerih želite uporabiti napravo.
- Če imate krčne žile na področju, kjer želite uporabiti napravo.
- Če veste, da ste preobčutljivi na sončno svetlobo (fotosenzitivnost), ali če jemljete zdravila, ki lahko povečajo občutljivost kože (npr. Retin A, Accutane in/ali drugi lokalni retinoidi).
- Če ste na mestu, kjer želite uporabiti napravo, izvedli postopek luščenja kože (»piling«).
- V zgornjih primerih lahko naprava kožo poškoduje ali obstoječe stanje še poslabša. Lahko se pojavijo neželeni učinki, kot so opekline, mehurji in spremembe barve kože (hiper- ali hipopigmentacije) ali brazgotine.

Če niste prepričani, ali je uporaba naprave varna za vas, se posvetujte s svojim zdravnikom ali dermatologom.

Če redno in dalj časa jemljete kakršna koli zdravila, se posvetujte s svojim zdravnikom glede morebitnega vpliva na občutljivost kože na svetlobo.

OPOZORILA

NE UPORABLJAJTE na ...

- Lasišču, obrveh ali v bližini ali v okolici oči. Uporaba na teh mestih lahko povzroči trajne poškodbe oči.
- Rdečih, zelo svetlih, sivih ali belih dlakah. Naprava ni učinkovita na teh barvah dlak.
- Bradavicah, spolovilu ali okoli anusa. Na teh predelih je lahko barva kože temnejša in/ali je prisotna večja gostota dlak, zaradi česar lahko uporaba naprave povzroči nelagodje/bolečino oz. poškodbe kože.
- Temno rjavih ali črnih pikah, kot so pege, materina znamenja, ali bradavice na mestih uporabe.
- Tetovažah ali trajnih ličilih na mestih uporabe.
- Bradi/obraznih dlakah pri moških.

NE glejte neposredno v stekleni filter (10) oziroma naprave ne usmerjajte proti očem. Za zaščito svojih oči in oči oseb v bližini se bo naprava vklopila samo, ko sta

oba senzorja za zaznavanje kožnega odtenka v stiku s kožo. Če se naprava vklopi, ko je samo en senzor v stiku s kožo oziroma ni noben senzor v stiku s kožo, napravo takoj PRENEHAJTE uporabljati in se obrnite na prodajalca.

Napravo na istem območju UPORABLJAJTE največ enkrat tedensko na istem območju. Z večkrat tedensko uporabo ne boste pospešili rezultatov, hkrati pa lahko povečate možnost za poškodbe kože.

PREVIDNOSTNI UKREPI

- Naprava je namenjena za enega uporabnika.
- Naprava ni namenjena osebam, mlajšim od 18 let.
- Osebe z zmanjšanimi telesnimi, zaznavnimi ali duševnimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj in znanja lahko napravo uporabljajo samo pod nadzorom, razen če so bile poučene o varni uporabi naprave in razumejo nevarnosti, povezane z njeno uporabo.
- Otroke je treba nadzorovati in zagotoviti, da se ne bodo igrali z napravo. Napravo vselej shranite zunaj dosega otrok.

ELEKTRIČNA IN POŽARNA VARNOST

Naprava vsebuje občutljive dele, potrebno je pazljivo ravnanje. Napravo in kable redno pregledujte zaradi vidnih znakov poškodb. V primeru poškodb ali razpok napravo prenehajte uporabljati. Uporaba poškodovane naprave vodi v električni udar. V primeru okvare naj napravo pregledajo in popravijo v pooblaščenem servisnem centru. Nepooblaščen popravila lahko vodijo v resno nevarnost za uporabnika. Po uporabi napravo vedno izključite.

NEVARNOST

Naprave nikoli ne poskušajte popravljati in odpirati sami, saj ste lahko pri tem izpostavljeni nevarnim električnim sestavnim delom in energiji pulzirajoče svetlobe, ki lahko povzroči resne telesne poškodbe in/ali trajne poškodbe oči.

OPOZORILO

Da preprečite poškodbe ali nevarnost električnega udara ali nevarnost požara, napravo uporabljajte samo s priloženim napajalnim kablom (8) in napajalnikom (7) -C (CyDen tip 6027 ipd.).

Naprave NE uporabljajte v vodi ali njeni bližini in na mokrih površinah, kot so kopalne kadi, tuši, bazeni ali druge posode, ki vsebujejo vodo. Če se naprava zmoči, je ne smete uporabljati. Uporaba mokre naprave lahko vodi v električni udar.



NE uporabljajte poškodovane naprave (npr. razpoke v ohišju, poškodovan kabel itd.). Notranji deli so pod električno napetostjo, ki je lahko nevarna.

Naprave NE uporabljajte, če je stekleni filter (10) počen ali če ni nameščen. Stekleni filter redno pregledujte zaradi poškodb.

Steklenega filtra se NE dotikajte med uporabo ali takoj po uporabi, saj se ta segreje.

Naprave NE čistite s čistili na osnovi nafte ali vnetljivih čistil (alkohola, acetona), saj ta predstavljajo nevarnost požara.

NE uporabljajte jedkih čistil. Ta lahko poškodujejo ali opraskajo stekleni filter.

Naprave NE poskušajte uporabljati za druge namene, razen za odstranjevanje neželenih dlak.

Naprave NE aktivirajte na drugih površinah, razen na koži.

Naprave NE aktivirajte, če svetlobno okence (1) ni povsem v stiku s kožo.

NE zamašite prezračevalnih odprtin. Naprava se lahko pregreje in predstavlja nevarnost električnega udara ali požara.

UPORABA

Priprava mesta, kjer boste uporabili napravo

Pred uporabo naprave odstranite vse vidne dlake s kože. Uporabite lahko svoj najljubši način odstranjevanja dlak. Očistite mesto, kjer boste uporabili napravo, in ga osušite.

Vklop naprave:

Najprej priključite napajalnik, (7) tako da kabel do konca potisnete v zaklep (8), dokler ne zaslišite klika. (Napajalnik ima gumb za sprostitev zaklepa (7a), s katerim lahko sprostite zaklep.) Priključite napajalnik (7) v priključek (6) in ga vključite v električno vtičnico. LED-kazalnik vklopa/izklopa (3) enkrat zasveti in za kratek čas se vklopi ventilator. To pomeni, da je naprava v stanju PRIPRAVLJENOSTI. Med delovanjem se naprava nekoliko segreje.

Samodejno odčitavanje kožnega odtenka

Ko sta oba senzorja za zaznavanje kožnega odtenka (2) v stiku s kožo, naprava odčita vaš kožni odtenek in izbere ustrezno moč svetlobe, ki jo nakazuje bela lučka LED na kazalniku (3). To pomeni, da je naprava pripravljena na oddajanje svetlobnih impulzov.

	svetel kožni odtenek → visoka moč svetlobe
	temen kožni odtenek → nizka moč svetlobe
 brez svetlobnega impulza	ni stika s kožo → naprave ni mogoče aktivirati
 rdeča luč	neveljaven kožni odtenek → naprave ni mogoče aktivirati

Preizkus na koži

Pred prvo uporabo naprave vam priporočamo, da preizkusite reakcijo kože, tako da napravo Braun Silk-expert uporabite na majhnem območju kože na delu telesa, kjer nameravate uporabiti napravo (približno 2 × 3 cm, kar ustreza dvema vzporednima svetlobnima impulzoma).

Opravite preizkus na majhnem območju kože, kot je opisano v spodnjem poglavju «NAČINI UPORABE NAPRAVE» v razdelku «Natančni način».

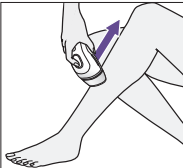
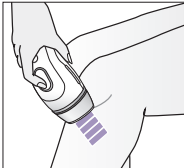
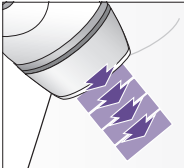
Počakajte 48 ur in preglejte preizkusno območje. Če je koža normalnega videza, začnite s prvo uporabo.

Če je na koži vidna reakcija, prenehajte uporabljati napravo in se posvetujte s svojim zdravnikom. Naprave ne uporabljajte na območju preizkusa vsaj en teden po preizkusu.

NAČINI UPORABE NAPRAVE

Glede na mesto, kjer želite uporabiti napravo, lahko izbirate med **Načinom drsenja** in **Natančnim načinom**: Način drsenja omogoča hitro in učinkovito uporabo ter je priporočljiv za uporabo na večjih območjih kože (npr. na nogah, rokah, prsih in hrbtu), medtem ko je natančni način priporočljiv za obdelavo občutljivih ali majhnih, težko dostopnih območij, kot so kolena, goleni, gležnji, predel bikinija ali pod pazduho in ženskem obrazu.

Mesto uporabe mora biti brez dlak, hkrati pa mora biti čisto in suho. Preden pritisnete gumb za začetek uporabe, pogled umaknite stran od naprave, da se izognete svetli luči.

Način drsenja	Natančni način
	 
1. Svetlobno okence (1) namestite tesno ob kožo in zagotovite, da sta oba senzorja za kožo (2) v stiku s kožo. Na kazalniku vklopa (3) svetijo bele lučke LED.	2. Pritisnite in <u>tako</u> sprostite gumb za uporabo (5). Naprava odda svetlobni impulz.
3. Napravo počasi in <u>neprekinjeno</u> pomikajte od spodnjega do zgornjega dela želenega območja. Napravo vselej ohranajte v popolnem stiku s kožo, tako da neprekinjeno utripa.	3. Napravo dvignite in jo položite na sosednje območje, kjer želite uporabiti napravo. Počakajte, da na kazalniku vklopa zasvetijo bele lučke LED. Nato pritisnite in sprostite gumb za uporabo.
Ko zaključite s prvim drsečim gibom, napravo odmaknite s področja, kjer ste jo uporabili. Korake od 1 do 3 ponovite na naslednjem vzporednem območju.	Napravo uporabljajte mesto za mestom, dokler ne zaključite celotnega območja, ki ga želite obdelati.

Da ne izpustite območij, predvidenih za obdelavo, svetlobno okence položite tik ob predhodno obdelano območje, tako da med posameznimi območji ni nobenega razmika.

Če občutite hudo bolečino, napravo takoj prenehajte uporabljati in se pred njeno ponovno uporabo posvetujte z zdravnikom.

Nežni način

Za občutljive predele (ali nove uporabnike) lahko uporabite nežni način, tako da pritisnete gumb Nežni način (4). Kazalnik za Nežni način zasveti, kar nakazuje vklop zadevnega načina. Za izklop nežnega načina znova pritisnite gumb (4). Kazalnik za Nežni način preneha svetiti in povrnejo se standardne nastavitve naprave.

V nežnem načinu je moč svetlobe manjša. Morda boste za zelene učinke napravo morali uporabiti večkrat. Nežen način je priporočljiv tudi za mesečno uporabo za vzdrževanje učinka.

Način pripravljenosti

Po 10 minutah nedejavnosti se naprava preklopi v stanje pripravljenosti (ki ga nakazuje utripajoča lučka na kazalniku vklopa). Če želite povrniti stanje PRIPRAVLJENOSTI, pritisnite katero koli tipko ali odstranite/znova vključite napajalni kabel.

Način mirovanja

Če naprave ne uporabljate 60 minut (ne pritisnete tipke), se ta preklopi v način mirovanja (nizka poraba). LED-kazalniki vklopa ne svetijo. Če želite povrniti stanje PRIPRAVLJENOSTI, pritisnite katero koli tipko ali odstranite/znova vključite napajalni kabel. Po bujenju se na napravi izvede standardni postopek «vklopa» (kazalniki vklopa enkrat zasvetijo).

Uporaba naprave na obrazu (samo za ženske)

Pred uporabo naprave

- Opravite preizkus na majhnem območju kože (glejte poglavje »Preizkus na koži«).
- Z območja, kjer nameravate uporabiti napravo, odstranite vse vidne dlake ter sledi ličil, losjonov in krem.
- Lahko uporabite zrcalo, da boste lažje namestili svetlobno okence na obraz.

Uporaba na obrazu, ličnicah in čeljusti (uporabite natančni način)

Svetlobno okence položite na kožo. Počakajte, da na kazalniku vklopa zasvetijo bele lučke LED. Preden pritisnete gumb za uporabo, zaprite oči in pogled umaknite stran od svetle luči. Naprave ne uporabite na istem območju dvakrat zaporedno, saj lahko to poveča možnost pojava neželenih učinkov.

Območje nad ustnicami

- Preprečite stik z ustnicami in nosnicama. Osrednji predel pod nosnicama je pogosto občutljiv.
- Ne uporabljajte na ustnicah, kjer je uporabljena trajna/poltrajna obroba za ustnice.
- NASVET: Ustnice lahko stisnete skupaj, da zagotovite, da se svetloba ne aktivira samo na zgornji ustnici.

Vrat in brada

Poraščenost pod brado je lahko gostejša in bolj groba. To lahko včasih povzroči rahlo pordelo kožo po uporabi naprave. Ta rdečica je začasna in bi morala povsem prenehati v 24 urah.

OPOMBA:

- Če se pojavi rdečica ali pekoč občutek, ki traja nekaj minut, za pomirjanje na območje položite hladno krpo/blazinico.
- Če na koži opazite kakršne koli pigmentne spremembe, npr. posvetlitev ali potemnitev, napravo prenehajte uporabljati. Poiščite zdravniško pomoč, da ugotovite vzrok, ki je lahko posledica obstoječega zdravstvenega stanja.

NAČRT UPORABE NAPRAVE

Začetna faza	4 - 12 tednov (enkrat na teden)
Uporaba za vzdrževanje učinka	Uporaba glede na vaše potrebe, na primer enkrat mesečno.

Običajen cikel rasti dlak se razlikuje pri posameznikih in lahko traja tudi do 16 mesecev, odvisno od dela telesa (pazduhe, spodnji del nog, predel bikinija). Ker so samo dlake v fazi rasti dovzetne za zdravljenje s svetlobo, je pomembno, da za doseganje trajno gladke kože opravite več postopkov. Iz tega razloga priporočamo daljšo začetno fazo uporabe, v kateri izvedete eno uporabo tedensko za obdobje 4–12 tednov.

Če dlake ne rastejo več, vam ni treba izvesti celotnega 12-tedenskega postopka. Začnete lahko z uporabo za vzdrževanje učinka.

PO UPORABI NAPRAVE

Ko prenehate uporabljati napravo, napravo izklopite tako, da napajalni kabel izvlečete iz električne vtičnice.

Steklenega filtra (10) ne prijemajte ali čistite vsaj 5 minut po uporabi, da se ohladi.

Po uporabi priporočamo uporabo kreme za sončenje z zaščitnim faktorjem SPF 15 na zdravljenih območjih, ki so izpostavljeni soncu. Priporočamo vam, da se ne izpostavljate umetnim virom svetlobe, npr. ne obiskujete solarijev.

Vsaj 24 ur po uporabi naprave se izogibajte aktivnostim ali izdelkom za kožo, ki lahko povzročijo draženje kože. To vključuje uporabo masažne kadi ali savne, oprijeta oblačila, uporabo belilnih krem, parfumiranih izdelkov ali izdelkov za piling. Ti lahko povzročijo draženje, npr. srbečico in rdečico na zdravljenih predelih.

VZDRŽEVANJE IN SHRANJEVANJE

- Po uporabi napravo in zlasti svetlobno okence obrišite s suho krpo brez kosmov. Naprave ne spirajte ali potaplajte v vodo ali katero koli drugo tekočino.
- Za čim večjo učinkovitost je pomembno, da na odsevnem svetlobnem okencu (9) ni umazanije, dlak ali drugih delcev. Za lažje čiščenje tega dela je prednji del mogoče sneti. Po odstranitvi ga lahko očistite z rahlo navlaženo krpo. Vselej se prepričajte, da je prednji del pred ponovnim nameščanjem povsem suh.
- Napravo shranite na hladnem, suhem mestu. Zagotovite, da so svetlobno okence in senzorji za zaznavanje kožnega odtenka zaščiteni pred poškodbami.

MOŽNI STRANSKI UČINKI

Nekateri ljudje bodo med uporabo naprave doživeli rahlo nelagodje (npr. vroča ali pordela koža), kar je povsem običajno. Po aktivaciji svetlobnih impulzov lahko občutite vročino in mravljinčenje, ki ji sledi rdečica na koži. Tovrstne reakcije običajno prenehajo v 24 urah. Neželeni učinki so navadno pojavijo takoj ali v 24 urah. Redko se lahko pojavijo šele po 72 urah. Če opazite neobičajne kožne reakcije, se obrnite na svojega zdravnika.

Stranski učinek	Ocena in odziv
Občutek toplote ali ščemenja med uporabo naprave. Ta navadno preneha v nekaj sekundah do ene minute in se zmanjša z nadaljnjo uporabo.	To je pričakovano in običajno za vse postopke s svetlobo IPL. Napravo lahko še naprej uporabljate skladno z navodili.
Močno neudobje ali bolečina med postopkom, ki po postopku ne preneha.	Napravo prenehajte uporabljati in se pred njeno ponovno uporabo posvetujte s svojim zdravnikom.
Rdečica na koži, ki se pojavi med postopkom ali po njem in ki preneha v nekaj minutah do nekaj ur.	To je pričakovano in običajno za vse postopke s svetlobo IPL. Ko rdečica preneha, lahko napravo še naprej uporabljate skladno z navodili.
Rdečica na koži, ki v 24 do 48 urah po uporabi naprave ne preneha.	Napravo prenehajte uporabljati in se pred njeno ponovno uporabo posvetujte s svojim zdravnikom.
V zelo redkih primerih:	
Oteklina in rdečica okoli mešičkov, ki preneha v dveh do treh dneh.	Ko oteklina in rdečica okoli mešička izgineta, lahko napravo še naprej uporabljate skladno z navodili.
Oteklina in rdečica okoli mešičkov, ki ne preneha v dveh do treh dneh.	Napravo prenehajte uporabljati in se pred njeno ponovno uporabo posvetujte s svojim zdravnikom.
Začasne spremembe barve kože (posvetlitev ali potemnitev).	Če se barva kože spremeni, napravo prenehajte uporabljati in se posvetujte s svojim zdravnikom.
Hitrejša rast dlak na mestih uporabe naprave (verjetnost za ta pojav je večja pri osebah z mediteranskim tipom kože).	Če hitrejša rast ne preneha po več postopkih, napravo prenehajte uporabljati in se posvetujte s svojim zdravnikom.

ODPRAVLJANJE TEŽAV

Naslednje smernice za odpravljanje težav so vam lahko v pomoč pri reševanju začetnih težav, ki jih boste morda imeli s to napravo.

Težava	Rešitev
Ko svetlobno okence položite na kožo, kazalnik vklopa ne zasveti.	Preverite, ali je naprava vključena v električno omrežje in ali je v načinu pripravljenosti. Pričajte se, da sta oba senzorja za zaznavanje kožnega odtenka v stiku s kožo. Po potrebi premaknite napravo tako, da bosta oba senzorja za zaznavanje kožnega odtenka v stiku s kožo.
Naprava ne deluje na majhnih območjih.	Oba senzorja za zaznavanje kožnega odtenka morata biti v stiku s kožo. Če je območje, na katerem želite uporabiti napravo, premajhno ali ukrivljeno, odčitavanje veljavnega kožnega odtenka ni možno in naprave ni mogoče aktivirati. Premestite napravo in zagotovite, da sta oba senzorja v stiku s kožo.
Na kazalniku vklopa utripa samo prva lučka LED v rdeči barvi.	Neveljavno odčitavanje kožnega odtenka. Vaš kožni odtenek je presvetel ali pretemen. Naprave ni mogoče aktivirati zaradi varnostnih vzrokov.
Prva lučka LED na kazalniku vklopa utripa belo.	Naprava se preklopi v način PRIPRAVLJENOSTI. Za ponovno aktiviranje pritisnite katero koli tipko.

Prva lučka LED na kazalniku vklopa utripa rdeče.	Snemljivo odbojno stekleno okence (9) je sneto. Okence zamenjajte.
Na kazalniku vklopa zasveti neobičajna kombinacija ene rdeče lučke LED in posameznih belih lučk LED.	Napaka naprave. Naprava ne bo delovala. Izključite in znova vključite napajalnik. Če težava ne preneha, se za popravilo obrnite na servisni center podjetja Braun.
Vse bele lučke LED utripajo.	Konec življenjske dobe izdelka. Doseženo je največje število svetlobnih impulzov (250.000).
Naprava je pokvarjena, počena ali ne deluje.	NEPOUŽIVAJTE , ak je zariadenie alebo zdroj napájania poškodený. Če dvomite o varnosti ali sumite, da je naprava kakor koli poškodovana, jo prenehajte uporabljati.

Odlaganje

Izdelek vsebuje elektronske dele, ki jih je mogoče reciklirati. Za zaščito okolja naprave ne zavržite med gospodinske odpadke, temveč jo odnesite na ustrezno lokalno zbirno mesto.



Podatki se lahko spremenijo brez vnaprejšnjega opozorila

Garancijski list

Za izdelek velja dveletna garancija, ki začne veljati z datumom izročitve blaga. Proizvajalec jamči, da bo izdelek deloval v garancijskem roku ob pravilni uporabi v skladu z njegovim namenom in priloženimi navodili. V garancijski dobi bomo brezplačno odpravili vse okvare izdelka, ki so posledica napak v materialu ali izdelavi, tako da vam bomo izdelek po naši presoji popravili ali v celoti zamenjali.

Če pooblaščen servis vašega izdelka ne popravi v 45 dneh, imate pravico zahtevati nov izdelek. Za sprejem v reklamacijo se šteje dan, ko je izdelek sprejet v pooblaščen servis, pri prodajalcu (distributerju) ali v trgovino, kjer ste izdelek kupili.

Čas zagotavljanja servisa, vzdrževanja, nadomestnih delov in priklonih aparatov je 3 leta po preteku garancijskega roka.

Popravila na domu zaradi zahtevnosti in neprenosljivosti sodobne servisne opreme in razpoložljivosti rezervnih delov niso mogoča.

Garancija velja na območju Republike Slovenije, pa tudi v vseh državah, kjer izdelek dobavlja podjetje Braun ali njegov pooblaščen distributer.

Garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.

Garancija ne velja:

- Za okvare, ki so posledica nepravilne uporabe, normalne obrabe ali rabe oziroma napake, ki imajo zanemarljiv učinek na vrednost in delovanje izdelka.
- Ob vsakem posegu nepooblaščen osebe ali kakršnekoli druge predelave izdelka in če pri popravilu niso uporabljeni originalni Braunovi rezervni deli.

Za popravilo v garancijski dobi celotno napravo skupaj z računom in/ali izpolnjenim garancijskim listom odnesite ali pošljite na pooblaščen servisni center Braun:

JEŽEK SERVIS D.O.O. , Cesta 24. Junija 2, 1231 Ljubljana

Tel. št.: +386 1 561 66 30

E-mail: jezektrg.servis@siol.net

Potrošnik lahko zahtevo za popravilo v garancijski dobi za celotno napravo, skupaj z računom in/ali izpolnjenim garancijskim listom, prav tako uveljavlja tudi pri prodajalcu ali pri proizvajalcu (distributerju).

Za dodatne informacije smo vam na voljo na brezplačni telefonski številki 080 2822.

Distributer: Orbico, d. o. o., Verovškova ul. 72, 1000 Ljubljana

Proizvajalec: Braun GmbH, Frankfurter Str. 145, 61476 Kronberg, Nemčija

Română (RO/MD)

Produsele noastre sunt realizate pentru a răspunde celor mai exigente cerințe de calitate, funcționalitate și design. Prin utilizarea tehnologiei luminii profesionale, aparatul pentru îndepărtarea părului cu lumină intens pulsată (IPL) Braun Silk-expert vă permite să îndepărtați permanent părul vizibil și nedorit, în mod confortabil, acasă. Înainte de a utiliza acest aparat, vă rugăm să citiți cu atenție instrucțiunile, inclusiv toate contraindicațiile, avertizările și informațiile privind siguranța, și să le păstrați pentru consultări viitoare.

Acest aparat a fost conceput pentru reducerea pe termen lung a creșterii părului după o anumită perioadă de tratament. Printre zonele ideale ale corpului unde se poate folosi aparatul se numără:

La femei: Picioare, brațe, subrațe, zona inghinală și față (sub pomeți)

ATENȚIE: Nu folosiți aparatul lângă ochi și de-a lungul frunții.

La bărbați: Umeri și mai jos (piept, spate, brațe, abdomen, picioare)

ATENȚIE: Nu folosiți aparatul pe față, pe gât sau în zona genitală.

Utilizarea aparatului pe barba bărbătească sau pe părul facial poate conduce la rezultate permanente sau neuniforme, care pot produce schimbări nedorite ale caracteristicilor faciale.

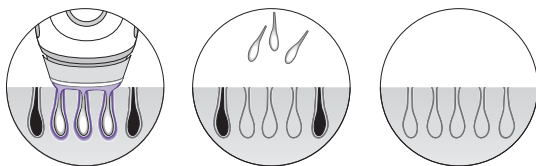
Braun Silk-expert nu este potrivit pentru oricine. Este cel mai eficient pentru persoanele cu culori deschise până la medii ale pielii și culori închise ale părului. Vă rugăm să consultați diagrama de culori ale pielii și culori ale părului de la pagina 3, pentru a constata dacă aparatul este potrivit pentru dumneavoastră.

Descriere

- 1 Fereastră de tratament
- 2 Senzor de culoare a pielii SensoAdapt™
- 3 Bare cu LED de indicare a alimentării
- 4 Buton și indicator pentru modul delicat
- 5 Buton de tratament
- 6 Mufă
- 7 Cordonul de alimentare electrică cu buton de eliberare pin (7a)
- 8 Inserție pin
- 9 Reflector al ferestrei de tratament
- 10 Filtru de sticlă

Mod de funcționare

Braun Silk-expert funcționează sub suprafața pielii, prin țintirea melaninei din foliculul de păr, ajutând la întreruperea ciclului de creștere a părului. Prin utilizare periodică, în mod continuu, energia luminoasă ajută la împiedicarea ajungerii părului nedorit la suprafața pielii.



Senzorii inteligenți de culoare a pielii SensoAdapt™ (2) citesc în mod continuu culoarea pielii dumneavoastră înainte de fiecare puls luminos, adaptând în mod automat intensitatea luminoasă, pentru siguranță și eficacitate optimă. Acest lucru permite tratamentul pentru pielea de culoare corespunzătoare, dar împiedică tratamentul dacă pielea dumneavoastră are culoare prea închisă.

CONTRAINDICAȚII

NU UTILIZAȚI aparatul ...

- dacă pielea dumneavoastră este mai închisă decât culoarea pielii V indicată în diagrama de culori ale pielii de la pagina 3. Deoarece pielea închisă absoarbe mai multă energie luminoasă, tratarea pielii foarte închise la culoare poate provoca disconfort/durere și reacții adverse (de ex. arsuri, bășici, decolorare sau cicatrici) și vă poate vătăma pielea.

- dacă sunteți însărcinată, dacă alăptați sau dacă aveți vârsta sub 18 ani, întrucât acest aparat nu a fost testat la aceste categorii de persoane.
- dacă aveți antecedente de cancer de piele sau leziuni precanceroase (de ex. leziuni dermice pigmentate sau un număr mare de alunițe).
- dacă pielea dumneavoastră s-a bronzat artificial sau natural recent. Pielea dumneavoastră poate fi foarte sensibilă după expunerea la soare și, mai ales, poate fi sensibilă la reacții adverse ale tratamentului cu IPL (de ex. arsuri, bășici, decolorare sau cicatrici ale pielii). De asemenea, evitați expunerea neprotejată la lumina directă a soarelui după tratamentul cu IPL. Pielea dumneavoastră poate fi foarte sensibilă și, mai ales, predispusă la arsuri solare.

De asemenea, anumite afecțiuni pot interzice utilizarea acestui aparat.

NU UTILIZAȚI aparatul dacă:

- Aveți o afecțiune medicală cronică.
- Aveți o boală cronică de piele (de ex. psoriazis sau vitiligo) sau pielea deteriorată (de ex. arsuri solare, tăieturi, răni deschise sau infecții active) pe zonele pe care doriți să le tratați.
- Aveți varice pe zona pe care doriți să o tratați.
- Aveți o sensibilitate cunoscută la lumina solară (fotosensibilitate) sau luați medicamente care pot face pielea mai sensibilă (de ex. Retin A, Accutane și/sau alte retinoide de actualitate).
- Ați efectuat un tratament de exfoliere a pielii pe zona pe care doriți să o tratați.
- Dacă vă aflați în oricare din situațiile de mai sus, acest aparat vă poate vătăma pielea sau vă poate înrăutăți afecțiunea existentă. Puteți manifesta reacții adverse, cum ar fi arsuri, bășici și modificări de culoare a pielii (hiper- sau hipopigmentare) sau cicatrici.

Dacă nu sunteți sigur(ă) că acest aparat prezintă siguranță în utilizare pentru dumneavoastră, vă rugăm să vă consultați cu medicul sau dermatologul dumneavoastră. Dacă luați orice fel de medicament în mod regulat și pentru o perioadă îndelungată, vă rugăm să vă consultați cu medicul dumneavoastră cu privire la orice impact potențial asupra sensibilității pielii la lumină.

AVERTIZĂRI

NU UTILIZAȚI aparatul pe ...

- pielea capului, sprâncene sau oriunde lângă sau în jurul ochilor. Utilizarea în aceste zone vă poate afecta permanent ochii.
- păr roșcat, foarte blond, gri sau alb. Acest aparat nu este eficient pe aceste culori de păr.
- sfârcuri, organe genitale sau în jurul anusului. Aceste zone pot avea o culoare mai închisă a pielii și/sau o densitate mai mare a părului, iar utilizarea aparatului în aceste zone poate provoca disconfort/durere sau vă poate vătăma pielea.
- pete de culoare maro închis sau negre, cum sunt pistruii, semnele din naștere, alunițele sau negii în zona de tratament.
- un tatuaj sau un machiaj permanent în zona de tratament.
- Barbă / păr facial în cazul bărbaților.

NU priviți direct în filtrul de sticlă (10) și nu încercați să activați aparatul îndreptat spre ochi. Pentru protecția ochilor dumneavoastră și ai persoanelor de lângă dumneavoastră, aparatul se va activa numai atunci când ambii senzori de culoare a pielii sunt așezați pe piele. Dacă aparatul se activează în orice moment când ambii senzori NU sunt în contact cu pielea, ÎNCETAȚI imediat utilizarea acestuia și luați legătura cu distribuitorul.

NU UTILIZAȚI aparatul mai mult de o dată pe săptămână pe aceeași zonă. Utilizarea mai frecventă nu va grăbi apariția rezultatelor și poate crește riscul de vătămare a pielii.

PRECAUȚII

- Aparatul este destinat unui singur utilizator.
- Nu este destinat pentru a fi utilizat de persoane cu vârsta sub 18 ani.
- Persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse, sau lipsite de experiență și cunoștințe pot utiliza aparatul, cu condiția să fie supravegheate sau să primească instrucțiuni privind utilizarea în siguranță a aparatului și să înțeleagă posibilele riscuri.
- Copiii trebuie să fie supravegheați pentru a vă asigura că nu se joacă cu aparatul. Nu lăsați niciodată aparatul la îndemâna copiilor.

SIGURANȚA ELECTRICĂ ȘI ÎMPOTRIVA INCENDIILOR

Dispozitivul conține piese fragile și trebuie să fie manipulat cu grijă. Verificați în mod regulat aparatul și cablurile pentru a depista semnele vizibile de deteriorare. În caz de deteriorare sau spargere, încetați utilizarea aparatului. Pot surveni șocuri electrice ca urmare a utilizării unui aparat deteriorat. În caz de defecte, duceți aparatul la un centru autorizat de service pentru verificare și reparație. Lucrările de reparație necalificate pot conduce la pericole extreme pentru utilizator. Scoateți întotdeauna ștecherul din priză după utilizarea aparatului.

PERICOL

Nu încercați niciodată să reparați și să deschideți aparatul, întrucât acest lucru vă poate expune la componente electrice periculoase și la energia luminoasă pulsată, fiecare dintre acestea putând provoca afectarea gravă a corpului și/sau lezarea permanentă a ochilor.

AVERTIZARE

Pentru a preveni orice deteriorare sau risc de electrocutare sau pericol privind părul, utilizați acest aparat doar cu cordonul de alimentare electrică (7) furnizat (➡➡➡C tip 6037).

NU utilizați aparatul în apă sau lângă apă și suprafețe umede, cum sunt căzile de baie, dușurile, chiuvele sau alte vase care pot conține apă. Dacă aparatul se umezește, acesta nu mai trebuie utilizat. Prin utilizarea unui aparat umed poate apărea riscul unui șoc electric.



NU utilizați aparatul dacă acesta este deteriorat (de ex. carcasă fisurată, cordon deteriorat etc). Piese interioare conțin sarcini electrice care sunt periculoase.

NU utilizați aparatul dacă filtrul de sticlă (10) este fisurat sau dacă lipsește. Inspectați frecvent filtrul de sticlă pentru a depista deteriorările.

NU atingeți filtrul de sticlă în timpul utilizării sau imediat după utilizare, deoarece acesta se încălzește.

NU utilizați agenți de curățare pe bază de petrol sau inflamabili (alcool, acetonă) pe aparat, întrucât aceștia prezintă risc de incendiu.

NU utilizați agenți de curățare corozivi. Aceștia pot deteriora aparatul sau pot zgâria filtrul de sticlă.

NU încercați să utilizați acest aparat în alt scop decât îndepărtarea părului nedorit.

NU activați aparatul pe altă suprafață decât suprafața pielii.

NU activați aparatul dacă fereastra de tratament (1) nu se află în contact perfect cu pielea.

NU blocați orificiile de ventilație. Aparatul se poate supraîncălzi și poate prezenta risc de șoc electric sau pericol de incendiu.

MOD DE UTILIZARE

Pregătirea zonei de tratament

Îndepărtați orice păr vizibil de pe piele înainte de a utiliza aparatul. Puteți folosi metoda dumneavoastră preferată de îndepărtare a părului. Curățați zona de tratament și bateți-o ușor cu palma să se usuce.

Pentru pornirea aparatului:

Începeți prin conectarea cordonului de alimentare electrică (7) cu ajutorul inserției pin (8). (Cordonul de alimentare electrică este echipat cu un buton de eliberare pin (7a) pentru îndepărtarea inserției pin.) Introduceți cordonul de alimentare electrică (7) în mufă (6) și apoi conectați la o priză. Barele cu LED de indicare a alimentării (3) se vor aprinde o dată, iar un ventilator va funcționa pentru scurt timp. Acest lucru înseamnă că aparatul este în modul PREGĂTIT. În timpul funcționării aparatul se va încălzi ușor.

Citirea automată a culorii pielii

Când ambii senzori de culoare a pielii (2) sunt în contact cu pielea, aparatul citește culoarea pielii dumneavoastră și selectează intensitatea luminoasă corespunzătoare, care este indicată de LED-urile albe aprinse pe barele de indicare a alimentării (3). Acestea confirmă că aparatul este pregătit să emită puls luminos.

	culoare deschisă a pielii → intensitate luminoasă ridicată
	culoare închisă a pielii → intensitate luminoasă scăzută
 fără lumină	lipsa contactului cu pielea → aparatul nu poate fi activat
 lumină roșie	culoare nepotrivită a pielii → aparatul nu poate fi activat

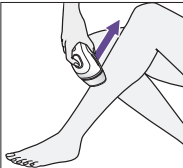
Test pe o zonă mică a pielii

Înainte de primul dumneavoastră tratament, vă recomandăm să vă testați pielea la reacția cu Braun Silk-expert pe o zonă mică a pielii de pe partea corpului pe care intenționați să o tratați. (aproximativ 2 x 3 cm în dimensiune; echivalentul mărimei a două pulsuri luminoase, unul lângă altul). Efectuați un test pe o zonă mică de piele, după cum este descris mai jos în capitolul «MODURI DE TRATAMENT», secțiunea «Modul de precizie». Așteptați timp de 48 de ore să examinați zona testată. Dacă pielea pare normală, începeți primul tratament. Dacă apare o reacție pe piele, întrerupeți utilizarea aparatului și consultați-vă cu medicul dumneavoastră. Nu mai tratați zona testată a pielii timp de cel puțin o săptămână după test.

MODURI DE TRATAMENT

În funcție de zona pe care doriți să o tratați, puteți alege între **Modul prin alunecare** și **Modul de precizie**: Modul prin alunecare permite tratamente rapide și eficiente și se recomandă pentru zone cu suprafață mare de piele (de ex. picioare, brațe, piept și spate), în timp ce Modul de precizie se recomandă pentru tratarea zonelor sensibile sau mici, greu accesibile, cum sunt genunchii, fluierul piciorului, gleznela, zona inghinală sau subrațul și fața la femei.

Zona care urmează să fie tratată trebuie să fie lipsită de păr, curată și uscată. Înainte de a apăsa pe butonul de tratament, priviți în partea opusă aparatului, pentru a evita lumina puternică.

Modul prin alunecare	Modul de precizie
	
1. Amplașați fereastra de tratament (1) ferm pe pielea dumneavoastră, asigurându-vă că ambii senzori (2) sunt în contact cu pielea. Barele de indicare a alimentării (3) au LED-urile albe aprinse.	1. Amplașați fereastra de tratament (1) ferm pe pielea dumneavoastră, asigurându-vă că ambii senzori (2) sunt în contact cu pielea. Barele de indicare a alimentării (3) au LED-urile albe aprinse.
2. Apăsați și <u>țineți apăsat</u> butonul de tratament (5). Aparatul va începe să emită puls luminos.	2. Apăsați și <u>eliberați</u> imediat butonul de tratament (5). Aparatul va emite un puls luminos.
3. Deplasați aparatul <u>lent și continuu</u> de la partea inferioară la partea superioară a zonei de tratament. Asigurați-vă că mențineți în permanență contactul cu pielea, astfel încât aparatul să emită continuu pulsuri luminoase.	3. Ridicați aparatul și amplașați-l pe următoarea poziție adiacentă de tratat. Așteptați să se aprindă LED-urile albe din barele de indicare a alimentării. Apoi apăsați și eliberați butonul de tratament.
După ce ați finalizat prima cursă prin alunecare, ridicați aparatul de pe zona de tratament. Repetați pașii de la 1 la 3 pentru a trata următoarea zonă adiacentă în paralel.	Continuați tratamentul poziție cu poziție, până când terminați întreaga zonă de tratat.

Asigurați-vă că evitați să omiteți zone, prin amplasarea ferestrei de tratament direct lângă poziția tratată anterior, fără să lăsați niciun spațiu între zonele tratate.

Dacă simțiți durere intensă, opriți imediat tratamentul și consultați-vă cu medicul dumneavoastră înainte de a utiliza aparatul din nou.

Modul delicat

Pentru zone sensibile (sau pentru utilizatorii care folosesc aparatul pentru prima dată) puteți seta aparatul pe Modul delicat, apăsând pe butonul modului delicat (4). Indicatorul modului delicat se va aprinde, pentru a arăta că este activat. Pentru a dezactiva modul delicat, apăsați pur și simplu pe butonul (4) din nou. Indicatorul modului delicat se va stinge, iar aparatul va reveni la setările sale standard. Modul delicat reduce intensitatea luminoasă. Este posibil să fie necesare mai multe tratamente pentru a constata efectele dorite. De asemenea, modul delicat se recomandă când efectuați tratamente de întreținere lunară.

Modul de repaus

După 10 minute de inactivitate, aparatul va reveni la modul de repaus (care va fi indicat de una dintre luminile intermitente de pe barele de indicare a alimentării). Pentru a reveni la modul PREGĂTIT, apăsați pe orice buton sau îndepărtați/reamplasați cordonul de alimentare.

Modul de așteptare

Dacă aparatul nu este utilizat (nu se apasă pe niciun buton) timp de 60 de minute, acesta va intra pe modul de așteptare (stare cu alimentare electrică redusă). LED-urile barei de indicare a alimentării sunt stinse. Pentru a reveni la modul PREGĂTIT, apăsați pe orice buton sau îndepărtați/reamplasați cordonul de alimentare. La activare, aparatul va urma procedura „de alimentare” standard (bara de indicare a alimentării se va aprinde o dată complet).

Tratament facial (numai la utilizarea de către femei)

Înainte de tratament

- Asigurați-vă că ați efectuat un test pe o zonă mică a pielii înainte de efectuarea tratamentului facial (consultați capitolul «Test pe o zonă mică a pielii»).
- Îndepărtați părul vizibil și produsele cosmetice, loțiunile și cremele de pe zona pe care doriți să o tratați.
- Puteți folosi o oglindă pentru a poziționa mai bine fereastra de tratament pe față.

Tratarea feței, a obrazilor și a maxilarului (utilizați Modul de precizie)

Amplasați fereastra de tratament pe pielea dumneavoastră. Așteptați să se aprindă LED-urile albe din barele de indicare a alimentării. Înainte de a apăsa pe butonul de tratament, închideți ochii sau priviți în partea opusă aparatului, pentru a evita lumina puternică. Evitați să tratați aceeași zonă de două ori, întrucât acest lucru poate crește riscul producerii de reacții adverse.

Zona buzei superioare

- Evitați contactul cu buzele și cu nările. Zona centrală de sub nări este deseori sensibilă.
- Nu utilizați aparatul pe linia de demarcație permanentă / semipermanentă a buzei de pe marginea acesteia.
- RECOMANDARE: Puteți apăsa buzele una de cealaltă, pentru a vă asigura că lumina nu acționează pe buza superioară.

Gât și bărbie

Părul crescut sub bărbie poate fi mai des și mai aspru. Acest lucru poate conduce uneori la înroșirea ușoară a pielii după un tratament. Această roșeață este temporară și ar trebui să dispară după 24 de ore.

NOTĂ:

- Dacă apare o roșeață sau o senzație de arsură și durează câteva minute, aplicați un tampon rece pentru a calma zona.
- Dacă observați că se schimbă pigmentul pielii, de ex. se deschide sau se închide la culoare, încetați utilizarea aparatului. Cereți sfatul medicului pentru a determina cauza care s-ar putea datora unei afecțiuni medicale subiacente.

PLAN DE TRATAMENT

Faza de început	un tratament pe săptămână (4 - 12 ori)
Tratament de întreținere	continuați tratamentul conform necesităților dumneavoastră, de ex. o dată pe lună

Ciclu caracteristic de creștere a părului variază de la persoană la persoană și poate dura până la 16 de luni, în funcție de zona corpului (subraț, gambă, zona inghinală). Deoarece doar părul în faza de creștere este sensibil la tratamentul cu lumină, este important să se efectueze tratamente multiple pentru obținerea pielii permanent netede. Din acest motiv, vă recomandăm o fază de început cu un tratament pe săptămână, pe o perioadă de 4 - 12 săptămâni.

În cazul în care observați că nu mai crește părul, nu este nevoie să efectuați setul complet de 12 tratamente săptămânale. Puteți trece pe tratamente de întreținere.

DUPĂ TRATAMENT

După ce ați finalizat tratamentul, scoateți aparatul din priză electrică pentru a-l opri.

Nu atingeți și nu curățați filtrul de sticlă (10) timp de cel puțin 5 minute după utilizare, pentru a permite acestuia să se răcească.

După tratament, vă recomandăm să folosiți loțiune de protecție solară cu factor de protecție SPF 15 ori de câte ori zonele tratate pot fi expuse la soare. Vă recomandăm să evitați expunerea la surse de lumină artificială, cum ar fi cabinele de bronzat sau solarile.

Evitați orice activități sau produse pentru piele care pot irita pielea dumneavoastră timp de 24 de ore după tratament. Printre acestea se numără băile fierbinți, sauna, purtarea de îmbrăcăminte strâmtă, folosirea cremelor de decolorare, a produselor parfumate sau a produselor de exfoliere a pielii. Cele de mai sus pot provoca iritație, precum mâncărime și roșeață, în zonele tratate.

ÎNTREȚINERE ȘI DEPOZITARE

- După utilizare, ștergeți aparatul și, mai ales, fereastra de tratament cu o lavetă uscată și fără scame. Nu clătiți și nu scufundați aparatul în apă sau în alt lichid.
- Pentru a se asigura performanță maximă, este important să mențineți curat reflectorul ferestrei de tratament (9), fără murdărie, păr sau alte resturi. Pentru a ajuta la curățarea acestei părți, secțiunea frontală este detașabilă. După îndepărtare, aceasta poate fi curățată cu o lavetă ușor umezită. Asigurați-vă întotdeauna că secțiunea frontală este complet uscată înainte de reasamblarea acesteia.
- Păstrați aparatul într-un loc uscat și răcoros. Asigurați-vă că fereastra de tratament și senzorii pentru piele sunt protejați de deteriorări.

REAȚII ADVERSE POSIBILE

Unele persoane vor resimți un disconfort ușor (de ex. încălzirea sau înroșirea pielii) când utilizează aparatul – acest lucru este normal. Puteți simți căldură sau furnicături când activați pulsul luminos, urmate de înroșirea pielii. Acest tip de reacție dispare de obicei în decurs de 24 de ore. Reacțiile adverse se manifestă de obicei imediat sau apar în decurs de 24 de ore. În cazuri rare, apariția acestora poate dura până la 72 de ore. Dacă manifestați reacții anormale ale pielii, vă rugăm să luați legătura cu medicul dumneavoastră.

Reacție adversă	Mod de evaluare și reacționare
Senzații de căldură sau de furnicături în timpul tratamentului, care, în mod normal, dispar după câteva secunde până la un minut și scad în intensitate la utilizare continuă.	Acest lucru este previzibil și este normal pentru toate tratamentele IPL. Puteți continua să folosiți aparatul conform instrucțiunilor.
Disconfortul sau durerea este intens(ă) în timpul tratamentului sau persistă după tratament.	Încetați utilizarea aparatului și consultați-vă cu medicul dumneavoastră înainte de a-l utiliza din nou.
Înroșirea pielii în timpul tratamentului sau după tratament, care dispare în câteva minute până la câteva ore.	Acest lucru este previzibil și este normal pentru toate tratamentele IPL. Puteți continua să folosiți aparatul conform instrucțiunilor după dispariția roșeții pielii.
Înroșirea pielii, care nu dispare în decurs de 24 - 48 de ore de la tratament.	Încetați utilizarea aparatului și consultați-vă cu medicul dumneavoastră înainte de a-l utiliza din nou.
În cazuri foarte rare:	
Umflare și înroșire în jurul foliculului de păr, care dispare în decurs de două sau trei zile.	Puteți continua să folosiți aparatul conform instrucțiunilor după dispariția umflăturii și roșeții din jurul foliculului de păr.
Umflare și înroșire în jurul foliculului de păr, care nu dispare în decurs de două sau trei zile.	Încetați utilizarea aparatului și consultați-vă cu medicul dumneavoastră înainte de a-l utiliza din nou.
Schimbări temporare ale culorii pielii (deschiderea sau închiderea culorii).	Dacă se schimbă culoarea pielii dumneavoastră, încetați utilizarea aparatului și consultați-vă cu medicul dumneavoastră.
Accentuarea creșterii părului în zonele de tratament (mai probabil de constatat la subiecții de origine mediteraneană).	Dacă această accentuare a creșterii persistă după câteva tratamente, încetați utilizarea aparatului și consultați-vă cu medicul dumneavoastră.

DEPANARE

Următorul ghid de depanare vă poate ajuta să rezolvați problemele inițiale cu care vă confrunțați la utilizarea acestui aparat.

Problemă	Soluție
Barele de indicare a alimentării nu se aprind atunci când fereastra de tratament este amplasată pe piele.	Asigurați-vă că aparatul este conectat la o priză electrică și este în modul Pregătit. Asigurați-vă că ambii senzori de culoare a pielii sunt în contact deplin cu pielea. Dacă este necesar, deplasați aparatul astfel încât ambii senzori de culoare a pielii să vină în contact cu pielea.

Aparatul nu funcționează pe zone mici.	Ambii senzori de culoare a pielii trebuie să fie în contact cu pielea. Dacă zona de tratat este prea mică sau curbată, nu se poate citi nicio culoare validă a pielii, iar aparatul nu poate fi activat. Repoziționați aparatul pentru a asigura contactul ambilor senzori cu pielea.
Pe bara de indicare a alimentării, numai primul LED este aprins în roșu.	Citire invalidă a culorii pielii. Pielea dumneavoastră este fie prea deschisă, fie prea închisă la culoare. Din motive de siguranță, aparatul nu poate fi activat.
Primul LED de pe bara de indicare a alimentării se aprinde intermitent în alb.	Aparatul a trecut în modul REPAUS. Pentru a-l reactiva, apăsați pe orice buton.
Primul LED de pe bara de indicare a alimentării se aprinde intermitent în culoarea roșie.	Reflectorul detașabil al ferestrei de tratament (9) a fost detașat. Asamblați-l la loc.
Bara de indicare a alimentării afișează un model neobișnuit, compus dintr-un LED roșu aprins, urmat de LED-uri albe.	Eroare a aparatului. Aparatul nu va funcționa. Deconectați și reconectați alimentatorul electric. Dacă eroarea persistă, contactați un centru de service Braun în vederea reparației.
Toate LED-urile albe se aprind intermitent.	Sfârșitul duratei de viață a produsului. S-a atins numărul maxim de pulsuri luminoase (250.000).
Aparatul este spart, fisurat sau pare să fie defect.	NU UTILIZAȚI aparatul dacă acesta sau cordonul de alimentare electrică este deteriorat. Dacă aveți vreo îndoielă cu privire la siguranța aparatului sau bănuieți că este deteriorat în vreun fel, încetați imediat utilizarea acestuia.

Casare și reciclare

Produsul conține deșeuri electronice reciclabile. Pentru protejarea mediului, nu aruncați aparatul împreună cu deșeurile menajere, ci predați-l la punctele de colectare locale corespunzătoare.



Pot fi efectuate modificări fără o notificare prealabilă.

Garanție

Acordăm o garanție de 2 ani pentru acest produs, de la data livrării produsului. Durata medie de utilizare: 5 ani, cu condiția respectării instrucțiunilor de utilizare și efectuării intervențiilor tehnice numai de către personalul service autorizat.

În perioada de garanție vom remedia gratuit neconformitățile aparatului, prin repararea sau înlocuirea produsului, după caz. Această garanție este valabilă în orice țară în care acest aparat este furnizat de către compania Braun sau de către distribuitorul desemnat al acesteia. Repararea sau înlocuirea produselor se va efectua în cadrul unei perioade rezonabile de timp (maxim 15 zile de la data aducerii la cunoștință a neconformității).

Prezenta garanție nu acoperă: defectele datorate utilizării necorespunzătoare, uzurii normale, precum și defectele care au un efect neglijabil asupra valorii sau funcționării aparatului. Garanția devine nulă dacă se efectuează reparații de către persoane neautorizate și dacă nu se utilizează componente originale Braun.

Pentru a beneficia de service în perioada de garanție, prezentați produsul împreună cu factura (bonul/ chitanța de cumpărare) la una dintre unitățile service agregate.

PUNCT CENTRAL DE SERVICE BRAUN

Șos. Viilor, Nr. 14, Corp Clădire C2, Etaj 2,
Biroul nr. 3, Sector 5, București (acces din Str. Năsăud)
Tel: 021.224.30.35
Mobil: 0722.541.548
E-mail: service.braun@interbrands.ro

Türkçe

Ürünlerimiz en yüksek kalite standartlarını, işlevselliği ve tasarımı karşılamak için üretilmiştir. Profesyonel ışık teknolojisini kullanarak, Braun Silk-expert Yoğunlaştırılmış Işık Teknolojisi (IPL), istenmeyen tüylerinizi evde kalıcı bir şekilde alabilme imkanı sağlar. Cihazı kullanmadan önce, kontraendikasyon, uyarı ve güvenlik bilgilerini içeren kullanma talimatlarını dikkatlice okuyunuz ve ileride ihtiyaç duyduğunuzda okumak üzere saklayınız.

Bu cihaz, belirli bir uygulama süresinden sonra, uzun dönemli tüy azaltma amacı ile tasarlanmıştır. Kullanım için uygun olan vücut bölgeleri:

Kadınlar: Bacaklar, kollar, koltukaltı, bikini bölgesi ve yüz (elmacık kemiklerinin altı)

UYARI: Cihazı göz ve alın bölgesi boyunca kullanmayınız.

Erkekler: Omuz ve altı (göğüs, sırt, kollar, karın, bacaklar)

UYARI: Yüz, boyun ya da genital bölgede kullanmayınız.

Sakallarda veya yüzdeki tüylerde kullanımı, yüz özelliklerini bozucu, istenmeyen ve daimi ya da pürüzlü sonuçlara sebep olabilir.

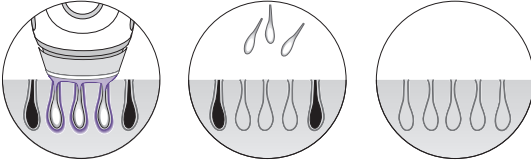
Braun Silk-expert herkesin kullanımı için uygun değildir. Açık ve orta renk cilt tonları için koyu renkli tüylerde en etkilidir. Cihazın sizin için uygun olup olmadığını öğrenmek için Sayfa 3'teki cilt tonu ve tüy renkleri çizelgesine bakınız.

Tanımlamalar

- 1 Uygulama penceresi
- 2 SensoAdapt™ cilt tonu sensörleri
- 3 LED güç gösterge çubukları
- 4 Nazik mod butonu ve göstergesi
- 5 Uygulama butonu
- 6 Yuva
- 7 Uçlar için çıkarma butonlu güç kaynağı (7a)
- 8 Uç takımı
- 9 Uygulama penceresi yansıtıcısı
- 10 Cam filtre

Nasıl çalışır?

Braun Silk-expert cilt yüzeyinin altında saç kökünde bulunan melanin odaklı, tüy gelişimini durdurmaya yönelik çalışır. Düzenli kullanımda, ışık enerjisi, cilt yüzeyinden çıkmakta olan istenmeyen tüyleri engellemeye yardımcı olur.



Akıllı SensoAdapt™ cilt tonu sensörleri (2), en iyi fayda ve güvenliği sağlamak için otomatik olarak ışık yoğunluğunu ayarlayarak, her flaş ışığından önce devamlı olarak cilt tonunuzu okur. Bu, uygun cilt tonlarının uygulamasına izin verir ancak eğer cilt tonunuz çok koyu ise uygulamayı engeller.

KONTRAENDİKASYONLAR

Cihazı aşağıdaki durumlarda KULLANMAYINIZ...

- Cildiniz, Sayfa 3'te cilt tonu çizelgesinde gösterilen cilt tonu V'ten daha koyu ise. Koyu ciltler daha fazla ışık enerjisini içine hapsedeceğinden çok koyu ciltte uygulama rahatsızlık/acı ve olumsuz etkilere (yanık, kabartı, renk bozulması ya da iz gibi) neden olabilir ve cildinizi yaralayabilir.
- Hamileyseniz, emziriyor veya 18 yaşın altındaysanız. Cihaz, bu kişiler üzerinde test edilmemiştir.

- Cilt kanseri veya prekanseröz lezyonlar (bir ya da çok sayıda ben gibi) ile ilgili bir geçmişiniz varsa.
- Cildiniz suni ya da doğal yollarla esmerse. Cildinizin güneşe maruz kalması halinde cildiniz çok daha hassas olur ve özellikle IPL uygulamasının yan etkilerine (yanık, kabartı, renk bozulması ya da iz gibi) karşı duyarlı olur. Cildiniz ekstra hassas ve özellikle güneş yanığına karşı duyarlı olabilir.

Bazı durumlar cihazın kullanılmasına engel olabilir.

Cihazı aşağıdaki durumlardan birinin olması halinde KULLANMAYINIZ:

- Kronik bir sağlık durumunuz varsa.
- Uygulamak istediğiniz bölgede kronik bir cilt hastalığınız (sedef ya da vitiligo gibi.) ya da cilt yaranız (güneş yanığı, kesikler, açık yaralar veya enfeksiyonlar gibi) bulunuyorsa.
- Uygulamak istediğiniz bölgede varisli damarlar varsa.
- Gün ışığına (ışılduyarlılık) karşı duyarlılığınız veya cildi daha hassaslaştıran ilaç kullanımınız (Retin A, Accutane ve/veya diğer retinoidler gibi) varsa.
- Uygulamak istediğiniz bölgede deri soyma (peeling) işlemi gördüyseniz.
- Yukarıdakilerden herhangi birisinin sizin için geçerli olması durumunda, cihaz cildinize zarar verebilir ya da mevcut durumunuzu kötüleştirebilir. Yanık, kabartı ve cilt rengi değişikliği (deri pigmentinin artması ya da azalması) ya da iz gibi yan etkilere maruz kalabilirsiniz.

Eğer cihazın sizin için uygun olup olmadığı konusunda emin değilseniz doktorunuza/dermatoloğunuza başvurunuz.

Düzenli olarak kullanmakta olduğunuz herhangi bir ilacınız varsa ve uzun bir süre kullanmaktaysanız, cildin ışığa duyarlılığı hakkında potansiyel etkileri için doktorunuza başvurunuz.

UYARILAR

Aşağıda belirtilen bölgelerde KULLANMAYINIZ ...

- Baş derisi, kaşlar veya yüz etrafında herhangi bir bölgede. Bu bölgelerde kullanmak gözlerde kalıcı hasara neden olabilir.
- Kırmızı, çok sarı, gri ya da beyaz saç üzerinde. Cihaz bu renkteki tüyler üzerinde etkili değildir.
- Göğüs ucu, genital bölgede ya da anüs çevresinde. Bu bölgeler daha koyu cilt tonuna ve/veya daha fazla tüy yoğunluğuna sahip olabilir ve cihazı bu bölgelerde kullanmanız cildinizde rahatsızlık/acı ya da yaralanmaya sebep olabilir.
- uygulamak istediğiniz bölgede çil, doğum lekesi, ben ya da siğil gibi koyu kahve ya da siyah renkte benlerde
- uygulamak istediğiniz bölgede dövme ya da kalıcı makyaj üzerinde
- erkekler için sakal / yüzdeki tüylerde

Cam filtreye (10) doğrudan **BAKMAYIN** ya da cihazı gözünüze doğru **ÇALIŞTIRMAYIN**. Gözlerinizin ve çevrenizde bulunanların emniyeti için, cihaz yalnızca cilt tonu sensörlerinin her ikisinin de cilde doğru yerleştirilmiş olduğu zaman çalışacaktır. Sensörler cilt ile temas ETMEDİĞİNDE cihazın çalışması durumunda, kullanmayı DURDURUN ve bayiniz ile temasa geçin.

Aynı bölge üzerinde haftada bir kullanımdan daha sık olacak şekilde **KULLANMAYIN**. Bu şekilde kullanmak sonucu hızlandırmayacak ve cildinizin yaralanma ihtimalini yükseltecektir.

TEDBİRLER

- Cihaz tek kullanıcı için tasarlanmıştır.
- 18 yaşın altındakilerin kullanımı için tasarlanmamıştır.
- Fiziksel, duyuşsal ve zihinsel kapasitesi kısıtlı veya deneyimi ve bilgisi olmayan kişiler, gözetim altında ya da cihazın güvenli kullanımı hakkında bilgilendirildikten ve yanlış kullanımı durumunda oluşabilecek zararları kavradıktan sonra cihazı kullanabilirler.
- Çocuklar cihaz ile oynamadıklarından emin olunması için gözetim altında olmalıdır. Cihazı çocukların erişiminden daima uzak tutun.

ELEKTRİK VE YANGIN GÜVENLİĞİ

Cihaz, kırılabilir parçalar içermektedir ve dikkatli tutulmalıdır. Cihazı ve kabloları görünür bir hasar belirtisi olması ihtimaline karşılık düzenli olarak kontrol edin. Herhangi bir hasar ya da çatlak durumunda cihazı kullanmayı durdurun. Hasar görmüş cihazı kullanmak elektrik çarpmasına neden olabilir. Arıza durumunda cihazı yetkili servis merkezine kontrol ve tamir ettirin. Düzgün onarılmayan cihaz kullanıcı için ciddi zararlara yol açabilir. Kullandıktan sonra her zaman fişini çekin.

TEHLİKE

Cihazı onarmaya ve açmaya çalışmayın aksi takdirde ciddi bedensel hasar ve/veya kalıcı göz hasarına sebebiyet verebilecek tehlikeli elektrikli parçalara ve elektrik çarpmasına maruz kalabilirsiniz.

UYARI

Oluşabilecek herhangi bir hasarı ya da elektrik çarpma riskini veya yangın tehlikesini engellemek için cihazı yalnızca birlikte verilen güç kaynağı (7) ( -C tip 6037) ile beraber kullanın.

Su ile temas edebilecek yerlerde ve banyo, duş, küvet ya da su içerebilecek yerler gibi ıslak zeminlerde **KULLANMAYIN**. Cihazın ıslanması durumunda cihaz kullanılmamalıdır. ıslanmış cihazın kullanılması elektrik çarpmasına neden olabilir.



Cihaz hasar görmüş (örneğin, gövdesi kırık, kablolu hasar görmüş) ise **KULLANMAYIN**. İç parçalar elektrik yüklüdür ve tehlikelidir.

Cam filtrenin (10) kırılması ya da kayıp olması durumunda cihazı **KULLANMAYIN**. Cam filtrenin sağlığını düzenli olarak kontrol edin.

Sıcak olduğundan, kullanım esnasında ya da kullandıktan hemen sonra direkt olarak cam filtreye **DOKUNMAYIN**.

Petrol esaslı ya da yanıcı temizleme araçlarını (alkol, aseton) cihaz üzerinde **KULLANMAYIN** aksi takdirde yangın riski doğurabilir.

Aşındırıcı temizlik ürünleri **KULLANMAYIN**. Aksi takdirde cihaz zarar görebilir ya da cam filtre çizilebilir.

Cihazı istenmeyen tüylerin alınması dışında **KULLANMAYIN**.

Cihazı cilt haricinde bir yüzeyde **KULLANMAYIN**.

Uygulama penceresinin (1) ciltte yerini almaması halinde cihazı **KULLANMAYIN**.

Soğutma deliklerinin önünü **KAPATMAYIN**. Cihaz aşırı ısınabilir ve elektrik çarpmasına ya da yangın tehlikesine neden olabilir.

KULLANIM

Uygulama bölgesini hazırlama

Cihazı kullanmadan önce, Gillette Venus olması önerilen bir jilet ile cilt üzerindeki görünür tüyleri alın. Uygulama bölgesini temizleyin ve kuru olarak sıvazlayın.

Cihazı çalıştırmak için:

Öncelikle, güç kaynağını (7) uygun uç takımına (8) yerleştirin. (Güç kaynağının, takılı ucu çıkartmak için kaldırma düğmesi (7a) bulunur.) Güç kaynağını (7) yuvaya (6) takarak bir elektrik girişine bağlayın. LED güç gösterge çubukları (3) bir defa yanacak ve fan kısa bir süre çalışacaktır. Bu cihazın HAZIR konumunda olduğu anlamına gelir. Kullanım süresi boyunca, cihaz biraz ısınacaktır.

Otomatik cilt tonu okuma

Cilt tonu sensörlerinin (2) her ikisi de ciltle temas ettiğinde cihaz, cildinizin tonunu okur ve LED güç gösterge çubuklarında (3) belirtilen uygun ışık yoğunluğunu seçer. Bu, cihazın çalışmaya hazır olduğu anlamına gelir.

	açık cilt tonu → yüksek ışık yoğunluğu
	koyu cilt tonu → düşük ışık yoğunluğu
 ışık yanmaz	cilt teması yok → cihaz aktifleştirilemez
 kırmızı ışık	geçersiz cilt tonu → cihaz aktifleştirilemez

Bölgesel Test

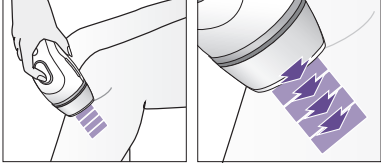
İlk uygulamanızdan önce, Braun Silk-expert 'inizi uygulama yapmak istediğiniz küçük bir bölgede (yaklaşık 2 x 3 cm; yan yana iki flaş ışığı atımı büyüklüğünde) test etmenizi öneririz. Bölgesel testi, aşağıda "UYGULAMA MODLARI" bölümü, "Hassas mod" kısmında tanımlandığı gibi uygulayın. Test bölgesini denetlemek için 48 saat bekleyin. Eğer cilt normal görünüyorsa ilk uygulamanıza başlayın. Cilt reaksiyonu meydana gelirse, cihazı kullanmayı durdurun ve doktorunuza danışın. Bölgesel test uyguladığınız alana en az bir hafta beklemeden uygulama yapmayın.

UYGULAMA MODLARI

Uygulama yapmak istediğiniz alana bağlı olarak **Kaygan mod** ve **Hassas mod** seçimlerinden birini yapabilirsiniz:

Hassas mod hassas ya da küçük, erişilmesi zor olan diz, incik kemiği, ayak bileği, bikini çizgisi ya da koltukaltı ve bayanlar için yüz gibi bölgelerde uygulama için önerilirken, Kaygan mod, hızlı ve etkili bir uygulama sağlar ve geniş cilt yüzeyleri için (bacak, kol, göğüs ve sırt gibi) önerilir.

Uygulama yapılmak istenen bölümün tüysüz, temiz ve kuru olması gerekmektedir. Uygulama butonuna basmadan önce, parlak ışıktan sakınmak için uzak bir bölgeye bakın.

Kaygan mod	Hassas mod
	
1. Uygulama penceresini (1) düz bir şekilde cildinize her iki sensörün (2) de ciltle temas halinde olduğundan emin olacak şekilde yerleştirin. Güç çubukları (3) beyaz LED ışığı olarak yanar.	2. Uygulama butonuna (5) basın ve butonu basılı tutun. Cihaz flaş atımı yapmaya başlayacaktır.
2. Uygulama butonuna (5) basın ve butonu basılı tutun. Cihaz flaş atımı yapmaya başlayacaktır.	2. Uygulama butonuna (5) basın ve hemen bırakın. Cihaz flaş ışığı atacaktır.
3. Cihazı, uygulama bölgesinin en sonundan başına kadar yavaşça ve sürekli olarak hareket ettirin. Flaş atımının devamlı olması için cihazın sürekli cilt ile temas halinde olduğundan emin olun.	3. Cihazı kaldırın ve o bölgenin yakınında uygulama yapmak istediğiniz diğer bölgeye yerleştirin. Güç çubuklarının beyaz LED ışığı olarak yanmasını bekleyin. Ardından uygulama butonuna basın ve butonu bırakın.
İlk kaygan uygulama hareketini tamamladıktan sonra, cihazı uygulama bölgesinden kaldırın. 1 ve 3. adımları yakındaki diğer bir bölgeye uygulama yapmak için paralel hareketle tekrarlayın.	Uygulama yapmak istediğiniz bütün bölgeyi tamamlayana kadar uygulamaya nokta nokta devam edin.

Uygulama penceresini uygulama alanlarının arasında boşluk bırakmadan sıradaki diğer uygulama noktasına direkt olarak yerleştirerek boş alanları gözden kaçırmadığınızda emin olun.

Yoğun acı hissetmeniz durumunda uygulamayı hemen durdurun ve cihazı yeniden kullanmadan önce doktorunuza danışın.

Nazik mod

Hassas bölgeler için (ya da ilk defa kullanan kullanıcılar için) cihazı Nazik mod butonuna (4) basarak Nazik mod seçeneğine göre ayarlayabilirsiniz. Nazik mod göstergesi aktif olduğunu göstermek için yanacaktır. Nazik modu kapatmak için sadece butona (4) yeniden basın. Nazik mod göstergesi sönecek ve cihaz standart ayarlarına geri dönecektir. Nazik mod ışık yoğunluğunu azaltır. İstenilen sonucu elde etmek için daha fazla uygulama gerekebilir. Nazik mod aynı zamanda aylık bakım yaparken de önerilir.

Bekleme modu

Kullanılmadan durulan 10 dakikanın ardından cihaz bekleme moduna geçer (güç gösterge çubuklarında tek yanıp sönmeye belirecektir) HAZIR moda dönmek için herhangi bir tuşa basın ya da güç kablosunu takın/çekin.

Uyku modu

Cihaz 60 dakika boyunca kullanılmadığı durumda (hiçbir butona basılmadığında) uyku moduna (düşük güç durumuna) geçecektir. Güç LED ışık çubukları kapanır. HAZIR moda dönmek için bir tuşa basın ya da ana kabloyu takın/çekin. Cihaz, uyku modundan çıktığında standart "çalışma" prosedürünü (güç ışıkları bir defalığına tamamen yanacak) sürdürecektir.

Yüze uygulama (yalnızca bayan kullanıcılar için)

Uygulamadan Önce

- Yüze uygulamadan önce bölgesel testi yaptığınıza emin olun (bkz: “Bölgesel Test”)
- Uygulamayı yapmak istediğiniz bölgeyi, Gillette Venus olması önerilen bir jilet ile görünür tüylerden ve bakım ürünleri, losyon ve kremden arındırın.
- Uygulama penceresinin pozisyonunu yüz üzerinde konumlandırabilmek için ayna kullanabilirsiniz.

Yüz, yanak ve çene bölgesine uygulama (Hassas modu kullanın)

Uygulama penceresini cildinize yerleştirin. Güç çubuklarının beyaz LED ışığı olarak yanmasını bekleyin. Uygulama butonuna basmadan önce, parlak ışıktan sakınmak için gözlerinizi kapatın ya da uzak bir bölgeye bakın. Aynı bölgeyi iki defa uygulamaya maruz bırakmaktan sakının aksi takdirde bu, istenmeyen reaksiyonların meydana gelme ihtimalini yükseltebilir.

Üst dudak bölgesi

- Dudak ve burun deliği ile temasından sakının. Burun deliklerinin altındaki merkez bölge genellikle daha fazla hassastır.
- Dudak kenarlarında kalıcı / yarı kalıcı dudak kalemi üzerinde kullanmayın
- İPUCU: Dudaklarınızı birbirine bastırarak ışığın üst dudağın üzerine gelmediğinden emin olabilirsiniz.

Boyun ve çene

Çene altındaki tüy gelişimi daha yoğun ve kalın olabilir. Bu, uygulamanın ardından hafif bir cilt kızarıklığı doğurabilir. Bu kızarıklık geçicidir ve 24 saat sonra tamamen yok olmalıdır.

NOT:

- Kızarıklık ya da yanık hissinin meydana gelmesi ve birden çok tekrar etmesi halinde, bölgeyi yatıştırmak için soğuk bez/kompres uygulayın.
- Cilt pigmentlerinde açılma ya da kararma gibi herhangi bir değişikliğin gözlemlenmesi halinde cihazı kullanmayı bırakın. Nedeni ve altında yatan tıbbi duruma karar vermek için tıbbi yardım alın.

UYGULAMA PLANI

Başlangıç evresi	her bir hafta için bir uygulama (4 – 12 defa)
Bakım uygulaması	İhtiyaçlarınıza göre uygulamaya devam edin. Örneğin, ayda bir

Normal tüy gelişim döngüsü kişilere göre değişkenlik gösterebilir ve vücut bölgelerine dayanarak (koltukaltı, alt bacak, bikini bölgesi gibi) 16 aya kadar sürebilir. Büyüme aşamasındaki tüyler ışık ile uygulamaya karşı duyarlı olabileceğinden, cildin sürekli bir pürüzsüzlük kazanabilmesi için birden çok uygulama yapılması önemlidir. Bu sebeple, başlangıç evresi için, 4 – 12 haftayı bulan ve her bir hafta için bir uygulamadan oluşan bir süreç önermekteyiz.

Tüylerin çıktığını görmemeniz durumunda, 12 haftalık uygulamanın tamamını bitirmek zorunda değilsiniz. Bakım uygulamalarına geçebilirsiniz.

UYGULAMA SONRASI

Uygulamanızı bitirdikten sonra, cihazı kapatmak için ana kabloyu prizden çıkarın. Kullanımdan sonra en az 5 dakika cihaz soğuyana kadar cam filtreye (10) dokunmayın ya da filtreyi temizlemeyin.

Uygulamadan sonra, uygulama bölgeleri güneş ışığına maruz kaldığında 15 SPF koruma faktörlü güneş kremi kullanmanızı öneririz. Solaryum makinesi ya da solaryum gibi suni ışık kaynaklarından kaçınmanızı tavsiye ederiz.

Uygulamadan sonraki 24 saat içerisinde, cildinizde iritasyona sebep olabilecek herhangi bir etkiden ya da cilt ürününden sakının. Sıcak küvet ya da saunalar, dar ve üste yapışan giysilerin giyilmesi, renk açıcı kremlerin kullanılması, parfümlü ya da peeling ürünlerinin kullanılması bu etkiler arasındadır.

Yukarıda bahsi geçenler, uygulama bölgesinde, kaşıntı ve kızarıklık gibi iritasyonlara sebep olabilir.

BAKIM VE SAKLAMA

- Kullanmadan sonra, cihazı, özellikle de uygulama penceresini aşağı doğru kuru, tiftiksiz bir bez ile silin. Cihazı su ya da bir başka sıvı ile durulamayın ya da bir başka sıvıya batırmayın.

76

Güç çubuklarında yalnızca ilk LED kırmızıyı gösteriyor.	Geçersiz cilt tonu tespiti. Cildiniz ya çok açık ya da çok koyu. Güvenlik sebepleri için cihaz aktifleştirilemez.
Güç çubuklarındaki ilk LED beyaz yanıyor.	Cihaz BEKLEME moduna geçmiştir. Yeniden aktifleştirme için herhangi bir tuşa basın.
Güç çubuklarındaki ilk LED kırmızı yanıyor.	Çıkarılabilir uygulama penceresi yansıtıcısı (9) çıkmıştır. Yeniden takın.
Güç çubukları alışılmadık kırmızı LED şekilleri ile yalnız beyaz LED'lerin kenarında yanıyor.	Aygıt hatası. Cihaz çalışmaya başlamaz. Güç kaynağını çekin ve yeniden takın. Hata hala devam ediyorsa, onarım için bir Braun Servis Merkezi ile iletişime geçin.
Tüm beyaz LED ışıklar yanıyor.	Ürünün kullanım süresi dolmuştur. Azami flaş sayısına (250.000) erişilmiştir.
Cihaz kırık, çatlak ya da kusurlu.	Cihazın ya da güç kaynağının hasar görmesi halinde KULLANMAYIN . Güvenlik ya da hasar görmüşlüğü konusunda bir şüphenez varsa kullanmamalısınız.

Çevre Bilgisi

Bu ürün, geri dönüştürülebilir elektrikli atık içerir. Çevresel koruma için, evsel atıklarla birlikte atmayın ancak geri dönüşüm için bölgenizdeki elektrikli atık dönüştürme merkezlerine götürün.

Bu bilgiler, bildirim yapılmadan değiştirilebilir.

AECE Yönetmeliğine Uygundur.



Bakanlıkça tespit ve ilan edilen kullanım ömrü 7 yıldır.

Üretici firma ve CE uygunluk değerlendirme kuruluşu:

Braun GmbH
Frankfurter Strasse 145
61476 Kronberg / Germany

İthalatçı Firma:

Procter & Gamble Satış ve Dağıtım Ltd. Şti. Nida Kule – Kuzey, Barbaros Mahallesi Begonya Sokak No:3
34746 Ataşehir, İstanbul tarafından ithal edilmiştir. P&G Tüketici İlişkileri: 08502200911 www.pg.com.tr

TÜKETİCİNİN HAKLARI

Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanunun 11 inci maddesinde yer alan; a) Sözleşmeden dönme, b) Satış bedelinden indirim isteme, c) Ücretsiz onarılmasını isteme, ç) Satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, seçimlik haklarından birini kullanabilir.

Tüketici; şikâyet ve itirazları konusundaki başvurularını Tüketici Mahkemelerine ve Tüketici Hakem Heyetlerine yapabilir.

Braun Servis İstasyonları listemize internet sitemizden veya Tüketici Hizmetleri Merkezimizi arayarak ulaşabilirsiniz. **www.braun.com/tr**

GARANTİ BELGESİ

Bu bölüm müşteriye kalacaktır.

GARANTİ ŞARTLARI

- 1- Garanti süresi, malın teslim tarihinden itibaren başlar ve 2 yıldır.
- 2- Malın bütün parçaları dahil olmak üzere tamamı garanti kapsamındadır.
- 3- Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanunun 11 inci maddesinde yer alan; **a) Sözleşmeden dönme, b) Satış bedelinden indirim isteme, c) Ücretsiz onarılmasını isteme, ç) Satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme** haklarından birini kullanabilir.
- 4- **Tüketicinin bu haklardan ücretsiz onarım hakkını** seçmesi durumunda satıcı; işçilik masrafı, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep etmeksizin malın onarımını yapmak veya yaptırmakla yükümlüdür. Tüketici ücretsiz onarım hakkını üretici veya ithalatçıya karşı da kullanabilir. Satıcı, üretici ve ithalatçı tüketicinin bu hakkını kullanmasından müteselsilen sorumludur.
- 5- Tüketicinin, **ücretsiz onarım hakkını** kullanması halinde malın; garanti süresi içinde tekrar arızalanması, tamiri için gereken azami sürenin aşılması, tamirinin mümkün olmadığının, yetkili servis istasyonu, satıcı, üretici veya ithalatçı tarafından bir raporla belirlenmesi durumlarında; **tüketici malın bedel iadesini, ayıp oranında bedel indirimini veya imkân varsa malın ayıpsız misli ile değiştirilmesini** satıcıdan talep edebilir. Satıcı, tüketicinin talebini reddedemez. Bu talebin yerine getirilmemesi durumunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur.
- 6- Malın tamir süresi **20 iş gününü** geçemez. Bu süre, garanti süresi içerisinde mala ilişkin arızanın yetkili servis istasyonuna veya satıcıya bildirimi tarihinde, garanti süresi dışında ise malın yetkili servis istasyonuna teslim tarihinden itibaren başlar. Malın arızasının **10 iş günü** içerisinde giderilememesi halinde, üretici veya ithalatçı; malın tamiri tamamlanıncaya kadar, benzer özelliklere sahip başka bir malı tüketicinin kullanımına tahsis etmek zorundadır. Malın garanti süresi içerisinde arızalanması durumunda, tamirde geçen süre garanti süresine eklenir. Ulusal, resmi ve dini bayram günleri ile yılbaşı, 1 Mayıs ve Pazar günleri dışındaki çalışma günleri iş günü olarak sayılmaktadır.
- 7- Malın kullanma kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanılması durumları ile aşınmaya tabi olan ve niteliği doğrultusunda sarf malzeme olarak nitelendirilen (elek/bıçak vb.) parçalar garanti kapsamı dışındadır.
- 8- Tüketici, garantiden doğan haklarının kullanılması ile ilgili olarak çıkabilecek uyuşmazlıklarda yerleşim yerinin bulunduğu veya tüketici işleminin yapıldığı yerdeki **Tüketici Hakem Heyetine veya Tüketici Mahkemesi'ne** başvurabilir.
- 9- Satıcı tarafından bu **Garanti Belgesi'nin** verilmemesi durumunda, tüketici **Gümrük ve Ticaret Bakanlığı Tüketicinin Korunması ve Piyasa Gözetimi Genel Müdürlüğü'ne** başvurabilir.

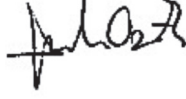
KULLANIM HATALARI

- 1- BRAUN ürünlerinin kullanma kılavuzunda gösterildiği şekilde kullanılması gerekmektedir. BRAUN ürünlerine Procter & Gamble Satış ve Dağıtım Limited Şirketi'nin yetkili kıldığı servis elemanları dışındaki şahıslar tarafından bakım onarım veya başka bir nedenle müdahale edilmemelidir.
- 2- Kullanma kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanılmasından kaynaklanan arızalar garanti kapsamı dışındadır.
- 3- Voltaj düşüklüğü veya fazlalığı, hatalı elektrik tesisatı ve mamulün etiketinde yazılı voltajdan farklı voltajda kullanma nedenlerinden meydana gelecek hasar ve arızalar garanti kapsamı dışındadır.
- 4- Dış etkenlerden (vurulma, çarpma, düşürülme, kırılma vs.) hasar ve arıza meydana gelmemesine dikkat edilmelidir.

Procter & Gamble Satış ve Dağıtım Limited Şirketi

Finans Müdürü

Müşteri Takımları Finans Müdürü



MALIN Cinsi: Markası:	Modeli: Bandrol ve Seri Numarası:
SATICI FİRMA Unvan: Adres: Tel, Faks: e-posta: Kaşe ve İmza:	
Fatura Tarihi ve Sayısı:	Teslim Yeri ve Tarihi:
İthalatçı Firma: Procter & Gamble Satış ve Dağıtım Ltd. Şti. Nida Kule – Kuzey, Barbaros Mahallesi Begonya Sokak No:3 34746 Ataşehir, İstanbul tarafından ithal edilmiştir. P&G Tüketici İlişkileri: 08502200911 www.pg.com.tr	
Braun Servis İstasyonları listemize internet sitemizden veya Tüketici Hizmetleri Merkezimizi arayarak ulaşabilirsiniz. www.braun.com/tr	

Ελληνικά

Τα προϊόντα μας έχουν κατασκευαστεί έτσι ώστε να ανταποκρίνονται στις υψηλότερες προδιαγραφές ποιότητας, λειτουργικότητας και σχεδιασμού. Χρησιμοποιώντας επαγγελματική τεχνολογία φωτός, το Braun Silk-expert Intense Pulsed Light (Έντονου Παλμικού Φωτός) (IPL), είναι η συσκευή αποτρίχωσης που σας επιτρέπει να καταργήσετε οριστικά την ανεπιθύμητη, ορατή τριχοφυΐα με άνεση από το σπίτι σας. Πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή, παρακαλούμε, διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης, συμπεριλαμβανομένων όλων των αντενδείξεων και των πληροφοριών για προειδοποιήσεις ασφαλείας, και κρατήστε τις για μελλοντική χρήση.

Αυτή η συσκευή σχεδιάστηκε για την για τη μείωση της ανάπτυξης των τριχών μακροπρόθεσμα μετά από ένα ορισμένο χρονικό διάστημα θεραπείας. Οι ιδανικές περιοχές του σώματος για χρήση της συσκευής περιλαμβάνουν:

Γυναίκες: Πόδια, χέρια, μασχάλες, περιοχή μπικίνι και πρόσωπο (κάτω από τα ζυγωματικά)

ΠΡΟΣΟΧΗ: Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά στην περιοχή των ματιών και κατά μήκος του μετώπου.

Άνδρες: Από τους ώμους και κάτω (στήθος, πλάτη, χέρια, στομάχι, πόδια)

ΠΡΟΣΟΧΗ: Μην τη χρησιμοποιείτε στο πρόσωπο, τον λαιμό και την περιοχή των γεννητικών οργάνων.

Η χρήση σε ανδρικά γένια ή τριχοφυΐα προσώπου μπορεί να οδηγήσει σε μόνιμα ή ανομοιογενή αποτελέσματα που μπορεί να προκαλέσουν αλλαγές στα χαρακτηριστικά του προσώπου που ενδεχομένως να μην είναι επιθυμητές.

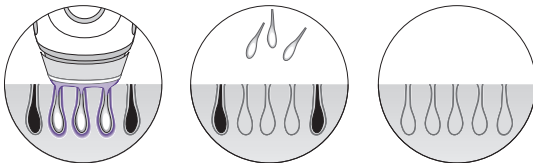
Η Braun Silk-expert δεν είναι κατάλληλη για όλους. Είναι πιο αποτελεσματική για ανοιχτούς έως μέτριους τόνους δέρματος και σκούρα τριχοφυΐα. Παρακαλούμε, ανατρέξτε στον πίνακα με τους τόνους δέρματος και χρωμάτων τριχοφυΐας στη σελίδα 3 για να δείτε εάν η συσκευή είναι κατάλληλη για εσάς.

Περιγραφή

- 1 Παράθυρο θεραπείας
- 2 SensoAdapt™ αισθητήρες τόνου δέρματος
- 3 Ενδεικτικές λυχνίες ισχύος LED
- 4 Ενδεικτική λυχνία και πλήκτρο απαλής λειτουργίας
- 5 Πλήκτρο θεραπείας
- 6 Υποδοχή
- 7 Τροφοδοτικό με κουμπί απασφάλισης εξαρτήματος ακίδων (7a)
- 8 Εξάρτημα ακίδων
- 9 Αντανακλαστικό κάτοπτρο παραθύρου θεραπείας
- 10 Γυάλινο φίλτρο

Πώς λειτουργεί;

Η Braun Silk-expert λειτουργεί κάτω από την επιφάνεια του δέρματος στοχεύοντας στη μελαμίνη του θύλακα της τρίχας, βοηθώντας να σπάσει ο κύκλος της επανεμφάνισης της τρίχας. Με συνεχή, περιοδική χρήση, η ενέργεια του φωτός βοηθά στην αποτροπή των ανεπιθύμητων τριχών από το να φτάσουν στην επιφάνεια του δέρματος.



Οι έξυπνοι SensoAdapt™ αισθητήρες τόνου δέρματος (2), “διαβάζουν” συνεχώς τον τόνο του δέρματός σας πριν από κάθε λάμψη (φλας), προσαρμόζοντας αυτόματα την ένταση του φωτός για καλύτερη αποτελεσματικότητα και ασφάλεια. Αυτό επιτρέπει τη θεραπεία για τους κατάλληλους τόνους δέρματος, αλλά την αποτρέπει αν ο τόνος του δέρματός σας είναι πολύ σκούρος.

ΑΝΤΕΝΔΕΙΞΕΙΣ

ΜΗΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ τη συσκευή ...

- αν το δέρμα σας είναι πιο σκούρο από τον τόνο V που φαίνεται στον πίνακα με τους τόνους δέρματος στη σελίδα 3. Επειδή το σκούρο δέρμα απορροφά περισσότερη ενέργεια φωτός, η θεραπεία του μπορεί να προκαλέσει δυσφορία/ πόνο και ανεπιθύμητα αποτελέσματα (π.χ. εγκαύματα, φουσκάλες, κηλίδες ή ουλές) και να τραυματίσει το δέρμα σας.
- αν είστε έγκυος, θηλάζετε ή κάτω των 18 ετών αφού αυτή η συσκευή δεν δοκιμάστηκε σε άτομα με αυτά τα χαρακτηριστικά.
- αν έχετε ιστορικό καρκίνου του δέρματος ή προ καρκινικές βλάβες (π.χ., σπίλους ή ένα μεγάλο αριθμό κρεατοελιών).
- αν το δέρμα σας έχει μαυρίσει τεχνητά ή φυσικά πρόσφατα. Το δέρμα σας μπορεί να είναι ιδιαίτερα ευαίσθητο μετά από την έκθεση στον ήλιο και ιδιαίτερα ευπαθές σε παρενέργειες της θεραπείας IPL (π.χ., έγκαυμα, φουσκάλα, κηλίδα ή σημάδι στο δέρμα σας). Επίσης, αποφύγετε την έκθεση στο άμεσο ηλιακό φως χωρίς προστασία μετά τη θεραπεία σας με IPL. Το δέρμα σας μπορεί να είναι ιδιαίτερα ευαίσθητο και εξαιρετικά ευάλωτο σε ηλιακά εγκαύματα.

Ορισμένες προϋποθέσεις μπορούν επίσης να απαγορεύσουν τη χρήση αυτής της συσκευής.

ΜΗΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ τη συσκευή αν ισχύει κάποιο από τα ακόλουθα:

- Έχετε μια χρόνια ιατρική πάθηση.
- Έχετε μια χρόνια πάθηση του δέρματος (π.χ. ψωρίαση ή λεύκη) ή κατεστραμμένο δέρμα (π.χ. ηλιακά εγκαύματα, κοψίματα, ανοιχτές πληγές ή ενεργές λοιμώξεις) στις περιοχές που θέλετε να αποτριχώσετε.
- Έχετε κισσούς στην περιοχή που θέλετε να αποτριχώσετε.
- Έχετε μια γνωστή ευαισθησία στο ηλιακό φως (φωτοευαισθησία) ή παίρνετε φάρμακα που μπορεί να προκαλούν ευαισθησία στο δέρμα (π.χ. Retin A, Accutane ή / και άλλα τοπικά ρετινοειδή).
- Κάνετε απολέπιση δέρματος στην περιοχή που θέλετε να αποτριχώσετε.
- Αν έχετε κάποιο από τα παραπάνω, η συσκευή αυτή μπορεί να τραυματίσει το δέρμα σας ή να χειροτερέψει την κατάσταση. Υπάρχει περίπτωση να αντιμετωπίσετε παρενέργειες, όπως εγκαύματα, φουσκάλες και χρωματικές αλλαγές του δέρματος (υπερ- ή υπο-μελάγχρωση) ή ουλές.

Αν δεν είστε σίγουροι για την ασφαλή χρήση της συσκευής αυτής, παρακαλούμε, συμβουλευτείτε γιατρό ή δερματολόγο.

Εάν παίρνετε οποιοδήποτε είδος φαρμάκου τακτικά και για μεγάλο χρονικό διάστημα, παρακαλούμε, συμβουλευτείτε τον γιατρό σας για τυχόν επιπτώσεις στην ευαισθησία του δέρματος μετά από έκθεση στο φως.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

ΜΗΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΗ

- στο τριχωτό της κεφαλής, τα φρύδια ή οπουδήποτε κοντά ή γύρω από τα μάτια. Η χρήση σε αυτές τις περιοχές μπορεί να προκαλέσει μόνιμη βλάβη στα μάτια σας.
- σε κόκκινη, πολύ ξανθή, γκρι ή άσπρη τρίχα. Η συσκευή δεν είναι αποτελεσματική σε αυτούς τους χρωματισμούς τρίχας.

- Θηλές, γεννητικά όργανα ή στην περιοχή του πρωκτού. Αυτές οι περιοχές μπορεί να έχουν ένα πιο σκούρο χρώμα δέρματος ή/και μεγαλύτερη πυκνότητα τριχών και η χρήση της συσκευής σε αυτές τις περιοχές μπορεί να προκαλέσει δυσφορία/ πόνο ή να τραυματίσει το δέρμα σας.
- σε σκούρα καφέ ή μαύρα στίγματα, όπως φακίδες, σημάδια εκ γενετής, κρεατοελιές ή κονδυλώματα στην περιοχή θεραπείας.
- σε τατουάζ ή μόνιμο μακιγιάζ στην περιοχή θεραπείας.
- Σε γένια/τριχοφυΐα προσώπου στους άνδρες

ΜΗΝ κοιτάτε απευθείας στο γυάλινο φίλτρο (10) και μην προσπαθείτε να ενεργοποιήσετε τη συσκευή προς την κατεύθυνση των ματιών. Για την προστασία της ασφάλειας των ματιών σας αλλά και των ατόμων γύρω σας, η συσκευή θα ενεργοποιηθεί μόνο όταν και οι δύο αισθητήρες τόνου δέρματος τοποθετούνται πάνω στο δέρμα. Εάν σε οποιαδήποτε στιγμή η συσκευή ενεργοποιείται όταν και οι δύο αισθητήρες ΔΕΝ βρίσκονται σε επαφή με το δέρμα, ΣΤΑΜΑΤΗΣΤΕ αμέσως τη χρήση και επικοινωνήστε με το κατάστημα απ' όπου την προμηθευτήκατε..

ΜΗΝ ΤΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ περισσότερο από μία φορά την εβδομάδα στην ίδια περιοχή. Αυτό δεν θα επιταχύνει τα αποτελέσματα και μπορεί να αυξήσει τις πιθανότητες τραυματισμού του δέρματός σας.

ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ

- Η συσκευή προορίζεται για έναν μόνο χρήστη.
- Δεν ενδείκνυται για χρήση από άτομα κάτω των 18 ετών.
- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από άτομα με περιορισμένες φυσικές, αισθητήριες ή πνευματικές δυνατότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσεων αν υπάρχει ανάλογη εποπτεία ή τους έχουν δοθεί οδηγίες σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και υπάρχει κατανόηση των ενδεχόμενων κινδύνων.
- Επιβάλλεται η επιτήρηση των παιδιών για να μη χρησιμοποιούν τη συσκευή ως παιχνίδι. Να διατηρείτε πάντα τη συσκευή μακριά από παιδιά.

ΗΛΕΚΤΡΙΚΗ ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΚΑΙ ΠΥΡΑΣΦΑΛΕΙΑ

Η συσκευή περιέχει εύθραυστα μέρη και πρέπει να τη μεταχειρίζεστε με προσοχή. Ελέγχετε τακτικά τη συσκευή και τα καλώδια για εμφανείς φθορές. Σε περίπτωση φθοράς ή ρωγμών, σταματήστε να χρησιμοποιείτε τη συσκευή. Η χρήση μιας φθαρμένης συσκευής μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία. Σε περίπτωση βλάβης, φροντίστε να ελεγχθεί και να επισκευαστεί η συσκευή από ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο service. Μη εξουσιοδοτημένη εργασία επισκευής μπορεί να προκαλέσει ακραίους κινδύνους για τον χρήστη. Μετά τη χρήση πάντα να βγάζετε τη συσκευή από την πρίζα.

ΚΙΝΔΥΝΟΣ

Μην προσπαθήσετε ποτέ να επισκευάσετε και να ανοίξετε τη συσκευή, καθώς αυτό μπορεί να σας εκθέσει σε επικίνδυνα ηλεκτρικά στοιχεία και ενέργεια παλμικού φωτός, τα οποία μπορεί να προκαλέσουν σοβαρές σωματικές βλάβες ή/και μόνιμο τραυματισμό στα μάτια.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Για να αποφευχθούν τυχόν φθορά στη συσκευή ή κίνδυνος ηλεκτροπληξίας ή οποιοδήποτε άλλο προβλήμα, κάντε χρήση αυτής της συσκευής μόνο με το τροφοδοτικό (7) που παρέχεται (➡—■—C τύπος 6037).

ΜΗΝ τη χρησιμοποιείτε μέσα ή κοντά σε νερό και υγρές επιφάνειες όπως μπανιέρες, ντουζιέρες, λεκάνες ή άλλα δοχεία που μπορεί να περιέχουν νερό. Σε περίπτωση που βραχεί η συσκευή, δεν πρέπει να χρησιμοποιείται. Η χρήση υγρής συσκευής μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία.



ΜΗΝ χρησιμοποιείτε τη συσκευή αν υπάρχει φθορά ή βλάβη (π.χ. ρωγμή στο περίβλημα, βλάβη καλωδίων, κ.λ.π.) Τα εσωτερικά εξαρτήματα περιέχουν ηλεκτρικά φορτία που είναι επικίνδυνα.

ΜΗΝ χρησιμοποιείτε τη συσκευή αν το γυάλινο φίλτρο (10) έχει ρωγμή ή λείπει. Ελέγχετε συχνά το γυάλινο φίλτρο για φθορά.

ΜΗΝ αγγίζετε το γυάλινο φίλτρο κατά τη διάρκεια ή αμέσως μετά τη χρήση γιατί ζεσταίνεται πολύ.

ΜΗΝ χρησιμοποιείτε εύφλεκτα ή με βάση το πετρέλαιο καθαριστικά αλκοόλ, ακετόνη) στη συσκευή, γιατί υπάρχει κίνδυνος πυρκαγιάς.

ΜΗΝ χρησιμοποιείτε λειαντικά καθαριστικά. Αυτά μπορεί να προκαλέσουν βλάβη στη συσκευή ή να γρατζουνίσουν το γυάλινο φίλτρο.

ΜΗΝ προσπαθήσετε να χρησιμοποιήσετε αυτή τη συσκευή για άλλο σκοπό εκτός από την απομάκρυνση της ανεπιθύμητης τριχοφυΐας.

ΜΗΝ ενεργοποιείτε τη συσκευή σε άλλη επιφάνεια εκτός από το δέρμα.

ΜΗΝ ενεργοποιείτε τη συσκευή αν το παράθυρο θεραπείας (1) δεν είναι τοποθετημένο σε πλήρη επαφή με το δέρμα.

ΜΗΝ εμποδίζετε τους αεραγωγούς ψύξης. Η συσκευή μπορεί να υπερθερμανθεί και να δημιουργηθεί κίνδυνος ηλεκτροπληξίας ή πυρκαγιάς.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Προετοιμασία της περιοχής θεραπείας

Αφαιρέστε όλες τις ορατές τριχές από το δέρμα πριν τη χρήση της συσκευής. Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε την μέθοδο αποτρίχωσης που προτιμάτε. Καθαρίστε την περιοχή θεραπείας και στεγνώστε την.

Για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή:

Αρχικά, συναρμολογήστε το τροφοδοτικό (7) τοποθετώντας το κατάλληλο εξάρτημα ακίδων (8). (Το τροφοδοτικό διαθέτει κουμπί απασφάλισης (7α) για την αφαίρεση του εξαρτήματος ακίδων.) Τοποθετήστε το τροφοδοτικό (7) στην υποδοχή (6) και στη συνέχεια συνδέστε το στην πρίζα. Οι ενδεικτικές λυχνίες ισχύος LED (3) θα ανάψουν μία φορά και ένας ανεμιστήρας θα λειτουργήσει σύντομα. Αυτό σημαίνει ότι η συσκευή είναι ΕΤΟΙΜΗ για χρήση. Κατά τη λειτουργία, η συσκευή θα θερμανθεί ελαφρώς.

Αυτόματη ανάγνωση τόνου δέρματος

Όταν και οι δύο αισθητήρες τόνου δέρματος (2) έχουν επαφή με το δέρμα, η συσκευή διαβάζει τον τόνο του δέρματός σας και επιλέγει την κατάλληλη ένταση φωτός που υποδεικνύεται από άσπρες ενδεικτικές λυχνίες LED (3). Αυτά επιβεβαιώνουν ότι η συσκευή είναι έτοιμη για αναλαμπή (φλας).

	ανοιχτός τόνος δέρματος → υψηλή ένταση φωτός
	σκούρος τόνος δέρματος → χαμηλή ένταση φωτός

 κανένα φως	καμία επαφή με το δέρμα → η συσκευή δεν μπορεί να ενεργοποιηθεί
 κόκκινο φως	μη έγκυρος τόνος δέρματος → Η συσκευή δεν μπορεί να ενεργοποιηθεί

Επιδερμική Δοκιμασία

Πριν από την πρώτη θεραπεία, σας προτείνουμε να δοκιμάσετε την αντίδραση του δέρματός σας στην Braun Silk-expert σε μια μικρή περιοχή του δέρματος στο μέρος του σώματος που σκοπεύετε να αποτριχώσετε (περίπου 2 Χ 3 εκ. σε μέγεθος, ισοδύναμο με το μέγεθος δύο λάμπων (φλας), δίπλα-δίπλα). Πραγματοποιήστε μια επιδερμική δοκιμασία όπως περιγράφεται παρακάτω στο κεφάλαιο «ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ ΘΕΡΑΠΕΙΑΣ», ενότητα «Λειτουργία Ακριβείας».

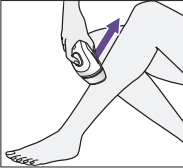
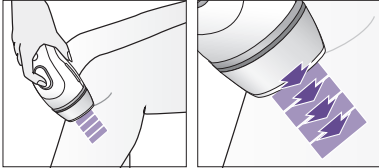
Περιμένετε 48 ώρες για να εξετάσετε τη περιοχή δοκιμής. Αν το δέρμα δείχνει φυσιολογικό, τότε ξεκινήστε τη θεραπεία. Αν δημιουργηθεί δερματική αντίδραση, διακόψτε τη χρήση της συσκευής και συμβουλευτείτε το γιατρό σας. Μην αποτριχώνετε την περιοχή επιδερμικής δοκιμασίας για τουλάχιστον μία εβδομάδα μετά τη δοκιμή.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ ΘΕΡΑΠΕΙΑΣ

Ανάλογα με την περιοχή την οποία θέλετε να αποτριχώσετε, μπορείτε να διαλέξετε μεταξύ της **Κυλιόμενης λειτουργίας** και της **λειτουργίας Ακριβείας**:

Η Κυλιόμενη λειτουργία επιτρέπει τη γρήγορη και αποτελεσματική θεραπεία και συνιστάται για μεγάλες επιφάνειες (π.χ. πόδια, χέρια, στήθος και πλάτη), ενώ η λειτουργία Ακριβείας συνιστάται για την αποτρίχωση ευαίσθητων ή μικρών περιοχών, όπως γόνατα, κνήμες, αστράγαλοι, γραμμή μπικίνι ή κάτω από τις μασχάλες και το πρόσωπο για τις γυναίκες.

Η περιοχή αποτρίχωσης πρέπει να είναι καθαρή, στεγνή και χωρίς τρίχες. Πριν πατήσετε το πλήκτρο θεραπείας, κοιτάξτε μακριά από τη συσκευή για να αποφύγετε το έντονο φως.

Κυλιόμενη λειτουργία	Λειτουργία Ακριβείας
 1. Τοποθετήστε το παράθυρο θεραπείας (1) σταθερά στο δέρμα σας, εξασφαλίζοντας ότι και οι δύο αισθητήρες δέρματος (2) έχουν επαφή με το δέρμα. Οι ενδεικτικές λυχνίες ισχύος (3) φωτίζουν με άσπρα LED 2. Πιέστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο θεραπείας (5). Η συσκευή θα αρχίσει να κάνει λάμπει (φλας). 3. Μετακινήστε τη συσκευή <u>αργά και συνεχόμενα</u> από τη βάση ως την κορυφή της περιοχής θεραπείας. Φροντίστε να έχετε πάντα τη συσκευή σε πλήρη επαφή με το δέρμα, έτσι ώστε η συσκευή να κάνει συνεχόμενες λάμπει (φλας).	 2. Πατήστε και απελευθερώστε το πλήκτρο θεραπείας (5). Η συσκευή θα κάνει μια λάμψη (φλας). 3. Σηκώστε τη συσκευή και τοποθετήστε την επάνω στο επόμενο διπλανό σημείο προς αποτρίχωση. Περιμένετε να εμφανιστούν οι άσπρες ενδεικτικές λυχνίες LED. Μετά πιέστε και απελευθερώστε το πλήκτρο θεραπείας.
Μόλις ολοκληρώσετε την πρώτη κυλιόμενη κίνηση, ανασηκώστε τη συσκευή μακριά από την περιοχή θεραπείας. Επαναλάβετε τα βήματα 1 έως 3 για την αποτρίχωση της επόμενης διπλανής περιοχής σε μια παράλληλη κίνηση.	Συνεχίστε τη θεραπεία σε κάθε σημείο μέχρι να ολοκληρώσετε την περιοχή που επιθυμείτε.

Σιγουρευτείτε ότι έχετε καλύψει όλες τις περιοχές τοποθετώντας το παράθυρο θεραπείας ακριβώς δίπλα στο σημείο που είχατε αποτριχώσει προηγουμένως, χωρίς να αφήνετε κανένα κενό μεταξύ των αποτριχωμένων περιοχών.

Αν νιώσετε έντονο πόνο, σταματήστε τη θεραπεία αμέσως και συμβουλευτείτε τον γιατρό σας πριν να ξαναχρησιμοποιήσετε τη συσκευή.

Απαλή λειτουργία

Για ευαίσθητες περιοχές (ή για όσους τη χρησιμοποιούν πρώτη φορά) μπορείτε να ρυθμίσετε τη συσκευή στην Απαλή λειτουργία πατώντας το πλήκτρο Απαλής λειτουργίας (4). Η ενδεικτική λυχνία Απαλής λειτουργίας θα ανάψει για να δείξει ότι έχει ενεργοποιηθεί. Για να απενεργοποιήσετε την Απαλή λειτουργία, απλά πατήστε πάλι το πλήκτρο (4). Η ενδεικτική λυχνία Απαλής λειτουργίας θα σβήσει και η συσκευή θα επιστρέψει στις αρχικές ρυθμίσεις.

Η Απαλή λειτουργία μειώνει την ένταση του φωτός. Μπορεί να χρειαστούν επαναληπτικές εφαρμογές για να έχετε τα επιθυμητά αποτελέσματα. Η Απαλή λειτουργία συνιστάται επίσης όταν κάνετε τις μηνιαίες θεραπείες συντήρησης.

Λειτουργία Αναμονής

Μετά από 10 λεπτά αδράνειας, η συσκευή θα μεταβεί σε κατάσταση αναμονής (η οποία υποδεικνύεται από μία ενδεικτική λυχνία που αναβοσβήνει στις ενδεικτικές λυχνίες ισχύος). Για να επιστρέψετε στη λειτουργία ΕΤΟΙΜΗ για χρήση, πατήστε οποιοδήποτε πλήκτρο ή αφαιρέστε/επανατοποθετήστε το καλώδιο ρεύματος.

Λειτουργία αναστολής

Εάν η συσκευή δεν λειτουργεί (κανένα πάτημα πλήκτρου) για 60 λεπτά, θα εισέλθει σε λειτουργία αναστολής (κατάσταση χαμηλής κατανάλωσης ενέργειας). Οι ενδεικτικές λυχνίες ισχύος LED είναι σβηστές. Για να επιστρέψετε στη λειτουργία ΕΤΟΙΜΗ για χρήση, πατήστε οποιοδήποτε πλήκτρο ή αφαιρέστε/επανατοποθετήστε το καλώδιο ρεύματος. Κατά την επαναλειτουργία της, η συσκευή θα ακολουθήσει τη διαδικασία που περιγράφεται παραπάνω, στο κεφάλαιο „Για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή“ (οι ενδεικτικές λυχνίες ισχύος θα ανάψουν μία φορά).

Θεραπεία προσώπου (για χρήση μόνο από γυναίκες)

Πριν τη θεραπεία

- Βεβαιωθείτε ότι έχετε κάνει στην επιδερμική δοκιμασία πριν αποτριχώσετε τη περιοχή του προσώπου (βλ. κεφάλαιο «Επιδερμική δοκιμασία»).
- Αφαιρέστε τις ορατές τρίχες, το μακιγιάζ, τις λοσιόν και κρέμες από την περιοχή που θέλετε να αποτριχώσετε.
- Μπορεί να θέλετε να χρησιμοποιήσετε καθρέφτη για τη σωστή τοποθέτηση του παράθυρου θεραπείας στο πρόσωπο.

Αποτρίχωση για πρόσωπο, μάγουλο και σαγόι (χρήση λειτουργίας Ακριβείας)

Τοποθετήστε το παράθυρο θεραπείας στο δέρμα σας. Περιμένετε να εμφανιστούν οι άσπρες ενδεικτικές λυχνίες LED. Πριν πιάσετε το πλήκτρο θεραπείας, κλείστε τα μάτια σας ή κοιτάξτε μακριά για να αποφύγετε το έντονο φως. Αποφύγετε την αποτρίχωση στην ίδια περιοχή δύο φορές καθώς αυτό μπορεί να αυξήσει την πιθανότητα δημιουργίας ανεπιθύμητων καταστάσεων.

Περιοχή άνω χείλους

- Αποφύγετε την επαφή με τα χείλη και τα ρουθούνια. Η περιοχή κάτω από τα ρουθούνια είναι συχνά ευαίσθητη.
- Μην τη χρησιμοποιείτε σε μόνιμο/ημι-μόνιμο μολύβι για το περίγραμμα χειλιών.
- ΣΥΜΒΟΥΛΗ: Μπορείτε να πιάσετε τα χείλη σας μαζί για να βεβαιωθείτε ότι το φως δεν ενεργοποιείται στο άνω χείλος.

Λαιμός και πηγούνι

Η ανάπτυξη των τριχών κάτω από το πηγούνι μπορεί να είναι πιο πυκνή και πιο άγρια. Αυτό μπορεί να έχει μερικές φορές ως αποτέλεσμα μια ελαφρά ερυθρότητα του δέρματος μετά τη θεραπεία. Αυτή η ερυθρότητα είναι προσωρινή και θα εξαφανιστεί εντελώς μετά από 24 ώρες.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ:

- Εάν η ερυθρότητα ή το αίσθημα καψίματος εμφανίζεται και διαρκεί για αρκετά λεπτά, τοποθετήστε ένα δροσερό πανί στην περιοχή για να την ανακουφίσετε.
- Εάν παρατηρήσετε οποιοδήποτε χρωματικές αλλαγές στο δέρμα, π.χ., να γίνεται πιο ανοιχτό ή να σκουραίνει, σταματήστε τη χρήση της συσκευής. Ζητήστε ιατρική συμβουλή για να καθοριστεί η αιτία, που μπορεί να οφείλεται σε πιθανώς υποβόσκουσα παθολογική κατάσταση.

ΠΛΑΝΟ ΘΕΡΑΠΕΙΑΣ

Αρχική φάση	μία θεραπεία αποτρίχωσης την εβδομάδα (4 έως 12 φορές)
Θεραπεία συντήρησης	συνεχίστε την αποτρίχωση ανάλογα με τις ανάγκες σας, π.χ. μία φορά το μήνα

Ο τυπικός κύκλος ανάπτυξης της τρίχας ποικίλλει μεταξύ των ατόμων και μπορεί να διαρκέσει μέχρι 16 μήνες ανάλογα με την περιοχή του σώματος (μασχάλες, κνήμη, περιοχή μικίνι). Δεδομένου ότι οι τρίχες που βρίσκονται σε φάση ανάπτυξης είναι ευαίσθητες στη θεραπεία με φως, είναι σημαντικό να κάνουμε πολλαπλές θεραπείες για να επιτευχθεί το διαρκές απαλό δέρμα. Για αυτό τον λόγο, προτείνουμε στην αρχή μία θεραπεία αποτρίχωσης 1 φορά την εβδομάδα για μια περίοδο 4 έως 12 βδομάδων.

Εάν δεν παρατηρήσετε εμφάνιση τριχών, δε χρειάζεται να συμπληρώσετε και τις 12 εβδομαδιαίες θεραπείες. Μπορείτε να συνεχίσετε με θεραπείες συντήρησης.

ΜΕΤΑ ΤΗ ΘΕΡΑΠΕΙΑ

Μετά την ολοκλήρωση της θεραπείας σας, αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος από την πρίζα για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή.

Μην αγγίζετε ή καθαρίζετε το γυάλινο φίλτρο (10) για τουλάχιστον 5 λεπτά μετά τη χρήση, αλλά αφήστε το να κρυώσει πρώτα.

Μετά τη θεραπεία, συστήνουμε να χρησιμοποιείτε αντηλιακή κρέμα με δείκτη SPF 15 στις περιοχές που εκτίθενται στον ήλιο. Σας συστήνουμε να αποφεύγετε την έκθεση σε πηγές τεχνητού φωτός, όπως θαλάμους μαυρίσματος ή σολάριουμ.

Αποφύγετε κάθε δραστηριότητα ή προϊόντα δέρματος που μπορεί να ερεθίσουν το δέρμα σας για 24 ώρες μετά τη θεραπεία. Αυτό περιλαμβάνει τη χρήση υδρομασάζ ή σάουνας, τα στενά ρούχα, τη χρήση κρεμών λεύκανσης, προϊόντων με άρωμα ή προϊόντων απολέπισης. Όλα αυτά μπορεί να προκαλέσουν ερεθισμό, όπως κνησμό και ερυθρότητα, στις συγκεκριμένες περιοχές.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ

- Μετά τη χρήση, σκουπίστε καλά την συσκευή και ιδιαίτερα το παράθυρο θεραπείας με ένα στεγνό πανί που δεν αφήνει χνούδι. Μην ξεπλύνετε ή βάλετε τη συσκευή σε νερό ή σε οποιοδήποτε άλλο υγρό.
- Για να εξασφαλιστεί η μέγιστη απόδοση, είναι σημαντικό να διατηρηθεί το αντανακλαστικό κάτοπτρο του παραθύρου θεραπείας (9) χωρίς βρωμιά, τρίχες ή άλλα υπολείμματα. Για τον καλύτερο καθαρισμό αυτού του μέρους, το μπροστινό τμήμα είναι αφαιρούμενο. Μόλις το αφαιρέσετε, μπορεί να καθαριστεί με ένα ελαφρώς νωπό πανί. Βεβαιωθείτε κάθε φορά ότι το μπροστινό τμήμα είναι εντελώς στεγνό πριν το επανατοποθετήσετε.
- Αποθηκεύστε τη συσκευή σε ένα δροσερό και ξηρό μέρος. Βεβαιωθείτε ότι το παράθυρο θεραπείας και οι αισθητήρες δέρματος προστατεύονται από οποιαδήποτε φθορά.

ΠΙΘΑΝΕΣ ΠΑΡΕΝΕΡΓΕΙΕΣ

Κάποιοι από εσάς μπορεί να νιώσετε μια μικρή ενόχληση (π.χ. θερμότητα ή ερυθρότητα του δέρματος) όταν χρησιμοποιείτε τη συσκευή - αυτό είναι φυσιολογικό. Μπορεί να αισθανθείτε τη θερμότητα και το τσούξιμο κατά την ενεργοποίηση του φλας, που ακολουθείται από ερυθρότητα στο δέρμα. Αυτή η αντίδραση συνήθως εξαφανίζεται μέσα σε 24 ώρες. Οι ανεπιθύμητες αντιδράσεις συνήθως εμφανίζονται άμεσα ή μέσα σε 24 ώρες. Σε σπάνιες περιπτώσεις, μπορεί να εμφανιστούν σε έως και 72 ώρες. Εάν αντιμετωπίσετε ασυνήθιστες δερματικές αντιδράσεις, παρακαλούμε, επικοινωνήστε με το γιατρό σας.

Παρενέργεια	Αξιολόγηση και αντίδραση
Η αίσθηση θερμότητας ή τσουξίματος κατά τη διάρκεια της θεραπείας συνήθως εξαφανίζεται μετά από μερικά δευτερόλεπτα ή έως και ένα λεπτό αργότερα και μειώνεται με τη συνεχή χρήση.	Αυτό είναι αναμενόμενο και φυσιολογικό για όλες τις θεραπείες IPL. Μπορείτε να συνεχίσετε να χρησιμοποιείτε τη συσκευή σύμφωνα με τις οδηγίες.
Η δυσφορία ή ο πόνος είναι έντονος κατά τη διάρκεια της θεραπείας ή επιμένει μετά τη θεραπεία.	Σταματήστε τη χρήση της συσκευής και συμβουλευτείτε το γιατρό σας πριν τη χρησιμοποιήσετε ξανά.

Η ερυθρότητα του δέρματος κατά τη διάρκεια ή μετά τη θεραπεία εξαφανίζεται μέσα σε λίγα λεπτά έως αρκετές ώρες.	Αυτό είναι αναμενόμενο και φυσιολογικό για όλες τις θεραπείες IPL. Μπορείτε να συνεχίσετε να χρησιμοποιείτε τη συσκευή σύμφωνα με τις οδηγίες μόλις η ερυθρότητα του δέρματος εξαφανιστεί.
Ερυθρότητα του δέρματος που δεν εξαφανίζεται μέσα σε 24-48 ώρες μετά τη θεραπεία.	Σταματήστε τη χρήση της συσκευής και συμβουλευτείτε το γιατρό σας πριν τη χρησιμοποιήσετε ξανά.
Σε πολύ σπάνιες περιπτώσεις:	
Το οίδημα και η ερυθρότητα γύρω από τον θύλακα της τρίχας που εξαφανίζεται μέσα σε δύο ή τρεις ημέρες.	Μπορείτε να συνεχίσετε να χρησιμοποιείτε τη συσκευή σύμφωνα με τις οδηγίες μόλις το οίδημα και η ερυθρότητα γύρω από το θύλακα της τρίχας έχει εξαφανιστεί.
Το οίδημα και η ερυθρότητα γύρω από το θύλακα της τρίχας δεν εξαφανίζεται μέσα σε δύο ή τρεις ημέρες.	Σταματήστε τη χρήση της συσκευής και συμβουλευτείτε το γιατρό σας πριν τη χρησιμοποιήσετε ξανά.
Προσωρινές αλλαγές στο χρωματισμό του δέρματος (πιο ανοιχτό ή πιο σκούρο).	Εάν δείτε αλλαγές στο χρώμα του δέρματός σας, σταματήστε να χρησιμοποιείτε τη συσκευή και συμβουλευτείτε το γιατρό σας.
Αύξηση της τριχοφυΐας στις περιοχές θεραπείας (πιο πιθανό να εμφανιστεί σε άτομα Μεσογειακής καταγωγής).	Εάν η αύξηση αυτή συνεχίζει για περισσότερες θεραπείες, σταματήστε τη χρήση της συσκευής και συμβουλευτείτε τον γιατρό σας.

ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Ο παρακάτω οδηγός αντιμετώπισης προβλημάτων μπορεί να σας βοηθήσει στην επίλυση των αρχικών προβλημάτων που ενδέχεται να αντιμετωπίσετε με αυτή τη συσκευή.

Πρόβλημα	Λύση
Οι ενδεικτικές λυχνίες ισχύος δεν ανάβουν όταν το παράθυρο θεραπείας είναι σε επαφή με το δέρμα.	Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι συνδεδεμένη σε πρίζα και Έτοιμη για χρήση. Βεβαιωθείτε ότι και οι δύο αισθητήρες τόνου δέρματος είναι σε πλήρη επαφή με το δέρμα. Εάν χρειαστεί, μετακινήστε τη συσκευή έτσι ώστε και οι δύο αισθητήρες τόνου δέρματος να έχουν επαφή με το δέρμα.
Η συσκευή δεν λειτουργεί σε μικρές περιοχές.	Και οι δύο αισθητήρες τόνου δέρματος πρέπει να είναι σε επαφή με το δέρμα. Εάν η περιοχή θεραπείας είναι πολύ μικρή ή κυρτή, κανένας τόνος δέρματος δε μπορεί να αναγνωριστεί και η συσκευή δεν μπορεί να ενεργοποιηθεί. Επανατοποθετήστε τη συσκευή έτσι ώστε και οι δύο αισθητήρες του δέρματος να έχουν επαφή με το δέρμα.
Στις ενδεικτικές λυχνίες ισχύος, μόνο η πρώτη ενδεικτική λυχνία LED ανάβει με κόκκινο χρώμα.	Μη έγκυρη “ανάγνωση” τόνου δέρματος. Το δέρμα είναι είτε πολύ ανοιχτό είτε πολύ σκούρο. Για λόγους ασφαλείας, η συσκευή δε μπορεί να ενεργοποιηθεί.
Η πρώτη ενδεικτική λυχνία LED στις ενδεικτικές λυχνίες ισχύος ανάβει με άσπρο χρώμα.	Η συσκευή βρίσκεται σε λειτουργία ANAMONHΣ. Για επανεργοποίηση, πατήστε οποιοδήποτε πλήκτρο.
Η πρώτη ενδεικτική λυχνία LED στις ενδεικτικές λυχνίες ισχύος αναβοσβήνει με κόκκινο χρώμα.	Το αποσπώμενο αντανakλαστικό κάτοπτρο παράθυρου θεραπείας (9) έχει αφαιρεθεί. Επανατοποθετήστε το.

Οι ενδεικτικές λυχνίες ισχύος δείχνουν ένα άγνωστο μοτίβο με μια κόκκινη ενδεικτική λυχνία LED που ανάβει με μεμονωμένες άσπρες ενδεικτικές λυχνίες LED.	Σφάλμα συσκευής. Η συσκευή δεν λειτουργεί. Αφαιρέστε και επανατοποθετήστε την τροφοδοσία. Εάν το σφάλμα παραμένει, επικοινωνήστε με ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο service της Braun για επισκευή.
Όλες οι ενδεικτικές λυχνίες LED αναβοσβήνουν άσπρο.	Τέλος διάρκειας ζωής προϊόντος. Έχετε φτάσει τον μέγιστο αριθμό λάμπων (φλας) (250.000).
Η συσκευή είναι χαλασμένη, με ρωγμές ή φαίνεται ελαττωματική.	ΝΑ ΜΗΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΑΙ εάν η συσκευή ή το τροφοδοτικό έχουν φθαρεί. Εάν έχετε αμφιβολίες για την ασφάλεια ή υποψιάζεστε ότι έχει φθαρεί με οποιονδήποτε τρόπο, δεν πρέπει να τη χρησιμοποιήσετε

Απόρριψη συσκευής

Το προϊόν περιέχει ανακυκλώσιμα ηλεκτρονικά μέρη. Για προστασία του περιβάλλοντος, μην την απορρίπτετε στα απόβλητα του σπιτιού, αλλά στα κατάλληλα τοπικά σημεία συλλογής.



Με επιφύλαξη αλλαγών χωρίς ειδοποίηση.

Εγγύηση

Παραχωρούμε δύο χρόνια εγγύηση, στο προϊόν, ξεκινώντας από την ημερομηνία αγοράς. Μέσα στην περίοδο εγγύησης καλύπτουμε, χωρίς χρέωση, οποιοδήποτε ελάττωμα προερχόμενο από κακή κατασκευή ή κακής ποιότητας υλικό, είτε επισκευάζοντας είτε αντικαθιστώντας ολόκληρη τη συσκευή σύμφωνα με την κρίση μας. Αυτή η εγγύηση ισχύει σε όλες τις χώρες που πωλούνται τα προϊόντα Braun.

Η εγγύηση δεν καλύπτει: καταστροφή από κακή χρήση, φυσιολογική φθορά ή ελαττώματα λόγω αμέλειας του χρήστη. Η εγγύηση ακυρώνεται αν έχουν γίνει επισκευές από μη εξουσιοδοτημένα άτομα ή δεν έχουν χρησιμοποιηθεί γνήσια ανταλλακτικά Braun.

Για να επιτύχετε service μέσα στην περίοδο της εγγύησης, παραδώστε ή στείλτε την συσκευή με την απόδειξη αγοράς σε ένα Εξουσιοδοτημένο Κατάστημα Service της Braun: www.service.braun.com.

Καλέστε στο 210-9478700 για να πληροφορηθείτε για το πλησιέστερο Εξουσιοδοτημένο Κατάστημα Service της Braun.

Български

Нашите продукти са проектирани така, че да отговарят на най-високите стандарти за качество, функционалност и дизайн. Чрез професионална светлинна технология, уредът за епилация Braun Silk-expert с интензивна пулсираща светлина (IPL) Ви позволява да премахнете за постоянно нежелано, видимо окосмяване удобно у дома си. Преди да използвате уреда, прочетете внимателно инструкциите за употреба, включително всички противопоказания, предупреждения и информация за безопасност, и ги запазете за справка в бъдеще.

Този уред е предназначен за осъществяване на дългосрочно намаляване на растежа на космите след определен период на третиране. Подходящите части на тялото за употреба включват:

Жени: Крака, ръце, подмишници, бикини линия и лице (под скулите)

ВНИМАНИЕ: Не използвайте уреда близо до очите и по челото.

Мъже: Рамене и по-долу (гърди, гръб, ръце, стомах, крака)

ВНИМАНИЕ: Да не се използва върху лицето, шията или гениталната област.

Употребата върху мъжки бради или окосмяване по лицето може да доведе до постоянни или неравни резултати, които могат да предизвикат възможни нежелателни промени в лицевите характеристики.

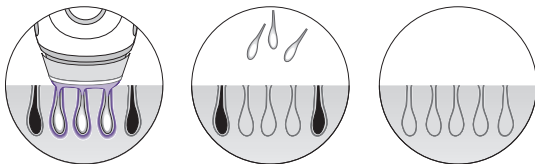
Braun Silk-expert не е подходящ за всеки. Той е най-ефикасен за светъл до средно тъмен тен на кожата и тъмни цветове на косъма. Моля, направете справка с Таблицата за тен на кожата и цвят на косъма на страница 3, за да видите, дали уредът е подходящ за Вас.~

Описание

- 1 Прозорче за третиране
- 2 Сензори за тен на кожата SensoAdapt™
- 3 Светодиодни ленти за мощност
- 4 Бутон и индикатор за слаб режим
- 5 Бутон за третиране
- 6 Гнездо
- 7 Захранване с бутон за освобождаване на щифта (7a)
- 8 Щифт
- 9 Рефлектор на прозорчето за третиране
- 10 Стъклен филтър

Как работи уредът?

Braun Silk-expert работи под повърхността на кожата чрез насочване на меланина в космения фоликул, което помага да се прекъсне цикълът на растеж на космите. При продължителна, периодична употреба, светлинната енергия спомага за предотвратяване на нежеланите косми да достигнат до повърхността на кожата.



Интелигентните сензори за тен на кожата SensoAdapt™ (2) непрекъснато четат тена на кожата Ви, преди всяко пресветване, като автоматично адаптират интензитета на светлината за най-добра ефективност и безопасност. Това позволява третиране на подходящи тоналности на кожата, но го прекратява, ако тенът на кожата Ви е твърде тъмен.

ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ

НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ уреда, ...

- ако кожата Ви е по-тъмна от тен V, показан на Таблицата за тен на кожата на страница 3. Тъй като тъмната кожа поглъща повече светлинна енергия,

третирането върху много тъмна кожа може да предизвика дискомфорт/ болка и нежелани ефекти (например изгаряния, мехури, обезцветяване или белези), както и нараняване на кожата.

- ако сте бременна, кърмачка, или под 18-годишна възраст, тъй като този уред не е тестван върху такива хора.
- ако имате анамнеза за рак на кожата или предракови лезии (например петна или голям брой бенки).
- ако кожата Ви е изкуствено или естествено загоряла наскоро, тя може да бъде доста чувствителна след излагане на слънце и особено податлива на странични ефекти от третиране с IPL (например изгаряне, мехури, обезцветяване или белези по кожата Ви). Също така избягвайте незащитено излагане на пряка слънчева светлина след третиране с IPL. Кожата Ви може да бъде доста чувствителна и особено податлива на слънчево изгаряне.

Определени състояния също могат да забранят използването на този уред. НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ уреда, ако е налице някое от следните обстоятелства:

- Имате хронично заболяване.
- Имате хронично кожно заболяване (например псориазис или витилиго) или увредена кожа (например слънчеви изгаряния, порязвания, открити рани или активни инфекции) в областите, които искате да третирате.
- Имате разширени вени в областта, която искате да третирате.
- Имате известна чувствителност към слънчевата светлина (фоточувствителност) или приемате лекарства, които могат да направят кожата по-чувствителна (например Retin A, Accutane и/или други локални ретиноиди).
- Имали сте козметична манипулация на кожата – пилинг върху зоната, която искате да третирате.
- Ако някое от горните твърдения се отнася за Вас, този уред може да увреди кожата Ви или да влоши съществуващите състояния. Можете да почувствате странични ефекти като изгаряния, мехури и промени в цвета на кожата (хипер- или хипо-пигментация) или появяване на белези.

Ако не сте сигурни дали е безопасно да използвате този уред, моля, консултирайте се с Вашия лекар или дерматолог.

Ако приемате редовно и в продължение на дълъг период от време някакъв вид лекарство, моля, консултирайте се с Вашия лекар, за евентуално въздействие върху чувствителността на кожата към светлина.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ върху ...

- скалпа, веждите или където и да е близо до или около очите. Употребата на уреда в тези области може трайно да увреди очите Ви.
- червени, светло руси, сиви или бели косми. Уредът не е ефикасен върху тези цветове косми.
- зърната на гърдите, гениталиите или около ануса. Тези области могат да имат по-тъмен цвят на кожата и/или по-голяма плътност на космите.

Използването на уреда в тези области може да причини дискомфорт/болка или да нараните кожата си.

- тъмно кафяви или черни петна като лунички, белези по рождение, бенки или брадавици в областта на третиране с уреда.
- татуировка или перманентен грим в областта на третирането.
- Брада/окосмяване по лицето на мъжете

НЕ гледайте директно в стъкления филтър (10) и не се опитвайте да активирате уреда към очите. За да защитите безопасността на очите си и тези на хората около Вас, уредът може да се активира, само когато и двата сензора за тен на кожата са поставени върху кожата. Ако в даден момент уредът се активира, когато двата сензора НЕ са в контакт с кожата, СПРЕТЕ да го използвате незабавно и се свържете с Вашия търговец.

НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ повече от веднъж седмично върху една и съща зона от кожата. Това няма да ускори резултатите и може да увеличи шансовете за нараняване на кожата Ви.

ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ

- Уредът е предназначен за употреба от един човек.
- Той не е предназначен за употреба от лица под 18-годишна възраст.
- Този уред може да се използва от хора с намалени физически, сетивни и умствени възможности или липса на опит и знание, само ако са наблюдавани, инструктирани за безопасната употреба на уреда и разбират възможните опасности при работа с него.
- Децата трябва да бъдат наблюдавани, за да се гарантира, че не си играят с уреда. Винаги съхранявайте уреда на недостъпно за деца място.

ЕЛЕКТРИЧЕСКА И ПОЖАРНА БЕЗОПАСНОСТ

Устройството съдържа чупливи части. Използвайте уреда с повишено внимание. Редовно проверявайте уреда и кабелите за видими признаци на увреждане. В случай на повреда или пукнатини, спрете да използвате уреда. Използването на повреден уред може да доведе до токов удар. В случай на неизправности, проверете и поправете уреда в оторизиран сервизен център. Неквалифициран ремонт може да доведе до големи опасности за потребителя. Винаги изключвайте уреда след употреба.

ОПАСНОСТ

Никога не се опитвайте да поправяте и отваряте уреда, защото това може да Ви изложи на опасни електрически компоненти и на пулсираща светлинна енергия, всяко от които може да причини сериозно увреждане на тялото и/или трайно увреждане на очите.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

За да предотвратите всякакви наранявания или риск от токов удар или опасност за космите, използвайте това устройство само с предоставеното хранване (7) ( —  — С тип 6037).

НЕ използвайте във или близо до вода и мокри повърхности като вани, душове, мивки или други съдове, които могат да съдържат вода. Ако уредът се намокри, не трябва да се използва. Използването на мокър уред може да доведе до риск от токов удар.



НЕ използвайте уреда, ако е повреден (например напукал корпус, повреден кабел и т.н.). Вътрешните части съдържат електрически заряди, които са опасни.

НЕ използвайте уреда, ако стъкленият филтър (10) е напукал или липсва. Преглеждайте редовно стъкления филтър за повреда.

НЕ докосвайте стъкления филтър по време на или непосредствено след употреба, защото е нагорещен.

НЕ използвайте почистващи препарати на петролна основа или запалими почистващи препарати (алкохол, ацетон) върху уреда, защото те представляват риск от пожар.

НЕ използвайте абразивни почистващи препарати. Те могат да повредят уреда или да надраскат стъкления филтър.

НЕ се опитвайте да използвате този уред за цели различни от тези за премахване на нежелано окосмяване.

НЕ активирайте уреда върху друга повърхност, различна от кожа.

НЕ активирайте уреда, ако прозорчето за третиране (1) не е в пълен контакт с кожата.

НЕ блокирайте вентилационните отвори за охлаждане. Уредът може да прегрее и да предизвика риск от електрически удар или опасност от пожар.

НАЧИН НА УПОТРЕБА

Подготовка на областта за третиране

Отстранете всякакви видими косми по кожата, преди да използвате уреда. Можете да използвате предпочитан от Вас метод за епилация. Почистете мястото за третиране и го подсушете.

За да храните уреда:

Първо сглобете хранването (7), щраквайки подходящия щифт (8). (Хранването се предоставя с бутон за освобождаване (7a) за махане на щифта.) Включете хранването (7) в гнездото (6) и го свържете към електрически контакт. Светодиодните ленти за мощност (3) ще светнат веднъж и вентилаторът ще заработи не след дълго. Това означава, че уредът е в режим на ГОТОВНОСТ. По време на работа, уредът ще се нагрее леко.

Автоматично разпознаване на тен на кожата

Когато и двата сензора за тен на кожата (2) имат контакт с кожата, уредът прочита тен на кожата Ви и избира подходяща интензивност на светлината, която е обозначена с бели светодиоди върху лентите за мощност (3). Те потвърждават, че уредът е готов за работа.

	светъл тен на кожата → висока интензивност на светлината
	тъмен тен на кожата → ниска интензивност на светлината

	няма светлини	няма контакт с кожата → уредът не може да бъде активиран
	червена светлина	невалиден тен на кожата → уредът не може да бъде активиран

Проверка за алергия

Преди първо третиране, препоръчваме да тествате Вашата кожа за реакция към Braun Silk-expert върху малък участък от кожата на тялото, където планирате да извършите третиране (в размер от 2 x 3 см; равен на размера на прилагане на две пресветвания от уреда една до друга). Изпълнете проверка за алергия, както е описано по-долу в глава «РЕЖИМИ НА ТРЕТИРАНЕ», раздел «Режим прецизност».

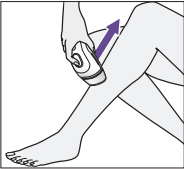
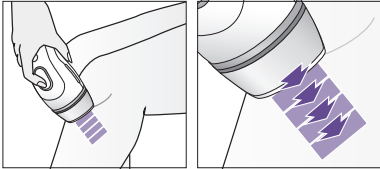
Изчакайте 48 часа, за да прегледате за резултат зоната на проверка. Ако кожата изглежда нормално, започнете първото си третиране. Ако се развие кожна реакция, прекратете използването на уреда и се консултирайте с Вашия лекар. Не третирайте областите за проверка за алергия поне една седмица след проверката.

РЕЖИМИ НА ТРЕТИРАНЕ

В зависимост от зоната за третиране, която желаете да третирате, можете да избирате между **Режим плъзгане** и **Режим прецизност**:

Режимът плъзгане позволява бързи и ефективни процедури и се препоръчва за големи зони от кожата (например крака, ръце, гърди и гръб), докато Режим прецизност се препоръчва за третиране на чувствителна кожа или малки, трудно достъпни места като коленете, прасците, глезените, бикини линията или подмишниците и лицето за жени.

Зоната, която се обработва, трябва да бъде обезкосмена, чиста и суха. Преди да натиснете бутона за третиране, гледайте встрани от уреда, за да избегнете ярката светлина.

Режим плъзгане	Режим прецизност
	
1. Поставете прозорчето за третиране (1) плътно върху кожата си като се убедите, че и двата сензора за кожата (2) имат контакт с кожата. Лентите за мощност (3) показват бели светодиодни светлини.	1. Натиснете и <u>задръжте</u> бутона за третиране (5). Уредът ще започне да мига.
2. Преместете уреда <u>бавно и непрекъснато</u> от долната към горната част на зоната за третиране. Уверете се, че винаги поддържате плътен контакт с кожата, така че уредът да може непрекъснато да пресветва.	2. Натиснете и <u>веднага отпуснете</u> бутона за третиране (5). Уредът ще излъчи пресветване.
3. След като приключите първото плъзгане, повдигнете уреда от третираната зона. Повторете стъпки 1-3 за третиране на следващата съседна успоредна зона.	3. Вдигнете уреда и го поставете върху следващата съседна зона от кожата, която искате да третирате. Изчакайте върху лентите за мощност да светнат бели светодиоди. След това натиснете и веднага отпуснете бутона за третиране.
След като приключите първото плъзгане, повдигнете уреда от третираната зона. Повторете стъпки 1-3 за третиране на следващата съседна успоредна зона.	Продължете третирането от зона в зона, докато не завършите цялата площ, която искате да третирате.

Уверете се, че не пропускайте зони, като поставяте прозорчето за третиране непосредствено до третираното преди това място, без да оставяте пространство между третираните зони.

Ако почувствате силна болка, спрете третирането веднага и се консултирайте с Вашия лекар, преди да използвате уреда отново.

Слаб режим

За чувствителни зони (или начинаещи потребители) може да настроите уреда на Слаб режим, като натиснете бутона за Слаб режим (4). Индикаторът за Слаб режим ще светне, за да покаже, че е активиран. За да деактивирате Слаб режим, просто натиснете отново бутона (4). Индикаторът за Слаб режим ще изгасне и уредът ще се върне към стандартните си настройки.

Слаб режим намалява силата на светлината. Възможно е да имате нужда от повече третириания, за да видите желаните резултати. Слаб режим се препоръчва също, когато извършвате месечните си поддържащи процедури.

Режим на изчакване

Ако уредът не се използва в продължение на 10 минути, той ще превключи в режим на изчакване (което ще бъде означено от една мигаща светлина върху светодиодните ленти за мощност). За да се върнете в режим на ГОТОВНОСТ, натиснете произволен бутон или изключете и отново включете захранващия кабел.

Режим на заспиване

Ако уредът не се използва (без натискане на бутон) в продължение на 60 минути, той ще влезе в режим на заспиване (понижено захранване). Светодиодните ленти за мощност са изключени. За да се върнете в режим на ГОТОВНОСТ, натиснете произволен бутон или изключете и отново включете захранващия кабел. При събуждане уредът ще следва стандартната процедура „Включване“ (лентите за мощност ще светнат изцяло еднократно).

Третиране на лице (само за употреба от жени)

Преди третиране

- Уверете се, че сте направили проверка за алергия преди третиране на лицето (вижте глава «Проверка за алергия»).
- Отстранете всички видими косми и козметика, лосиони и кремове от зоната, която желаете да третирате.
- Можете да изберете да използвате огледало, за да Ви помогне да позиционирате прозорчето за третиране на лицето.

За третиране на лицето, бузите и челюстта (използвайте Режим прецизност)

Поставете прозорчето за третиране върху кожата си. Изчакайте върху лентите за мощност да светнат бели светодиоди. Преди да натиснете бутона за третиране, затворете очи или гледайте встрани от уреда, за да избегнете ярката светлина. Избягвайте третиране на една и съща зона два пъти, защото това може да увеличи риска от получаване на нежелани реакции.

Горна част на устните

- Избягвайте контакт с устните и ноздрите. Често централната зона под ноздрите е чувствителна.
- Не използвайте постоянен/полупостоянен контур за устни върху краищата на устните.
- СЪВЕТ: Можете да присвиете устните си една към друга, за да се уверите, че светлината не се активира върху самата горна устна.

Шия и брадичка

Космите под брадичката могат да бъдат по-гъсти и по-груби. Това понякога може да доведе до леко зачервяване на кожата след третиране. Това зачервяване е временно и трябва да изчезне напълно след 24 часа.

ЗАБЕЛЕЖКА:

- Ако се появи зачервяване или парене и продължи няколко минути, поставете хладна кърпа/подложка за успокояване на съответната зона.
- Ако се наблюдават някакви пигментни промени в кожата, например, изсветляване или потъмняване, спрете да използвате уреда. Потърсете съвет от лекар, за да се определи причината, която може да се дължи на основно заболяване.

ПЛАН ЗА ТРЕТИРАНЕ

Начална фаза	4 - 12 седмични третириания
Поддържащо третиране	продължете третирането според Вашите нужди, например веднъж месечно

Характерният цикъл на растеж на косъма варира за различните хора и може да отнеме до 16 месеца в зависимост от телесната зона (под мишниците, долната част на краката, бикини линията).

Тъй като само космите във фаза на растеж са податливи на третиране със светлина, е важно да направите множество процедури за постигане на постоянно гладка кожа. Поради това ние препоръчваме начална фаза с една процедура на седмица за период от 4 - 12 седмици.

В случай, че вече не виждате израснали косми, не е нужно да приключите пълното 12 седмично третиране. Можете да преминете на поддържащо третиране.

СЛЕД ТРЕТИРАНЕ

След като сте приключили третирането, извадете захранващия кабел от електрическия контакт, за да изключите уреда.

Не докосвайте или почиствайте стъкления филтър (10) най-малко 5 минути след употреба, за да може да се охлади.

След третиране, препоръчваме да използвате слънцезащитен крем SPF 15, всеки път, когато третираните зони могат да бъдат изложени на слънце. Препоръчваме Ви да избягвате излагане на изкуствени източници на светлина като кабинни за тен или солариуми.

Избягвайте всякакви дейности или продукти за кожата, които могат да раздразнят кожата Ви в продължение на 24 часа след третирането. Това включва използването на горещи вани или сауни, обличане в тесни дрехи, използване на избелващи кремове, парфюмирани продукти или пилинг продукти. Изложеното по-горе може да причини дразнене като сърбеж и зачервяване в третираните зони.

ПОДДРЪЖКА И СЪХРАНЕНИЕ

- След употреба, избършете уреда и особено прозорчето за третиране със суха кърпа без влакна. Не изплаквайте и не потапяйте уреда във вода или друга течност.
- За да се осигури максимална ефективност на уреда, е важно да поддържате рефлектора на прозорчето за третиране (9) чисто от замърсяване, косми или други частици. За да се помогне за почистването на тази част, предната част се сваля. След като се свали предната част, рефлекторът може лесно да се почисти с влажна кърпа. Винаги проверявайте дали предната част е напълно суха, преди да я монтирате отново.
- Съхранявайте уреда на хладно и сухо място. Уверете се, че прозорчето за третиране и кожните сензори са защитени от повреди.

ВЪЗМОЖНИ НЕЖЕЛАНИ РЕАКЦИИ

Някои хора ще изпитат лек дискомфорт (например топлина или зачервяване на кожата) при употреба на уреда – това е нормално. Може да почувствате топлина и изтръпване при активиране на пресветването, последвано от зачервяване на кожата. Този вид реакции обикновено изчезват в рамките на 24 часа. Нежеланите реакции обикновено са незабавни или се появяват в рамките на 24 часа. В редки случаи те могат да отнемат до 72 часа, за да се проявят. Ако усетите необичайни кожни реакции, моля, свържете се с Вашия лекар.

Страничен ефект	Как да се направи оценка и да се реагира
Чувство на затопляне или изтръпване по време на третирането, което обикновено изчезва след няколко секунди до минута и намалява при продължителна употреба.	Това се очаква и е нормално за всички IPL процедури. Можете да продължите да използвате уреда, както е указано.
Дискомфортът или болката са силни по време на третиране или не изчезват след третиране.	Спрете да използвате уреда и се консултирайте с Вашия лекар, преди да го използвате отново.
Зачервяване на кожата по време на или след третиране, което изчезва в рамките на минути до няколко часа.	Това се очаква и е нормално за всички IPL процедури. Можете да продължите да използвате уреда, както е указано, когато зачервяването на кожата е изчезнало.

Зачервяване на кожата, което не изчезва в рамките на 24 - 48 часа след третирането.	Спрете да използвате уреда и се консултирайте с Вашия лекар, преди да го използвате отново.
В много редки случаи:	
Подуване и зачервяване около космения фоликул, което изчезва в рамките на два или три дни.	Можете да продължите да използвате уреда, както е указано, веднага след като подуването и зачервяването около космения фоликул изчезне.
Подуване и зачервяване около космения фоликул, което не изчезва в рамките на два или три дни.	Спрете да използвате уреда и се консултирайте с Вашия лекар, преди да го използвате отново.
Временни промени в цвета на кожата (осветляване или потъмняване).	Ако цветът на кожата Ви се промени, спрете да използвате уреда и се консултирайте с Вашия лекар.
Увеличение на растежа на косми в зоната на третиране (по-вероятно е да се наблюдава при пациенти със средиземноморски произход).	Ако това увеличение продължава в продължение на няколко лечения, спрете да използвате уреда и се консултирайте с Вашия лекар.

ОТСТРАНЯВАНЕ НА ПРОБЛЕМИ

Следното Ръководство за отстраняване на проблеми може да Ви помогне да решите първоначални проблеми, които могат да възникнат с този уред.

Проблем	Решение
Лентите за мощност не светват, когато прозорчето за третиране се постави върху кожата.	Уверете се, че уредът е свързан към електрически контакт и е в режим на готовност. Уверете се, че и двата сензора за тен на кожата са в пълен контакт с кожата. Ако е необходимо, преместете уреда така, че двата сензора за тен на кожата да са в контакт с кожата.
Уредът не работи върху малки зони.	Двата сензора за тен на кожата трябва да бъдат в контакт с кожата. Ако зоната, която се третира, е прекалено малка или извита, няма да може да се разчете тен на кожата и уредът няма да може да се активира. Преместете уреда, за да се уверите, че двата сензора са в контакт с кожата.
В лентата за мощност, само първият светодиод светва червено.	Разчита се невалиден тен на кожата. Кожата Ви е прекалено светла или прекалено тъмна. От съображения за безопасност уредът не може да се активира.
Първият светодиод на лентата за мощност мига в бяло.	Уредът е влязъл в режим на ИЗЧАКВАНЕ. За да активирате отново, натиснете произволен бутон.
Първият светодиод на лентата за мощност мига в червено.	Рефлекторът на свалящия се прозорец за третиране (9) е премахнат. Заменете го.
Лентите за мощност показват непознат модел на светене с един светещ червен светодиод заедно с отделни бели светодиоди.	Грешка в уреда. Уредът не може да работи. Извадете и сменете свързаното към електрическата мрежа. Ако грешката не изчезне, свържете се със сервизен център на Braun за ремонт.

Светват всички бели светодиоди.	Край на живота на продукта. Достигнат е максималният брой на мигания (250 000).
Уредът е счупен, напукан или изглежда повреден.	НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ , ако уредът или захранването са повредени. Ако имате някакви съмнения относно безопасността или смятате, че уредът е повреден по някакъв начин, не трябва да го използвате.

Изхвърляне

Продуктът съдържа рециклируеми електронни отпадъци. За да се защити околната среда, не изхвърляйте уреда с домакинските отпадъци, а го занесете до съответните местни пунктове за събиране.



Обект на промяна без предизвестие.

Гаранция

Нашите продукти са с гаранция 2 години, считано от датата на покупката. В рамките на гаранционния срок безплатно се отстраняват дефектите в материалите и производството чрез поправка, смяна на части или целия уред, по преценка на сервизния център. Тази гаранция се признава във всички страни, където Braun и неговият изключителен дистрибутор продават този уред и няма ограничение за внос или официална разпоредба не забранява да се извърши предвиденото гаранционно обслужване.

Гаранцията не покрива: повреди от неправилна употреба (работа при неподходящо напрежение, включване в неподходящ източник на електрически ток, счупване); износване и незначителни дефекти, които не пречат на нормалната работа на уреда. Гаранцията не се признава при поправка на уреда от неоторизирани лица или ако не са използвани оригинални резервни части на Braun. Гаранцията е валидна при правилно попълнени: дата на покупката, печат и подпис в гаранционната карта.

За всички рекламации, възникнали в гаранционния срок, изпратете уреда както и гаранционната му карта в най-близкия сервиз на Braun. За справки 0800 11 003 – национален телефон на БГ сервиз без увеличение на телефонната услуга или www.bgs.bg.

Русский

Руководство по эксплуатации

Наши продукты призваны удовлетворять наивысшим стандартам качества, функциональности и дизайна. Braun Silk-expert с технологией интенсивного импульсного света (IPL), созданный на основе профессиональных световых технологий, позволяет навсегда и с комфортом удалить нежелательные заметные волосы на теле, руках и ногах в домашних условиях. Перед тем, как использовать прибор, внимательно прочтите инструкцию по эксплуатации, в том числе все противопоказания, предостережения и информацию о безопасной эксплуатации, и сохраните ее на будущее.

Данный прибор был разработан для значительного уменьшения роста волос после его использования в течение определенного периода времени. Идеален для применения на следующих участках кожи:

у женщин - на ногах, на руках, в подмышечных впадинах, в зоне бикини и на лице (под скулами)

ОСТОРОЖНО! Не используйте прибор для удаления волос рядом с глазами и на лбу.

у мужчин - на плечах и под ними (грудная клетка, спина, руки, живот, ноги)

ОСТОРОЖНО! Не используйте прибор для удаления волос на лице, на шее и в интимной зоне.

Использование прибора для ухода за бородой или удаления волос на лице мужчины может привести к частичному исчезновению волос или неровному их росту, в результате чего возможны нежелательные изменения черт лица.

Braun Silk-expert подходит не каждому. Наибольший эффект достигается при использовании на коже от светлого до среднего тона и на темных волосах. Смотрите таблицу цвета кожи и волос на странице 3, чтобы определить, подходит ли данный прибор лично вам.

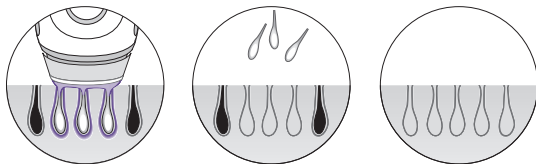
Описание и комплектность

- 1 Обрабатывающая поверхность
- 2 Сенсоры цвета кожи SensoAdapt™
- 3 Панель со светодиодными индикаторами питания
- 4 Кнопка и индикатор мягкого режима
- 5 Кнопка выбора режима обработки
- 6 Разъем
- 7 Блок питания с кнопкой фиксации сменной вилки (7а)
- 8 Сменная вилка
- 9 Отражатель обрабатывающей поверхности
- 10 Стекланный светофильтр

Принцип действия

Braun Silk-expert воздействует на содержащийся в волосяных фолликулах меланин, помогая тем самым предотвратить повторный рост волос.

При продолжительном периодическом использовании световая энергия не позволяет нежелательным волосам достичь поверхности кожи.



«Умные» сенсоры цвета кожи SensoAdapt™ (2) непрерывно считывают ваш цвет кожи перед каждой вспышкой и автоматически регулируют интенсивность света, делая процедуру максимально безопасной и эффективной.

Благодаря этому возможна обработка подходящего цвета кожи; при этом, если тон слишком темный, прибор не работает.

ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ

НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ прибор в следующих случаях:

- если ваша кожа темнее тона V, приведенного в таблице цвета кожи на стр. 3. В связи с тем, что темная кожа поглощает больше световой энергии, обработка очень темной кожи может вызвать дискомфорт / болезненные ощущения, привести к нежелательным последствиям (например, ожогам, волдырям, обесцвечиванию кожи или образованию рубцов) и повредить кожу;
- при беременности, лактации или если вам меньше 18 лет, так как испытания этого прибора на беременных, кормящих женщинах и лицах, не достигших 18 лет, не проводились;
- при наличии в анамнезе рака кожи или предопухолевых состояний (например, невусов или большого количества родинок);
- если кожа недавно подвергалась воздействию искусственных или естественных источников ультрафиолетового излучения. После воздействия солнечных лучей чувствительность кожи повышена, поэтому она может быть особенно подвержена возникновению побочных эффектов при использовании технологии IPL (например, появление ожогов, волдырей, обесцвечивание или рубцевание). Избегайте также воздействия прямых солнечных лучей на незащищенную кожу после ее обработки с использованием технологии IPL. Кожа может быть особенно чувствительна и подвержена солнечным ожогам.

Использование прибора также запрещается в определенных условиях.

НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ прибор в следующих ситуациях:

- при наличии хронических заболеваний;
- при наличии хронических заболеваний кожи (например, псориаза или витилиго) или повреждений (например, солнечных ожогов, порезов, открытых ран или активной инфекции) на участках кожи, которые предстоит обработать;
- при наличии варикозного расширения вен на участке, который предстоит обработать;
- при чувствительности к солнечному свету (фотосенсибилизация) или приеме лекарственных средств, которые могут повысить чувствительность кожи (например, Ретин А, Аккутан и (или) другие местные ретиноиды);
- после пилинга на участке кожи, который предстоит обработать.
- При наличии любого из перечисленных выше условий использование этого прибора может привести к повреждению кожи или обострению существующего заболевания. Могут наблюдаться такие побочные эффекты, как ожоги, волдыри и изменение цвета кожи (гипер- или гипопигментация) или образование рубцов.

Если вы не уверены, насколько безопасным для вас является использование данного прибора, обратитесь за консультацией к терапевту или дерматологу. Если вы регулярно, на протяжении длительного периода времени принимаете какие-либо лекарственные препараты, проконсультируйтесь со своим лечащим врачом относительно возможной чувствительности кожи к световому воздействию.

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЯ

НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ прибор на следующих участках:

- на коже головы, бровях, в области глаз (рядом или вокруг). Использование прибора на этих участках кожи может привести к тяжелому повреждению глаз;
- на рыжих, очень светлых или седых волосах. Прибор неэффективен для удаления волос этих цветов;
- на сосках, в интимной зоне или вокруг анального отверстия. Кожа на этих участках может быть темнее, и (или) плотность волос может быть больше, поэтому использование прибора на этих участках может вызвать дискомфорт / болезненные ощущения или повредить кожу;
- на участках кожи с темно-коричневыми или черными пятнами, в том числе при наличии на обрабатываемом участке веснушек, родимых пятен, родинок или бородавок;
- на участках кожи с татуировками или перманентным макияжем;
- для удаления бороды / волос на лице мужчины.

НЕ смотрите прямо в стеклянный светофильтр (10) и не пытайтесь включить прибор, направляя его в глаза. Для обеспечения безопасности ваших глаз и глаз окружающих прибор включается только при размещении обоих сенсоров цвета на коже. Если прибор включается, когда оба сенсора НЕ установлены на коже, немедленно ПРЕКРАТИТЕ его использование и обратитесь в ближайшую точку продаж.

НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ прибор на одном и том же участке кожи чаще одного раза в неделю. Частое применение не приведет к более быстрому достижению результата, но может повысить риск повреждения кожи.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- Прибор предназначен для индивидуального использования.
- Не предназначен для использования лицами, не достигшими 18 лет.
- Данный прибор может использоваться лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями или лицами, не имеющими достаточного опыта и знаний, только если они находятся под присмотром или получили необходимые инструкции по безопасному использованию прибора и понимают сопряженные с применением последнего риски.
- Необходимо следить, чтобы дети не использовали прибор в качестве игрушки. Всегда держите прибор в недоступном для детей месте.

ЭЛЕКТРО- И ПОЖАРОБЕЗОПАСНОСТЬ

Прибор содержит хрупкие детали и должен быть использован с осторожностью. Прибор содержит хрупкие детали и должен быть использован с осторожностью. Регулярно проверяйте прибор и шнуры на предмет видимых повреждений. В случае повреждения или трещин прекратите использование прибора. При использовании поврежденного прибора возможно поражение

электрическим током. При наличии дефектов отнесите прибор для осмотра и ремонта в авторизованный сервисный центр. Ремонт прибора неспециалистом несет серьезный риск для пользователя. Всегда отключайте прибор от сети после использования.

ОСТОРОЖНО!

Никогда не пытайтесь ремонтировать или разбирать прибор самостоятельно, так как в нем содержатся опасные электрические детали и энергия импульсного света, контакт с которыми может привести к серьезной травме тела и (или) тяжелому повреждению глаз.

ВНИМАНИЕ!

Во избежание повреждений, включая повреждение волос, и риска поражения электрическим током используйте устройство только с соответствующим блоком питания (7) (➡  С тип 6037).

НЕ используйте в воде, на влажных поверхностях или рядом с ними, например, в ванне, в душе, раковине или в других емкостях, где может содержаться вода. Нельзя использовать прибор, в который попала вода. При использовании прибора, в который попала вода, возможно поражение электрическим током.



НЕ используйте поврежденный прибор (например, при наличии трещины на корпусе, повреждении шнура и т. д.). Внутренние детали содержат электрический заряд, который может представлять опасность.

НЕ используйте при наличии трещины на стеклянном светофилтре (10) или при его отсутствии. Регулярно проверяйте стеклянный светофилтр на предмет повреждений.

НЕ трогайте стеклянный светофилтр во время или сразу после использования прибора, так как в процессе эксплуатации он нагревается.

НЕ обрабатывайте прибор чистящими средствами на нефтяной основе или легковоспламеняющимися чистящими средствами (спиртом, ацетоном), так как они огнеопасны.

НЕ используйте абразивные чистящие средства. Они могут повредить прибор или оставить царапины на стеклянном светофилтре.

НЕ пытайтесь использовать прибор для других целей, кроме удаления нежелательных волос.

НЕ используйте прибор на других поверхностях, кроме кожи.

НЕ включайте прибор, если обрабатываемая поверхность (1) не полностью прилегает к коже.

НЕ блокируйте охлаждающие отверстия. Прибор может перегреваться и представлять опасность поражения электрическим током или возгорания.

ИНСТРУКЦИИ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

Подготовка обрабатываемого участка кожи

Перед тем, как использовать прибор, удалите все видимые волоски на коже. Вы можете использовать для этого предпочтительный для вас метод. Очистите участок кожи, подлежащий обработке, и аккуратно высушите его, промокнув полотенцем.

Зарядка прибора

Сначала соберите блок питания (7), установив подходящую к вашей розетке сменную вилку (8). (Блок питания снабжен кнопкой (7a) для удаления сменной вилки) Подсоедините блок питания (7) через разъем (6) и подключите к электрической розетке. Светодиодные индикаторы питания на панели (3) загорятся один раз, и запустится вентилятор. Это означает переход в режим «ГОТОВ К РАБОТЕ». Во время эксплуатации прибор слегка нагревается.

Автоматическое считывание цвета кожи

При нахождении обоих сенсоров цвета кожи (2) на коже происходит считывание вашего цвета кожи и выбор соответствующей интенсивности света, на что указывают белые светодиоды на панели индикаторов питания (3). Это подтверждает готовность прибора к производству вспышки.

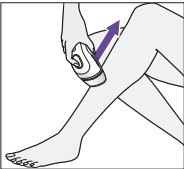
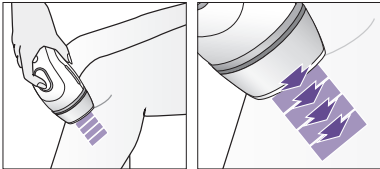
	светлый цвет кожи →; высокая интенсивность света
	темный цвет кожи →; низкая интенсивность света
 нет света	отсутствие контакта с кожей →; невозможно включить прибор
 красный свет	неподходящий цвет кожи →; невозможно включить прибор

Тестирование на отдельном участке кожи

Перед первой процедурой рекомендуется проверить реакцию кожи на использование Braun Silk-expert на небольшом участке кожи той части тела, которую планируется обработать (размером примерно 2 x 3 см; размер на 2 вспышки, параллельно). Протестируйте прибор, как описано ниже в разделе «Режим точности» главы «РЕЖИМЫ ОБРАБОТКИ». Осмотрите участок кожи, на котором проводилось тестирование, через 48 часов. Если кожа выглядит нормально, начинайте первую процедуру обработки. При развитии кожной реакции прекратите использование прибора и проконсультируйтесь с лечащим врачом. Не обрабатывайте участки кожи, на которых проводилось тестирование, как минимум в течение одной недели после проведения тестирования.

РЕЖИМЫ ОБРАБОТКИ

В зависимости от участка кожи, который вы планируете обработать, можете выбрать **режим скольжения** или **режим точности**:
В режиме скольжения можно быстро и эффективно провести обработку – он рекомендуется для больших участков кожи (например, рук, ног, грудной клетки и спины). Режим точности рекомендуется для обработки чувствительных или небольших труднодоступных участков кожи (например, коленей, голеней, лодыжек, линии бикини или подмышечных впадин и лица у женщин).
На обрабатываемом участке кожа не должно быть волосков, кожа должна быть сухой и чистой. Перед тем как нажать кнопку выбора режима, отвернитесь в сторону от прибора, чтобы вас не ослепил яркий свет.

Режим скольжения	Режим точности
	
1. Плотно прижмите обрабатывающую поверхность (1) к коже, следя за тем, чтобы оба сенсора цвета кожи (2) соприкасались с кожей. На панели индикаторов питания (3) загорятся белые светодиоды.	

2. Нажмите и удерживайте кнопку выбора режима обработки (5). Прибор начнет мигать.	2. Нажмите и сразу же отпустите кнопку выбора режима обработки (5). Прибор произведет вспышку.
3. Медленно и непрерывно продвигайте прибор по обрабатываемому участку кожи снизу вверх. Следите, чтобы он всегда плотно прилегал к коже, на что указывает непрерывная вспышка индикатора.	3. Поднимите прибор и перенесите его на соседний подлежащий обработке участок кожи. Подождите, пока на панели индикаторов питания загорятся белые светодиоды. Затем нажмите и отпустите кнопку выбора режима обработки.
Завершив первое скользящее движение, уберите прибор с обрабатываемого участка кожи. Чтобы параллельно обработать соседний участок кожи, повторите шаги 1–3.	Продолжайте один за другим обрабатывать участки кожи до тех пор, пока не обработаете всю желаемую зону.

Старайтесь не пропускать участки кожи, не оставляя между ними зазоров.

При появлении сильной боли немедленно прекратите обработку и проконсультируйтесь с лечащим врачом перед тем, как использовать прибор снова.

Мягкий режим

Для обработки чувствительных участков кожи (или при первом использовании) можно установить прибор в мягкий режим, нажав на кнопку включения мягкого режима (4). Загорится индикатор мягкого режима, подтверждая его включение. Для того чтобы выключить мягкий режим, просто нажмите на кнопку (4) еще раз. Индикатор мягкого режима погаснет, и прибор вернется к стандартным настройкам.

При работе в мягком режиме интенсивность света меньше. Для получения желаемого эффекта может быть необходимо провести большее количество процедур. Мягкий режим также рекомендуется во время проведения ежемесячной поддерживающей обработки.

Режим ожидания

Через 10 минут отсутствия активности прибор переходит в режим ожидания (на что указывает один мигающий огонек на панели индикаторов питания). Чтобы вернуться в режим ГОТОВНОСТИ К РАБОТЕ, нажмите любую кнопку или выньте / вставьте шнур питания.

Режим сна

Когда прибор не используется (не нажата никакая кнопка) в течение 60 минут, он переходит в режим сна (режим экономии электроэнергии). Светодиодные индикаторы питания выключены. Чтобы вернуться в режим ГОТОВНОСТИ К РАБОТЕ, нажмите любую кнопку или выньте / вставьте сетевой шнур. После выхода из режима сна произойдет стандартная процедура включения (один раз загорятся все индикаторы питания).

Обработка лица (только для женщин)

Перед обработкой:

- обязательно проведите тестирование на небольшом участке кожи (см. главу «Тестирование на отдельном участке кожи»);
- удалите с участка лица, который подлежит обработке, все видимые волосы и косметику, лосьон и крем;
- чтобы определить обрабатываемую поверхность на лице, можно воспользоваться зеркалом.

Обработка лица, щек и челюсти (используйте режим точности)

Поместите обрабатываемую поверхность прибора на кожу. Подождите, пока на панели индикаторов питания загорятся белые светодиоды. Перед тем как нажать кнопку выбора режима, закройте глаза или отвернитесь от прибора, чтобы вас не ослепил яркий свет. Старайтесь не обрабатывать один и тот же участок кожи дважды, т. к. это может увеличить вероятность развития нежелательных реакций.

Участок над верхней губой

- Избегайте контакта с губами и ноздрями. Участок кожи над верхней губой в центре, под ноздрями, также зачастую очень чувствителен.

- Не используйте прибор, если на кромке губ сделан перманентный / полуперманентный макияж.
- СОВЕТ Можно сжать губы, чтобы избежать активации света на верхней губе.

Шея и подбородок

Волосы на подбородке могут быть более густыми и жесткими. Иногда из-за этого после процедуры возникает легкое покраснение кожи. Покраснение является временным и должно полностью пройти через сутки.

ПРИМЕЧАНИЕ:

- Если возникает покраснение или жжение, которое длится несколько минут, приложите к этому участку кожи успокаивающую прохладную салфетку / тампон.
- При изменении цвета кожи (например, при ее осветлении или потемнении) прекратите использование прибора. Обратитесь за медицинской консультацией, чтобы выяснить причину - это может являться следствием какого-либо заболевания.

ПЛАН ОБРАБОТКИ

Начало использования	1 процедура в неделю (4–12 раз)
Поддерживающая обработка	Продолжайте обрабатывать кожу по мере необходимости (например, раз в месяц)

Стандартный цикл роста волос у всех разный — он может занимать до 16 месяцев в зависимости от конкретного участка кожи (подмышечные впадины, голени, зона бикини). В связи с тем, что к обработке светом чувствительны только волосы в стадии роста, для получения равномерно гладкой кожи важно проводить множество процедур. Рекомендуем на начальном этапе проводить одну процедуру в неделю на протяжении 4–12 недель.

Если рост волос прекратился, нет необходимости завершать полный цикл из 12 еженедельных процедур. Можно перейти на поддерживающую обработку.

ПОСЛЕ ОБРАБОТКИ

Завершив обработку, выньте сетевой шнур из электрической розетки, чтобы выключить прибор.

Не трогайте и не очищайте стеклянный светофильтр (10) в течение минимум 5 минут после использования, чтобы дать ему остыть.

В случае если недавно обработанные участки кожи подвергнутся воздействию ультрафиолета, рекомендуется использовать солнцезащитный крем с фактором SPF 15. Рекомендуется избегать воздействия таких искусственных источников ультрафиолета, как вертикальный или горизонтальный солярий.

В течение суток после обработки избегайте любых процедур или средств для кожи, которые могут вызвать раздражение. В том числе не принимайте горячие ванны и не посещайте сауну, не носите слишком обтягивающую одежду, не используйте отбеливающие кремы, парфюмированные средства или средства для пилинга. Все вышеперечисленное может вызвать на обработанных участках кожи раздражение (например, зуд и покраснение).

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ

- После использования протрите прибор и особенно обрабатывающую поверхность сухой безворсовой тряпочкой. Не мойте прибор водой и не погружайте его в воду или другие жидкости.
- Для гарантии максимальной эффективности важно очищать рефлектор обрабатывающей поверхности (9) от грязи, волос и других частиц. Для удобства очистки этой детали можно снять переднюю часть. После этого ее можно очистить слегка влажной тряпочкой. Прежде чем вернуть переднюю часть на место, убедитесь, что она абсолютно сухая.
- Храните прибор в прохладном сухом месте. Следите, чтобы обрабатывающая поверхность и сенсоры цвета кожи были защищены от повреждений.

ВОЗМОЖНЫЕ ПОБОЧНЫЕ ЭФФЕКТЫ

При использовании прибора некоторые люди могут ощущать небольшой дискомфорт (например, повышение температуры или покраснение кожи) — такая реакция является нормальной. Вы можете чувствовать повышение температуры и покалывание при активации вспышки с последующим покраснением участка кожи. Такая реакция обычно проходит в течение суток. Нежелательные реакции, как правило, развиваются мгновенно или в течение суток. В редких случаях на их проявление может уйти до 72 часов. При развитии аномальной реакции на коже обратитесь к своему лечащему врачу.

Побочное действие	Оценка и меры
Ощущение тепла или покалывание во время обработки, которое, как правило, проходит через несколько секунд или минуту и уменьшается при продолжительном использовании прибора.	Это нормальная реакция, возникающая во время всех процедур с технологией IPL. Можно продолжать использовать прибор в соответствии с инструкцией.
Сильный дискомфорт или боль во время обработки или после завершения процедуры.	Прекратите использование прибора и проконсультируйтесь с лечащим врачом перед тем, как возобновить его использование.
Покраснение кожи во время и после обработки, которое проходит за несколько минут или часов.	Это нормальная реакция, возникающая во время всех процедур с технологией IPL. Можно продолжать использовать прибор в соответствии с инструкцией после того, как покраснение исчезнет.
Покраснение кожи не проходит через 24 - 48 часов после процедуры.	Прекратите использование прибора и проконсультируйтесь с лечащим врачом перед тем, как возобновить его использование.
В очень редких случаях	
Припухлость и покраснение кожи вокруг волосяного фолликула, которые проходят через 2 - 3 дня.	Можно продолжать использовать прибор в соответствии с инструкцией после того, как припухлость и покраснение вокруг волосяного фолликула исчезнут.
Припухлость и покраснение кожи вокруг волосяного фолликула, которые не проходят через 2 - 3 дня.	Прекратите использование прибора и проконсультируйтесь с лечащим врачом перед тем, как возобновить его использование.
Временные изменения цвета кожи (осветление или потемнение).	Если у вас наблюдается изменение цвета кожи, прекратите использование прибора и проконсультируйтесь с лечащим врачом.
Увеличение роста волос на обрабатываемых участках кожи (чаще отмечается среди выходцев из Средиземноморского региона).	Если такой усиленный рост волос продолжается на протяжении нескольких процедур, прекратите использование прибора и проконсультируйтесь с лечащим врачом.

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Опираясь на следующие рекомендации, вы сможете устранить основные неисправности, которые могут возникнуть во время использования данного прибора.

Неисправность	Решение
Индикаторы на панели индикаторов питания не горят при размещении на обрабатываемой поверхности кожи.	Убедитесь, что прибор подключен к электрической розетке и находится в режиме готовности к работе. Убедитесь, что оба сенсора цвета кожи полностью прилегают к коже. При необходимости переместите прибор таким образом, чтобы оба сенсора цвета кожи соприкасались с кожей.

Прибор не работает на небольших участках кожи.	Оба сенсора цвета кожи должны полностью прилегать к коже. Если подлежащий обработке участок кожи слишком мал или изогнут, произвести считывание цвета кожи становится невозможно, из-за чего прибор не включается. Измените положение прибора так, чтобы оба сенсора прилегали к коже.
На панели индикаторов питания только первый светодиод горит красным цветом.	Неподходящий цвет кожи. Ваша кожа либо слишком светлая, либо слишком темная. Прибор не может быть включен из соображений безопасности.
Первый светодиод на панели индикаторов питания мигает белым цветом.	Прибор перешел в режим ОЖИДАНИЯ. Для его повторного включения нажмите на любую кнопку.
Первый светодиод на панели индикаторов питания мигает красным цветом.	Снят съемный рефлектор обрабатываемой поверхности (9). Установите его на место.
На панели индикаторов питания отображается неизвестная последовательность: горит один красный светодиод и несколько белых светодиодов.	Ошибка прибора. Прибор работать не будет. Отключите прибор от источника питания и включите снова. Если ошибка сохраняется, обратитесь в сервисный центр Braun для проведения ремонта.
Мигают все белые светодиоды.	Окончание срока эксплуатации прибора. Было достигнуто максимальное количество вспышек (250 000).
Прибор сломался, треснул или выглядит поврежденным.	НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ при поврежденном приборе или блоке питания. Если вы не уверены в безопасности дальнейшей эксплуатации прибора или подозреваете наличие какого-либо повреждения, использовать прибор запрещается.

Утилизация

Продукт содержит аккумуляторы и/или перерабатываемые отходы электрического оборудования. В целях защиты окружающей среды не выбрасывайте изделие вместе с бытовыми отходами. Передайте его в пункты сбора отходов электрического оборудования в вашей стране.



В изделие могут быть внесены изменения без предварительного уведомления.



Фотоэпилятор Braun, тип 6030 с сетевым блоком питания тип 6037
100-240 Вольт, 50/60 Герц, 30 Ватт

Произведено в Великобритании. CyDen Limited, Technium 2, Kings Road, Swansea, SA1 8PJ, United Kingdom/СиДэн Лимитед, Текниум 2, Кингз Род, Суонси, СА1 8ПЙ, Великобритания.

RU: Импортер / Служба потребителей: ООО «Проктер энд Гэмбл Дистрибьюторская Компания», Россия, 125171, Москва, Ленинградское шоссе, 16А, стр. 2. Тел. 8-800-200-20-20

BY: Поставщики в Республику Беларусь: ООО Электросервис и Ко, Беларусь, 220012, г. Минск, ул. Чернышевского, 10А, к. 412А3. Сервисный центр: ООО Катрикс, Беларусь, 220012, г. Минск, ул. Чернышевского, 10А, к. 115Б.

Класс защиты от поражения электрическим током: II

Год производства

Для определения года изготовления см. 13-значный серийный номер под съемной передней деталью: 6-я цифра = последняя цифра года, 7-я и 8-я цифры = порядковый номер недели года производства. Например, серийный номер «XYZXY610XYZXY» означает, что продукт произведен в 10-ю неделю 2016 года.

Гарантийный срок 2 года./ Срок службы 2 года.

Гарантийные обязательства Braun.

На данное изделие распространяется гарантия в течение 2 лет с момента покупки.

В течение гарантийного периода мы бесплатно устраним путем ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты, вызванные недостаточным качеством материала или сборки.

В случае невозможности ремонта в гарантийный период, изделие может быть заменено на новое или аналогичное в соответствии с законом «О защите прав потребителей».

Гарантия обретает силу только, если дата покупки подтверждается печатью и подписью дилера (магазина) на последней странице оригинальной инструкции по эксплуатации BRAUN, которая является гарантийным талоном.

Данные гарантийные обязательства действуют во всех странах, где изделие распространяется самой фирмой Braun или назначенным дистрибьютором, и где никакие ограничения по импорту или другие правовые положения не препятствуют предоставлению гарантийного обслуживания.

Гарантия не покрывает повреждения, вызванные неправильным использованием (см. также список ниже) и нормальный износ бритвенных сеток ножей, дефекты, оказывающие незначительный эффект на качество работы прибора.

Эта гарантия теряет силу, если ремонт производится не уполномоченным на то лицом, и если использованы не оригинальные детали Braun. В случае предъявления рекламации по условиям данной гарантии, передайте изделие целиком вместе с гарантийным талоном в любой из центров сервисного обслуживания Braun.

Все другие требования, включая требования возмещения убытков, исключаются, если наша ответственность не установлена в законном порядке.

Рекламации, связанные с коммерческим контрактом с продавцом, не попадают под эту гарантию.

Случаи, на которые гарантия не распространяется:

- дефекты, вызванные форс-мажорными обстоятельствами;
- использование в профессиональных целях;
- нарушение требований инструкции по эксплуатации;
- неправильная установка напряжения питающей сети (если это требуется);
- внесение технических изменений;
- механические повреждения;
- повреждения по вине животных, грызунов и насекомых (в том числе случаи нахождения грызунов и насекомых внутри приборов);
- для приборов, работающих от батареек: работа с неподходящими или истощенными батарейками, любые повреждения, вызванные истощенными или текущими батарейками (советуем пользоваться только предохраненными от протекания батарейками);
- для бритв – смятая или порванная сетка.

Внимание! Оригинальный Гарантийный Талон подлежит изъятию при обращении в сервисный центр для гарантийного ремонта. После проведения ремонта Гарантийным Талоном будет являться заполненный оригинал Листа выполнения ремонта со штампом сервисного центра и подписанный потребителем по получении изделия из ремонта. Требуется проставления даты возврата из ремонта, срок гарантии продлевается на время нахождения изделия в сервисном центре.

В случае возникновения сложностей с выполнением гарантийного или послегарантийного обслуживания просьба сообщать об этом в Информационную Службу Сервиса Braun по телефону 8-800-200-20-20 (звонок из России бесплатный).

Українська

Керівництво з експлуатації

Наші вироби розроблені відповідно до найвищих стандартів якості, функціональності та дизайну. Розроблений з використання професійної технології світла прилад Braun Silk-expert Intense Pulsed Light (IPL) дозволяє вам назавжди комфортно видаляти небажані помітні волоски в домашніх умовах. Перед використанням приладу уважно ознайомтеся з інструкцією, що містить всі протипоказання, застереження та інформацію щодо безпеки, та збережіть її на випадок необхідності.

Цей прилад було створено для суттєвого зменшення росту волосся з довготривалим ефектом, після певного часу його використання. Ідеальний для використання на наступних ділянках шкіри:

Для жінок: ноги, руки, у пахвовій зоні, зоні бікіні та обличчі (нижче лінії вилиць)
ЗАСТЕРЕЖЕННЯ Не використовуйте прилад у зоні навколо очей та вздовж лінії росту волосся на лобі.

Для чоловіків: плечі та нижче лінії плечей (груди, спина, руки, живіт, ноги)
ЗАСТЕРЕЖЕННЯ Не використовуйте на обличчі, шиї або в інтимній зоні.
Використання приладу в зоні росту бороди та на волоссі на обличчі може призвести до постійних або тимчасових небажаних змін рис обличчя.

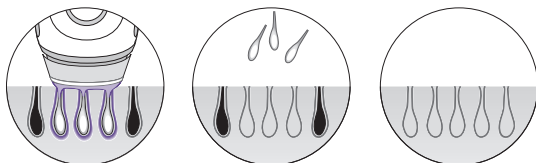
Braun Silk-expert підійде не всім. Найбільш ефективним застосування приладу буде на світлій шкірі та шкірі середнього відтінку при темному волоссі. Ознайомтеся з таблицею відтінків шкіри та волосся на стор. 3, щоб визначити, чи підійде цей прилад саме вам.

Опис

- 1 Робоча поверхня
- 2 Сенсори ідентифікації відтінку шкіри SensoAdapt™
- 3 Панель з індикаторами живлення
- 4 Кнопка та індикатор «Делікатний режим»
- 5 Кнопка вмикання/вимикання
- 6 Гніздо
- 7 Блок живлення з кнопкою фіксації роз'єму (або вилки) (7a)
- 8 Штепсель
- 9 Рефлектор робочої поверхні
- 10 Скляний світлофільтр

Як це працює?

Braun Silk-expert працює під поверхнею шкіри. Його дія спрямована на меланін у волоссяних фолікулах, у результаті чого переривається цикл повторного росту волосся. При постійному використанні енергія світла допомагає запобігти небажаному волосся досягти поверхні шкіри.



«Розумні» сенсори ідентифікації відтінку шкіри SensoAdapt™ (2) постійно перевіряють тон вашої шкіри перед кожним спалахом, автоматично адаптуючи інтенсивність світла для найбільшої ефективності та безпеки. Це дозволяє пристосовувати прилад до відповідних відтінків шкіри, окрім надто темних.

ПРОТИПОКАЗАННЯ

НЕ ВИКОРИСТОВУЙТЕ прилад...

- якщо ваша шкіра темніша за відтінок V з таблиці відтінків шкіри на стор. 3.
Так як темна шкіра поглинає більше енергії світла, використання приладу на

темній шкірі може призвести до дискомфорту/больових відчуттів та негативних наслідків (наприклад, опіків, пухирців, знебарвлення шкіри або появи шрамів), а також пошкодити вашу шкіру.

- при вагітності, лактації або у віці до 18 років, оскільки дослідження для таких груп не проводились.
- якщо у вас в анамнезі є рак шкіри або передраковий стан (наприклад, невус або багато родимок).
- якщо ви нещодавно засмагали природним шляхом або в солерії. Ваша шкіра може бути надто чутливою через нещодавній вплив сонячних променів, а відтак, схильною до побічних наслідків при застосуванні інтенсивного імпульсного світла (ІІС) (як то опіків, пухирців, знебарвлення та появи шрамів). Також уникайте дії прямих сонячних променів після застосування ІІС. Ваша шкіра може бути надто чутливою та вразливою до сонячних опіків після використання приладу.

Цей прилад не можна використовувати за певних умов.

НЕ ВИКОРИСТОВУЙТЕ прилад, якщо вірне хоча б одне з наступних тверджень:

- У вас є хронічна хвороба.
- У вас є хронічна хвороба шкіри (наприклад, псоріаз чи вітіліго) або ушкодження шкіри (наприклад, опік, поріз, відкрита рана чи активна інфекція) в ділянці, на якій ви бажаєте застосувати прилад.
- У вас варикозне розширення вен у ділянці, на якій ви бажаєте застосувати прилад.
- У вас чутливість до сонячного світла (фоточутливість), або ви приймаєте ліки, які призводять до підвищення чутливості шкіри (наприклад, ретин А, аккутан та/або інші місцеві ретиноїди).
- Ви проходили процедуру пілінгу шкіри в ділянці, на якій ви бажаєте застосувати прилад.
- Якщо для вас вірне будь-яке з вищенаведених тверджень, цей прилад може пошкодити вашу шкіру або погіршити її теперішній стан. У вас може проявитися побічна дія, така як опіки, пухирці та зміна кольору шкіри (гіпер- або гіпопігментація) або поява шрамів.

Якщо ви не впевнені в безпеці цього приладу саме для вас, зверніться за консультацією до вашого лікаря-терапевта або дерматолога.

Якщо ви приймаєте будь-які ліки регулярно або протягом довготривалого періоду часу, зверніться за консультацією до вашого лікаря щодо впливу даних ліків на чутливість шкіри до світла перед тим як починати використовувати прилад.

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

НЕ ВИКОРИСТОВУЙТЕ на...

- шкірі голови, бровах та в зоні навколо очей. Використання приладу на цих ділянках може призвести до незворотного пошкодження очей.
- рудому, дуже світлому, сивому або білому волоссі. Прилад неефективний на цих відтінках волосся.

- сосках, геніталіях та навколо ануса. На цих ділянках відтінок шкіри може бути темнішим, а щільність росту волосся більшою. Використання приладу в цих зонах може призвести до дискомфорту/больових відчуттів або до пошкоджень шкіри.
- темно-коричневих або чорних ділянках шкіри, як наприклад, веснянках, родимих плямах, родимках чи бородавках.
- татуваннях чи перманентному макіяжі, якщо такі є на ділянках, на яких ви бажаєте застосувати прилад.
- бороді/волосі на обличчі для чоловіків.

НЕ дивіться прямо на скляний світлофільтр (10) та не намагайтеся ввімкнути прилад, спрямований на очі. Для того, щоб захистити ваші очі та очі оточуючих, прилад вмикається лише тоді, коли обидва сенсори ідентифікації відтинку шкіри наведені на шкіру тіла. Якщо прилад ввімкнеться тоді, коли обидва сенсори НЕ контактують зі шкірою, негайно ПРИПИНІТЬ використання приладу і зверніться до найближчого сервісного центру/точки продажів.

НЕ ВИКОРИСТОВУЙТЕ прилад більше одного разу на тиждень на одній ділянці. Це не покращить результат, а натомість може призвести до змін та пошкодження шкіри.

ЗАПОБІЖНІ ЗАХОДИ

- Прилад призначений для використання однією особою.
- Він не призначений для використання особами, що не досягли віку 18 років.
- Цей прилад можуть використовувати особи з обмеженими фізичними, сенсорними та розумовими можливостями або у яких відсутній досвід та знання відносно поводження з такою технікою за умови, що їм було надано інструкції щодо безпечного застосування приладу, і вони усвідомлюють пов'язані із приладом небезпеки.
- Не дозволяйте дітям гратися з приладом. Завжди зберігайте прилад у недоступному для дітей місці.

ПОЖЕЖНА БЕЗПЕКА ТА ЕЛЕКТРОБЕЗПЕКА

Прилад містить ламкі деталі і повинен бути використаний з обережністю. Регулярно перевіряйте прилад та шнури на предмет видимих пошкоджень. У випадку виявлення пошкоджень чи тріщин, припиніть використання приладу. Використання пошкодженого приладу може призвести до удару електричним струмом. У випадку виявлення пошкоджень зверніться до авторизованого сервісного центру за перевіркою та/або ремонтом. Некваліфікований ремонт збільшує потенційний ризик для безпеки користувача. Завжди вимикайте прилад з розетки після використання.

НЕБЕЗПЕЧНО

Не намагайтеся самостійно лагодити та відкривати прилад, так як відкриті електричні складові та енергія імпульсного світла можуть призвести до серйозних пошкоджень тіла та/або незворотного пошкодження очей.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Щоб запобігти будь-якому пошкодженню, ризику ураження струмом або небезпеці для волосся, використовуйте цей пристрій лише з наданим блоком живлення (7) (➔ -С тип 6037).

НЕ використовуйте у воді чи неподалік від неї та вологих поверхонь, таких як ванни, душові кабінки, басейни та інші місця, які пов'язані з водою. Прилад не можна використовувати, якщо він вологий. Використання вологого приладу може призвести до удару електричним струмом.



НЕ використовуйте прилад, якщо він пошкоджений (наприклад, тріщина на корпусі, ушкодження шнура тощо). Внутрішні частини приладу проводять електричний струм, що може становити небезпеку.

НЕ використовуйте прилад, якщо скляний світлофільтр (10) тріснув або відсутній. Регулярно перевіряйте його на наявність пошкоджень.

НЕ торкайтеся захисного екрана під час або безпосередньо після використання, оскільки він нагрівається.

НЕ використовуйте легкозаймисті засоби для чищення (спирт, ацетон) чи засоби на нафтовій основі, так як це збільшує ризик виникнення пожежі.

НЕ використовуйте абразивні засоби для чищення. Це може пошкодити прилад або подряпати світлофільтр.

НЕ намагайтеся використовувати цей прилад з іншими цілями, окрім видалення небажаного волосся.

НЕ вмикайте прилад, направляючи його на будь-яку іншу поверхню, окрім шкіри.

НЕ вмикайте прилад, якщо робоча поверхня(1) не повністю контактує зі шкірою.

НЕ блокуйте вентиляційні отвори. Прилад може перегрітися, а відтак збільшуватиметься загроза удару електричним струмом чи пожежі.

СПОСІБ ВИКОРИСТАННЯ

Підготовка ділянки шкіри

Видаліть усе видиме волосся на шкірі перед використанням приладу. Ви можете скористатися вашим улюбленим методом видалення волосся. Очистіть ділянку та ретельно висушіть її.

Щоб увімкнути прилад:

Спочатку зберіть блок живлення (7), вставивши відповідний штепсель (8). (Блок живлення оснащений кнопкою фіксації (7а), щоб штепсель можна було витягнути.) Вставте блок живлення (7) в гніздо (6) і під'єднайте його до електричної розетки. Індикатори живлення (3) засвітяться один раз, і невдовзі запрацює вентилятор. Це означає, що прилад перебуває в режимі ГОТОВНОСТІ до роботи. Під час роботи прилад незначною мірою нагріється.

Автоматичне визначення відтінку шкіри

Коли обидва сенсори відтінку шкіри (2) контактують зі шкірою, прилад визначає відтінок вашої шкіри та обирає відповідну інтенсивність світла, що відображається білими індикаторами живлення (3). Це означає, що прилад готовий розпочати роботу.

	світлий відтінок шкіри → висока інтенсивність світла
	темний відтінок шкіри → низька інтенсивність світла
 індикатор не світиться	немає контакту зі шкірою → прилад не вмикається
 індикатор червоний	відтінок шкіри не підходить для роботи з приладом → прилад не вмикається

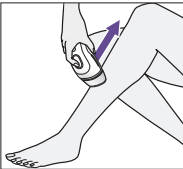
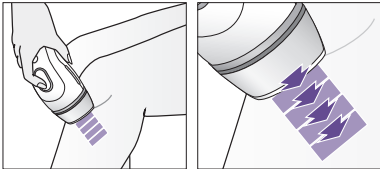
Тестове застосування

Перед тим, як використати прилад уперше, ми рекомендуємо випробувати Braun Silk-expert на невеликій ділянці тіла там, де ви плануєте його застосувати (розміром 2 x 3 см, що відповідає двом послідовним спалахам).
Проведіть тестове застосування відповідно до вказівок, розміщених у розділі «РЕЖИМИ РОБОТИ», частина «Режим точного спрямування». Спостерігайте за контрольною ділянкою протягом 48 годин. Якщо не спостерігається ніяких змін на шкірі, ви можете розпочинати роботу з приладом. Якщо з'явилась певна реакція шкіри, не використовуйте прилад та зверніться до лікаря.
Не використовуйте прилад на ділянці, що підлягала тестовому застосуванню, щонайменше протягом двох тижнів після тестування.

РЕЖИМИ РОБОТИ

Залежно від ділянки, на якій ви бажаєте використати прилад, ви можете обрати **Режим ковзання** та **Режим точного спрямування**: «Режим ковзання» дозволяє швидко та ефективно обробити великі ділянки шкіри (наприклад, ноги, руки, груди та спину), а «Режим точного спрямування» рекомендується використовувати для чутливих або маленьких, важкодоступних ділянок, таких як коліна, гомілки, щиколотки, лінія бікіні чи підпахвова зона та обличчя для жінок.

Перед тим, як натиснути кнопку ввімкнення приладу, відведіть погляд у сторону, щоб уникнути яскравого світла.

Режим ковзання	Режим точного спрямування
	
1. Помістіть робочу поверхню(1) безпосередньо на шкіру та переконайтеся, що обидва сенсори ідентифікації типу шкіри (2) контактують із нею. Індикатори живлення (3) світяться білим.	1. Помістіть робочу поверхню(1) безпосередньо на шкіру та переконайтеся, що обидва сенсори ідентифікації типу шкіри (2) контактують із нею. Індикатори живлення (3) світяться білим.
2. Натисніть та утримуйте кнопку ввімкнення (5). Прилад почне блимати.	2. Натисніть та негайно відпустіть кнопку ввімкнення (5). Прилад зробить лише один спалах.
3. Ведіть приладом повільно та Рівномірно знизу догори. Прилад завжди повинен повністю лежати на шкірі.	3. Перемістіть прилад на прилягаючу ділянку шкіри, на якій ви бажаєте його застосувати. Зачекайте, доки не з'явиться біле світло на індикаторах живлення. Потім натисніть та відпустіть кнопку ввімкнення.
Після того, як ви завершили свій перший вертикальний ряд, зніміть прилад зі шкіри. Повторіть кроки 1-3 для обробки наступної прилягаючої вертикальної ділянки.	Продовжуйте обробляти приладом ділянку за ділянкою, доки не пропрацюєте всю бажану зону.

Щоб уникнути пропущених ділянок, розмішуйте робочу поверхню таким чином, щоб вона щільно прилягала до попередньо обробленої зони.

Якщо ви відчуваєте сильний біль, припиніть використання приладу негайно та зверніться до лікаря перед тим, як знову використати прилад.

Делікатний режим

Для чутливих ділянок (або при першому використанні) ви можете скористатися «Делікатним режимом», натиснувши кнопку «Делікатний режим» (4). На те, що «Делікатний режим» активовано, указуватиме підсвічений індикатор «Делікатний режим». Щоб вимкнути «Делікатний режим», знову натисніть кнопку (4).

Індикатор «Делікатний режим» вимкнеться, і прилад повернеться до стандартних налаштувань. «Делікатний режим» зменшує інтенсивність світла. Для досягнення бажаних результатів може знадобитися більша кількість використань. «Делікатний режим» також рекомендується вмикати під час щомісячного регулярного використання для підтримання результатів.

Режим очікування

Якщо прилад не використовується протягом 10 хвилин, він перейде в режим очікування (що буде позначено блиманням однієї лампи на панелі індикаторів живлення). Щоб повернутись у режим ГОТОВНОСТІ до роботи, натисніть будь-яку кнопку або від'єднайте/приєднайте шнур живлення.

Режим сну

Якщо прилад не використовується (не натискаються кнопки) протягом 60 хвилин, він перейде в режим сну (зменшене живлення). Індикатори живлення будуть вимкнені. Щоб повернутись у режим ГОТОВНОСТІ до роботи, натисніть будь-яку кнопку або від'єднайте/приєднайте мережевий шнур. Індикатори живлення приладу повністю ввімкнуться на мить, як під час стандартного вмикання приладу що вказуватиме на повернення до режиму готовності із режиму сну.

Використання на шкірі обличчя (лише для жінок)

Перед використанням:

- Проведіть тестове застосування приладу перед тим, як використовувати його на обличчі (див. розділ «Тестове застосування»).
- Очистіть ділянку, на якій ви бажаєте застосувати прилад, від будь-якого видимого волосся та косметики, лосьйонів та кремів.
- Ви можете користуватися дзеркалом для того, щоб правильно розмістити робоче віконце на шкірі обличчя.

Використання приладу на обличчі, щоках та щелепі (використовуйте «Режим точного спрямування»)

Помістіть робоче віконце на шкіру. Зачекайте, доки не з'явиться біле світло на індикаторах живлення. Перед тим, як натиснути кнопку ввімкнення, заплющіть очі або відведіть погляд у сторону, щоб уникнути яскравого світла. Не використовуйте прилад двічі на одній ділянці, так як це може збільшити вірогідність прояву побічних реакцій.

Ділянка над верхньою губою

- Уникайте контакту з поверхнею губ та ніздрями. Центральна зона під ніздрями зазвичай чутлива.
- Не використовуйте на ділянках перманентної/тимчасової підводки по лінії губ.
- ПІДКАЗКА. Ви можете стиснути губи, для того щоб світло саме по собі не вмикалося від контакту з верхньою губою.

Шия та підборіддя

Волосся під підборіддям може бути товщим та густішим. Іноді це може призводити до незначного почервоніння шкіри після використання приладу. Це почервоніння є тимчасовим і повинно повністю зникнути протягом 24 годин.

ПРИМІТКА.

- Якщо почервоніння або відчуття опіку з'явилося та не зникає протягом кількох хвилин, прикладіть до ділянки охолоджену матерію/спонж, щоб заспокоїти шкіру.
- Якщо ви бачите зміну пігментації шкіри – освітлення чи потемніння – припиніть використання приладу. Зверніться за медичною консультацією, щоб зрозуміти причину цього явища. Це може бути наслідком невиявлених захворювань.

ПЛАН ДОСЯГНЕННЯ БАЖАНИХ РЕЗУЛЬТАТІВ

Початок використання	один сеанс на тиждень (4 - 12 разів)
Регулярне використання для підтримання результатів	продовжуйте використовувати прилад відповідно до ваших потреб, наприклад, раз у місяць

Цикл росту волосся може варіюватись у різних людей і досягати 16 місяців залежно від ділянки тіла (підпахова зона, нижня частина ноги, зона бікіні). Так як волосинка піддається обробці світлом лише на етапі росту, важливо обробити шкіру приладом багато разів, щоб шкіра стала ідеально гладенькою. Рекомендуємо на початковому етапі проводити одну процедуру на тиждень упродовж 4 - 12 тижнів.

Якщо ви бачите, що волосся вже не росте, ви можете не завершувати 12-тижневий перший етап обробки шкіри. Ви можете перейти до регулярного використання для підтримання результатів.

ПІСЛЯ ВИКОРИСТАННЯ ПРИЛАДУ

Після завершення обробки шкіри приладом від'єднайте мережевий шнур від електричної розетки та вимкніть прилад.

Не торкайтеся та не очищуйте світлофільтр (10) протягом щонайменше 5 хвилин після використання приладу. Він має охолотитися.

Після використання приладу ми рекомендуємо нанести сонцезахисний крем з фактором захисту SPF 15 або вище, якщо оброблена шкіра буде піддаватися дії сонячних променів. Ми рекомендуємо уникати дії штучних сонячних променів, таких як вертикальні та горизонтальні солярії.

Уникайте дій, а також використання засобів, які можуть викликати подразнення шкіри протягом 24 годин після використання приладу. Сюди відносяться: приймання гарячої ванни та відвідування сауни, тісний одяг, відбілюючі креми, парфумовані засоби чи засоби для пілінгу. Усе вищезгадане може викликати подразнення, таке як свербіння та почервоніння оброблених ділянок шкіри.

ДОГЛЯД ТА ЗБЕРІГАННЯ

- Після використання протріть прилад та зокрема робочу поверхню сухою ганчіркою, що не залишає ворсу. Не промивайте та не занурюйте прилад у воду або будь-яку іншу рідину.
- Щоб прилад працював максимально ефективно, слідкуйте, щоб рефлектор робочої поверхні (9) був завжди чистим. Для більш зручного очищення цієї частини, передню панель можна від'єднати. Коли вона від'єднана, її можна протерти злегка зволоженою ганчіркою. Перед тим, як помістити передню панель на місце, переконайтеся, що вона повністю суха.
- Зберігайте прилад у прохолодному сухому місці. Переконайтеся, що робоча поверхня сенсорів ідентифікації типу шкіри захищені від будь-яких пошкоджень.

МОЖЛИВА ПОБІЧНА ДІЯ

У деяких людей може виникати незначний дискомфорт (наприклад, нагрівання чи почервоніння шкіри) під час використання приладу. Це нормальне явище. Ви можете відчутти нагрівання або поколювання під час спалахів, яке. Може супроводжуватися подальшим почервонінням шкіри. Така реакція зазвичай зникає протягом 24 годин. Небажані реакції зазвичай виникають негайно або протягом 24 годин. У рідкісних випадках вони виникають протягом 72 годин. Якщо ви спостерігаєте патологічну реакцію шкіри, зверніться до лікаря.

Побічна дія	Як оцінити та як реагувати
Нагрівання та поколювання під час обробки шкіри приладом, яке зазвичай зникає протягом хвилини та зменшується при регулярному використанні.	Така реакція є очікуваною і нормальною при застосуванні IIC. Ви можете продовжувати використовувати прилад згідно з інструкцією.
Дискомфорт або сильний біль під час або після обробки шкіри.	Припиніть використання приладу та зверніться до лікаря перед його повторним використанням.

Почервоніння шкіри під час або після обробки шкіри, яке зникає протягом кількох годин.	Така реакція є очікуваною і нормальною при застосуванні ІЛС. Ви можете продовжувати використовувати прилад згідно з інструкцією після того, як почервоніння зникне.
Почервоніння шкіри, яке не зникає протягом 24-48 годин після використання приладу.	Припиніть використання приладу та зверніться до лікаря перед його повторним використанням.
У дуже рідкісних випадках:	
Набряк та почервоніння навколо волосяних фолікул, які зникають протягом двох-трьох днів.	Ви можете продовжувати використовувати прилад згідно з інструкцією після того, як набряк та почервоніння навколо волосяних фолікул зникнуть.
Набряк та почервоніння навколо волосяних фолікул, які не зникають протягом двох-трьох днів.	Припиніть використання приладу та зверніться до лікаря перед його повторним використанням.
Тимчасові зміни кольору шкіри (освітлення або потемніння).	Якщо колір вашої шкіри змінився, припиніть використання приладу та зверніться до лікаря.
Збільшення росту волосся в ділянках, на яких використовувався прилад (вірогідна реакція в осіб середземноморського походження).	Якщо таке збільшення росту волосся триває протягом декількох процедур, припиніть використання приладу та зверніться до лікаря.

ВИРІШЕННЯ ПРОБЛЕМ

Наступні поради щодо вирішення проблем допоможуть вам вирішити загальні питання, які можуть виникнути в ході використання даного приладу.

Проблема	Вирішення
Індикатори живлення не світяться, коли робоче віконце контактує зі шкірою.	Переконайтеся, що прилад приєднано до електричної розетки, і він знаходиться в режимі ГОТОВНОСТІ до роботи. Переконайтеся, що обидва сенсори відтинку шкіри повністю контактують зі шкірою. Якщо необхідно, перемістіть прилад таким чином, щоб обидва сенсори відтинку шкіри торкалися шкіри.
Прилад не працює на маленьких ділянках.	Обидва сенсори відтинку шкіри повинні контактувати зі шкірою. Якщо ділянка, яку ви бажаєте обробити, занадто мала або рельєфна, відтінок шкіри не може бути визначено, і прилад не буде активовано. Перемістіть прилад таким чином, щоб обидва сенсори контактували зі шкірою.
На індикаторах живлення лише перша лампа блимає червоним.	Невідповідний відтінок шкіри. Ваша шкіра або занадто світла, або занадто темна.
Перша лампа на індикаторах живлення блимає білим.	Прилад перейшов у режим ОЧІКУВАННЯ. Щоб його активувати, натисніть будь-яку кнопку.
Перша лампа на індикаторах живлення блимає червоним.	Знімний рефлектор робочого віконця (9) знято. Прикріпіть його на прилад.
На індикаторах живлення лампи світяться в незвичний спосіб – горить одна червона лампа одночасно з окремими білими лампами.	Помилка приладу. Прилад не працюватиме. Від'єднайте та приєднайте знову блок живлення. Якщо помилка не зникає, зверніться за допомогою до Сервісного центру Braun.
Усі індикатори блимають білим.	Досягнуто максимальної кількості спалахів (250 000).

Прилад зламаний, пошкоджений або містить дефект.

НЕ ВИКОРИСТОВУЙТЕ прилад, якщо він або його блок живлення пошкоджено. Якщо у вас є сумніви щодо безпеки використання приладу або ви припускаєте, що прилад може бути пошкоджено, не використовуйте його.

Утилізація

Продукт містить акумулятори і/або електропобутові відходи, що підлягають вторинній переробці. На користь захисту довкілля, не викидайте його разом із домашнім сміттям. Утилізація може бути здійснена у пунктах збору електропобутових відходів Вашої країни.



Можлива зміна даного розділу без попереднього повідомлення.

Фотоепілятор Braun, типу 6030 із джерелом живлення типу 6037.
100-240 Вольт, 50/60 Герц, 30 Ватт

Виготовлено CyDen Limited у Великій Британії: CyDen Limited,
Technium 2, Kings Road, Swansea, SA1 8PJ, United Kingdom.

Адреса в Україні: ТОВ "Проктер енд Гембл Трейдінг Україна", Україна, 04070, м.Київ, вул.
Набережно-Хрещатицька, 5/13, корпус літ. А. Тел. (0-800) 505-000. www.pg.com.ua

Дата виготовлення

Для визначення дати виготовлення див. 13-значний серійний номер під знімною передньою деталлю: 6-а цифра = остання цифра року, 7-а і 8-а цифри = порядковий номер тижня року виготовлення. Наприклад, серійний номер «XYZXY610XYZXY» означає, що продукт виготовлений в 10-й тиждень 2016 року.

Гарантійний термін/термін служби – 2 роки. Додаткову інформацію про сервісні центри Braun в Україні можна отримати за телефоном гарячої лінії, а також на сервісному порталі виробника в інтернеті – www.service.braun.com

Обладнання відповідає вимогам Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні.



Гарантійні зобов'язання виробника

Для всіх виробів ми даємо гарантію на два роки, починаючи з моменту придбання виробу або з дати його виробництва, у разі відсутності або неналежного оформлення гарантійного талону на виріб. Протягом гарантійного періоду ми безкоштовно усуваємо шляхом ремонту, заміни деталей або заміни всього виробу будь-які заводські дефекти, викликані недостатньою якістю матеріалів або складання.

У випадку неможливості ремонту в гарантійний період виріб може бути замінений на новий або аналогічний відповідно до Закону України «Про захист прав споживачів».

Гарантія набуває сили лише, якщо дата купівлі підтверджується печаткою та підписом дилера (магазину) на гарантійному талоні або на останній сторінці оригінальної інструкції з експлуатації Braun, яка також може бути гарантійним талоном. Ця гарантія дійсна у будь-якій країні, в яку цей виріб поставляється представником компанії виробника або призначеним дистриб'ютором, та де жодні обмеження з імпорту або інші правові положення не перешкоджають наданню гарантійного обслуговування.

Гарантія на замінені частини закінчується в момент закінчення гарантії на даний виріб.

Гарантія не стосується таких випадків: ушкодження, викликані неправильним використанням, нормальне зношення деталей (напр., сіточки для гоління або ріжучого блока), дефекти, що мають

незначний вплив на якість роботи пристрою. Ця гарантія втрачає силу, якщо ремонт здійснюється не вповноваженою для цього особою та, якщо використовуються не оригінальні запасні частини виробника.

Строк служби продукції Braun дорівнює гарантійному періоду у два роки з моменту придбання або з моменту виготовлення, якщо дату продажу неможливо встановити.

У випадку пред'явлення рекламачії за умовами даної гарантії, передайте виріб у повному комплекті згідно опису в оригінальній інструкції з експлуатації разом з гарантійним талоном у будь-який сервісний центр, який офіційно вповноважений представником компанії виробника.

Всі інші вимоги, разом з вимогами відшкодування збитків, не дійсні, якщо наша відповідальність не встановлена законним чином.

Випадки, на які не розповсюджується гарантія:

- дефекти, викликані форс-мажорними обставинами;
- використання з професійною метою або з метою отримання прибутку;
- порушення вимог інструкції з експлуатації;
- невірне встановлення напруги мережі живлення (якщо це вимагається);
- здійснення технічних змін;
- механічні пошкодження;
- для приладів, що працюють на батарейках - робота з невідповідними або спрацьованими батарейками, будь-які пошкодження, викликані спрацьованими або підтікаючими батарейками;
- пошкодження з вини тварин, гризунів та комах (в тому числі у випадках знаходження гризунів та комах усередині приборів)
- для бритв - зім'ята або порвана сітка.

Увага! Гарантійний талон підлягає вилученню в разі звернення до сервісного центру з проханням про виконання гарантійного ремонту. Після проведення ремонту гарантійним талоном буде вважатися заповнений оригінал листа виконаного ремонту зі штампом сервісного центру та підписаний споживачем про отримання виробу з ремонту. Гарантійний строк продовжується на термін, який даний виріб знаходився в сервісному центрі в ремонті.

В разі виникнення складнощів з виконанням гарантійного та післягарантійного обслуговування прохання звертатися до інформаційної служби сервісу представника компанії виробника в Україні. Телефон гарячої лінії 0 800 505 000. Дзвінки по Україні зі стаціонарних телефонних номерів є безкоштовними. Дзвінки з мобільних телефонів оплачуються згідно тарифів відповідного оператора. Також можна отримати додаткову інформацію на сервісному порталі виробника в інтернеті www.service.braun.com